

Na trgu med Gorico in Novo Gorico »armada« mladih tekačev



15



Naš intervju:
gradbeni inženir
Borut Plesničar
o nespoštovanju
protipotresnih
norm

8



Pisatelj Boris Pahor
kandidat
Slovenske skupnosti
za evropski
parlament na listi
Južnotirolske
ljudske stranke

2

Klop se je tokrat sprehodil po
spletu, razgledal se je po
slovenskih spletnih
straneh v Italiji,
povprašal mlade,
koliko jih internet
priteguje

22

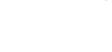
PETEK, 17. APRILA 2009



90417



666007



977124



1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €

Primorski dnevnik

Tudi
pri nas,
ne le
v Moliseju

IGOR DEVETAK

Ko je pred nedavnim prefektura v mestu Campobasso, v Moliseju, na svoji spletnej strani - morda res prva v Italiji - objavila poročilo italijsko-slovenske zgodovinske komisije, za kar nismo padli v skušnjavo, da bi se šli moralne zmagovalce, v kolikor je dokument le stopil iz predala, kamor ga je italijska stran spravila, zato da bi ga zamolčala. Laže ga je bilo severno objaviti v Moliseju kot pa na našem koncu, smo komentirali objavo. In vendar je to bil premik, udarec v dotlej neprebojni zid ignoriranja zgodovinske razlage tiste preteklosti, v kateri se še vedno - a vendar vedno manj - utaplja vsi najboljši nameni, da bi ljudem ob slovensko-italijanski meji preusmerili pogled naprej.

Podobnih udarcev je bila sposobna Gorica v času prefekta Roberto De Lorenza, ki mu je predsednik Danilo Türk včeraj podelil državno odlikovanje. Tako kot vse njegove predhodnike je tudi De Lorenza osrednja oblast pred prihodom na Goriško posvarila, naj ne preveč zauča Slovencem in naj ne ruši obstoječega reda. Na podlagi tega, kar se je od njegovega nastopa na začetku leta 2006 dalje dogajalo, in na podlagi okoliščine, da ga je osrednja oblast na pritisk lokalnih rovarjev odstranila, lahko trdimo, da je v zgoraj omenjeni zid kar naprej udarjal, zato da bi Goriško osvobodil obesenosti s preteklostjo in jo napotil na pot razvoja. To je počenjal z držo humanista in človeka z izjemnim posluhom za obmejni prostor, smo včeraj slišali v predsedniški palači v Ljubljani. Ni odveč zapisati, da naj bo De Lorenzova drža zgled za manjšino, kot nista odveč pricakovanje in želja, da bodo takšno držo znali izkazovati tisti, ki danes zasedajo prefektovе pisarne. Tudi pri nas, ne le v Campobassu.

LIPICA - Forum županov tržaškega in goriškega Krasa

Kraške občine razmišljajo o novih in boljših povezavah

Potreba po celoviti turistični ponudbi celotnega območja

LJUBLJANA - Včeraj v predsedniški palači

Z odlikovanjem prefekta poziv k boljšemu sožitju



Poglavar
slovenske
države Danilo
Türk izroča
odlikovanje
Roberto
De Lorenzu
v predsedniški
palači
v Ljubljani

BOBO

LJUBLJANA - »Roberto De Lorenz je eden od prijateljev Republike Slovenije, ena od dragocenih osebnosti v zapletenem prostoru, ki ga obremenjuje težka zgodovina, ki pa je hkrati razvil zelo sub-

tilne in dragocene oblike sožitja za prihodnost. Danes se moramo na naših odnosih med slovenskim in italijskim narodom vprašati, kaj lahko storimo, da bodo ti odnosi čim boljši, da se bodo razvijali na

načine, ki jih omogoča Evropa.« S temi besedami je predsednik države Danilo Türk pospremil včerajšnjo podelitev odlikovanja bivšemu goriškemu prefektu De Lorenzu.

Na 3. strani

ČRNA KRONIKA Rojansko črno jutro

Eksplozija in tatvina

TRST - V Rojanu, tržaškem predmestju, je črna kronika včeraj zabeležila dva neljuba dogodka.

Okrog 8.30 je na Trsteniški ulici prišlo do eksplozije: najverjetneje je počila kuhinjska jeklenka, pri tem pa je bil hujen ranjen prileten moški.

Okrog 10. ure je zlatarno Livio Cepak v Ulici Udine okradel mlajši moški in upravitelja prikrajšal za izbor ogrlic in verižic, ki naj bi bile vredne med 15.000 in 20.000 evrov.

Na 9. strani

Na 7. strani

OPĆINE - V dvorani ZKB je potekal občni zbor Kmečke zveze

Notranja preureditev in članstvo v Kmetijsko gozdarski zbornici Slovenije

OPĆINE - V dvorani Zadružne kraške banke na Općinah je včeraj po-poldne potekal občni zbor Kmečke zveze, na katerem so podali pregled opravljenega dela v zadnjem letu (tudi v luti gospodarske krize) in še enkrat potrdili potrebo po oblikovanju razvojnega načrta za tržaški teritorij ter pozitivno ocenili zadržanje deželne uprave. Napovedana je bila tudi notranja preureditev organizacije, ki bo glede stikov s Slovenijo s padcem meja postala vezni člen verige pri krojenju skupnih načrtov v korist skupnega prostora. KZB bo po novem tudi članica Kmetijsko gozdarske zbornice Slovenije.



Fischer: Vprašanje
dvojezičnih krajevnih
napisov je treba rešiti

Na 4. strani

Tondov odbor sprejel
protikrizni zakon

Na 6. strani

Srbski neonacist
Davidović v Trstu

Na 7. strani

Goriški upravitelji in
sindikalisti proti
ukinitvi sedežev INAIL

Na 14. strani

Pobegnil je
iz goriškega zapora,
prijeli so ga v Zagrebu

Na 15. strani

MIP: banke upnica niso
podprle ustanovitve
nove družbe

Na 16. strani



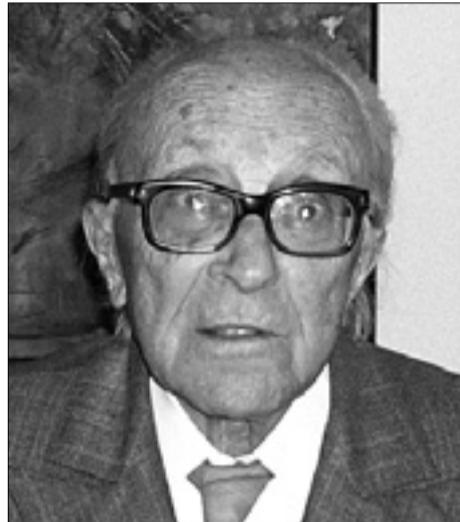
EVROPSKE VOLITVE - Nova volilna preizkušnja za 96-letnega pisatelja

Boris Pahor kandidat SSK na listi Južnotiolske ljudske stranke

Kandidatno listo SVP bo vodil Herbert Dorfmann, ki je bil izbran na primarnih volitvah

TRST - Pisatelj Boris Pahor je kandidat stranke Slovenske skupnosti na samostojni listi Južnotiolske ljudske stranke (SVP), ki je že sklenila volilno povezavo z vsedržavnim vodstvom Demokratske stranke. Svojo kandidaturo je 96-letni Pahor formalno potrdil včeraj pred notarjem, tako kot predvideva volilna zakonodaja.

»Profesor Pahor je s tem vnovič potrdil podporo načelu samostojnega nastopanja manjšinskih skupnosti in v prvi vrsti podporno stranki SSK, na listah katere je že večkrat kandidiral, nazadnje aprila lani za deželne volitve,« piše v izjavi vodstva SSK. Tržaški profesor velja za eno najvišjih kulturnih in moralnih avtoritet slovenskega naroda. Kot pisatelj je danes uveljavljen na mednarodnem nivoju in je večkratni kandidat za Nobelovo nagrado. S svojimi deli in pričevanjem opozarja svet in zlasti mlade generacije na grozot, ki so zaznamovale minulo stoletje. V tem smislu so pomembna njegova prizadevanja, zato da se tudi italijanska družba sooči z zaboladami fašizma in z zločini, ki jih je ta povzročil tudi slovenskemu narodu. Pahorjevo kandidaturo bo deželni tajnik SSK Damijan Terpin pred-



Tržaški pisatelj Boris Pahor



Nosilec liste SVP Herbert Dorfmann

LONDON - Možnost terorističnih groženj

BBC: Hrvaška nevarna destinacija za turiste

ZAGREB - BBC je včeraj na svoji spletni strani objavil prispevek, v katerem med drugim britansko zunanje ministrstvo opozarja državljane Velike Britanije na nevarnosti terorističnih groženj na Hrvaškem. Hrvaški zunanjji minister Gordan Jandroković se je ostro odzval na trditve BBC, ki govoriti tudi o korupciji in organiziranem kriminalu na Hrvaškem.

BBC je poročal, da so tudi turisti na Hrvaškem lahko tarči neselektivnih napadov, kar je podkrepil z lanskimi usmrtitvami sredzi Zagreba, ko sta v bombnem napadu umrla solastnik in vodja prodaje Nacionala, Ivo Pukanić in Niko Franjić, žrtve umora pa je bila tudi odvetniški pripadnika Ivana Hodak. Sicer pa novinar BBC v prispevku "Hrvaška prekleta zaradi kriminala in korupcije", poudarja, da je "stopnja kriminala na Hrvaškem nizka, nasilni zločini pa izjema".

Ocenjujemo, da je del teksta zlonameren in netočen ter da ne temelji na resničnem stanju, kar najbolj potrebuje turisti, ki so za velikonočne praznike obiskali Hrvaško v večjem številu kot lani v istem

času, zgodil pa se niti en incident, je izjavil Jandroković. Medtem so s sedeža hrvaške diplomacije poslali sporočilo za javnost, v katerem so zapisali, da so glede priporočila britanskega zunanjega ministrstva zahtevali pojasnilo britanskega veleposlaništva v Zagrebu. Kot je še dejal Jandroković po včerajšnjem srečanju z avstrijskim kollegom Michaelom Spindeleggerjem, "je zanimivo", da je BBC objavil prispevek deset dni po vstopu Hrvaške v zvezo Nato, ki zahteva visoke varnostne standarde od svojih članov. Poudaril je, da je bil novinar BBC "obveščen s strani določenega števila ljudi, ki negativno gledajo na Hrvaško". Na vprašanje, na koga je mislil z "določenim številom ljudi", je Jandroković odgovoril, da gre za nekatere sogovornike BBC v omenjenem prispevku. O korupciji in kriminalu sta BBC govorila hrvaška novinarja Goran Flauder in Gordan Malič.

Sicer pa je edini hrvaški časopis v lasti države Vjesnik včeraj na naslovnicu objavil, da bodo oglašne spote Hrvaške turistične skupnosti (HTZ) prvič predvajali tudi na televiziji BBC. (STA)

GLASBA - Jutri ob 20. uri radijski prenos iz Benečije

Koncert iz naših krajev neposredno na 1. programu Radia Slovenije



V radijski oddaji Koncert iz naših krajev se bodo predstavili tudi mali pevci in pevke otroškega zbora Mali lujerji

LESA - Jutri bodo v telovadnici na Lesah ob 20. uri snemali radijski oddajo Koncert iz naših krajev, ki jo bodo neposredno prenášali po 1. programu Radia Slovenije. Oddajo bo vodil urednik Janez Dolinar, nastopili pa bodo otroški pevski zbor Mali lujerji, MPZ Matajur, MePZ Rečan, Harmonikarski orkester Glas-

bene matice iz Špetra in skupina BK evolution. V radijski oddaji bodo sodelovali še Aldo Clodig, Bruna Dobrolò, Giorgio Bancig, Jole Namor, Živa Gruden, Miha Obit, Renzo Rucl, Viljem Černo, Davide Clodig in Renzo Mattelig. Posebni gostje bodo člani ansambla narodno zabavne glasbe Vitezzi Celjski. (NM)

DEŽELA - Zakonski predlog levosredinske opozicije

Deželni dan za mir, pravice in spravo

Med vlagatelji zakona sta tudi slovenska deželna svetnika Igor Kocijančič in Igor Gabrovec

TRST - V svetu se trosi 1.200 milijard dolarjev za oboroževanje in komaj sto milijard dolarjev za pomoč ne razvitim državam. Trenutno divja 29 vojn, zaradi katerih je 28 milijonov ljudi moralo zapustiti svoje domove. Vsi naredimo premalo za mir. Med temi je tudi Furlanija-Julijnska krajina, ki jo levosredinska opozicija spodbuja, naj se več potrudi za mir, ki v naših krajih po meni tudi krepitev sožitja in prijateljstva med narodi.

Svetniki Demokratske stranke, Mavrične levice in Italije vrednoti. Občanske liste so vložili zakonski osnutek za novo vlogo FJK v prizadevanjih za mir, ki so ga včeraj predstavili v deželnem parlamentu. Med vlagatelji zakona sta tudi slovenske predstavniki Igor Gabrovec in Igor Kocijančič.

Leva sredina predlaga, da bi de seti decembra (na ta dan so podpisali listino za človekove pravice OZN) proglašili za deželni dan miru, človekovih pravic in sprave med narodi.



Franco Codega, Roberto Antonaz in Piero Colussi na včerajšnji tiskovni konferenci opozicije v deželnem svetu

KROMA

VOLITVE Avtobus SKP za jutrišnji shod v Rimu

TRST - Federacija SKP-EL obvešča, da je za vse, ki se želijo udeležiti vsedržavnih manifestacij za odprtje volilne kampanje za evropske volitve, ki bo jutri v Rimu (Trgu Navona), na razpolago avtobus, ki bo jutri od potoval z naslednjim urnikom: Milje (avtobusno postajališče) ob 4. zjutraj, iz Trsta (Oberdan-kov trg pred sedežem deželnega sveta) ob 4.15. Vrnitev iz Rima je predvidena v nedeljo v zgodnjih jutranjih urah. Denarni prispevek znaša 20 evrov (10 evrov za študente, brez posebne in delavke/ce v dopolnilni blagajni).

Za rezervacije, stike in informacije: Federacija SKP-EL v Trstu, tel. 040-639109, fax 040-639103 in naslov elektronske pošte: federazione@prcts.191.it «federazione@prcts.191.it» ali tel. 040-3773139 še danes od 9. do 13. ure.

LJUBLJANA - Predsednik države podelil slovensko odlikovanje bivšemu goriškemu prefektu

Türk: »Goriška je razvila subtilne in dragocene oblike sožitja«

Za De Lorenza Trgovski dom uteleša slovenski doprinos h Gorici, »v njem naj zato oživi goriški duh sožitja«



Trije odlikovanci s predsednikom Danilom Türkom: z leve Roberto De Lorenzo, Jasna Vončina in Janez Hacin; družina iz Goriške z državnim poglavarjem in bivšim goriškim prefektom v veliki dvorani predsedniške palače v Ljubljani

FOTO J.P. BOBO



LJUBLJANA - Roberto De Lorenzo je kot prefekt v Gorici »veliko prispeval k enakopravnemu obravnavanju in uveljavljanju slovenske manjšine na Goriškem... Ves čas delovanja si je zelo prizadeval za odpravljanje zgodovinskih razlogov za delitev in nesporazume. Manjšine je pojmoval kot dejavnik sodobnega evropskega časa. Vedno in povsod je prepričano zagovarjal prizadevanja organizacij Slovencev v Italiji... S svojim ravnanjem, držo, nastopi in avtoritetu se je izkazal kot izjemen humanist in človek z velikim posluhom za obmejni prostor.« Te besede so včeraj pospremile izročitev odlikovanja, ki ga je prefekt De Lorenzo v predsedniški palači v Ljubljani izročil poglavar države Danilo Türk. Uradna obrazložitev je predsednik podkrepil s svojimi besedami: »Roberto De Lorenzo je eden od priateljev Republike Slovenije, ena od dragocenih osebnosti v zapletenem prostoru, ki ga obremenjuje težka zgodovina, ki pa je hkrati razvil zelo subtilne in dragocene oblike sožitja za prihodnost. Danes se moramo v naših odnosih med slovenskim in italijanskim narodom vprašati, kaj lahko storimo, da bodo ti odnosi čim boljši, da se bodo razvijali na načine, ki jih omogoča današnja Evropa. Ko si vprašanje tako postavljamo, bomo del odgovora našli v prispevku, ki ga je dal prefekt De Lorenzo s svojim delom. Ob njegovem delu bomo našli veliko inspiracije za iskanje novih poti in novih načinov razvijanja sodelovanja, prijateljstva in medsebojnega prežemanja kulturnih dveh sosednjih narodov.«

Predsednik je z državnim priznanjem - Redom za zasluge včeraj odlikoval še primarijko, specjalistko anesteziolegije Jasno Vončin in švicarskega Slovence, mednarodno uveljavljenega arhitekta Janeza Hacina. Svoj nagovor je zaključil z besedami: »V Sloveniji se dobro zavedamo, da smo povezani s svetom in želimo tudi na ta način, z odlikovanjem najodličnejših predstavnikov, ki to povezovanje izražajo, pokazati to našo zavest.«

»Priznanje, ki sem ga danes deležen in sem zanj počaščen in ganjen, priпадa prav vsem, ki so si z mano umno ter s pogumom in z inteligenco prizadeli vzpostaviti nove odnose med našima mestoma in državama, zato da bo naša družba zrela, omikana in evropska,« je predsednik nagovoril De Lorenzo in dodal: »Dovolite mi, da na tem mestu spomnim na vse tiste, ki so trpeli zaradi napak iz preteklosti, zaradi ponizevanj in nasilja fašistične diktature, naj spomnim na smrt nedolžnih žrtv ob koncu vojne, na vse tiste, ki so trpeli zaradi sprotosti med narodoma. Oba naša naroda sta za vse to plačala. Brez pogojno verujem, da bomo znali premoščati zamere, da bomo zaživeli složno v prostoru, ki je v preteklih stoletjih že dokazal, da zna živeti v sožitju, v medsebojnem spoštovanju jezika, kot pravi sosedje na skupni zemlji. Ta brezpogojna vera me navdaja s prepričanjem, da to, kar smo naredili, predajamo zanamcem.«

V veliki, kristalni dvorani predsedniške palače se je včeraj zbrala množica spremjevalcev treh odlikovancev. Največ jih je prišlo iz Goriške, ki so se ob

koncu uradne svečanosti pomudili v pogovoru s predsednikom Türkom. Iz Goriške so prišli predstavniki slovenskih organizacij in sredin, ki so sodelovale z De Lorenzem in so podprle predlog novogoriške občine o podelitvi državnega odlikovanja. Med njimi sta bila tudi Vilma Braini, bivša deportiranka iz Štandreža, in župan Dobrodoša Paolo Vizintin, ki sta bila na De Lorenzen predlog poleg še nekaterih Slovencev deležna italijanskega državnega odlikovanja. »Danes sem tu med čudovitimi ljudmi. Srečna sem, da sem lahko doživel, da je prefekt De Lorenzo prejel slovensko odlikovanje zaradi vsega tega, kar je naredil za goriške Slovence,« je ob robu slovesnosti povedala Brainijeva.

Prefekt, ki bo s prvim junijem upokojen, je včeraj s sabo v predsedniško palačo pripeljal nekaj uglednih goriških sopotnikov, v krogu katerih je dozoreval svojo držo in izbire, ki so mu »navrtle« slovensko odlikovanje. V pogovoru s predsednikom Türkom je dejal, da obžaluje edino to, da mu ni uspelo izpeljati postopka za vrnitev Trgovskega doma, vendar ne le Slovencem, temveč vsem goriškim kulturnim: »Ta stavba odlično uteleša slovenski doprinos k mestu. V njej naj zato oživi goriški duh sožitja, za kar bomo morali še veliko delati.« Prefektovi spremjevalci pa so se včeraj na glas spraševali, zakaj ni bilo na ljubljanskem sprejemu predstavnikov goriških institucij, predvsem seveda občine. Pojasnjeno nam je bilo, da je občina sicer vabilo prejela, a se nanj nihče ni odzval.

Igor Devetak

Ponudbe veljajo do 29. aprila 2009

POPUST 40%

Izstiskamo cene stotinam proizvodov!

 <p>Prašek za pralni stroj GENERAL 45 pranj POPUST -40% OD 6,39 3,83</p>	 <p>Pivo HEINEKEN 50 l (1,78 / liter) POPUST -40% OD 1,49 0,89</p>	 <p>Naravna mineralna voda NEREA plastenka, 1,5 l (0,13 / liter) POPUST -40% OD 0,35 0,20</p>
 <p>Rezanci Sfogliagrezza RANA sveži, 250 g (3,56 / kg) POPUST -40% OD 1,49 0,89</p>	 <p>Pršut Veneto Berico Euganeo DOP cena za 100 g POPUST -40% OD 2,27 1,36</p>	 <p>Jabolka golden 75/80 Val Venosta za kg POPUST -40% OD 1,49 0,89</p>

RABOJEZ (TS) - Drž. cesta Farnei 40/b
TRST (TS) - ulica Valmaura 4
GORICA (GO) - ulica Terza Armata

familia
Pri nas si v družinskem krogu.



LIPICA - Forum predstavnikov občin Italije in Slovenije

Župani kraških občin razmišljajo o Krasu kot evropski razvojni regiji

Izstopala potreba po informacijski bazi celotne turistične ponudbe teh krajev

LIPICA - Gospodarstvo, urejanje prostora, cestne povezave, turizem, kultura, socialna, storitve so le nekatera od področij, ki bi lahko kraške občine ob nedanji slovensko-italijanski meji v prihodnje povezala še bolj. Zamekete za sodelovanje so že vzpostavili v okviru projekta Kraški okraj, ki se je zaključil avgusta lani, nova finančna perspektiva Evropske unije 2007-2013 pa, kot smo slišali v Lipici, omogoča nadgradnjo. Včeraj so se namreč župani in predstavniki občin Komen, Divača, Hrpelje-Kozina, Miren-Kostanjevica, Sežana, Zgonik, Devin-Nabrežina, Dolina, Repentabor in Trst zbrali v Lipici na prvem Forumu županov kraških občin.

Temeljni cilj je bil preveriti voljo za skupno sodelovanje pri pripravi projektov za črpanje denarja iz evropskega tekočega programa Cilj 3 in po dogovoru bodo na naslednji razpis prijavili projekt vzpostavite skupne informacijske baze turistične ponudbe celotnega Krasa. »Živimo v skupnem kraškem prostoru, ki se naslanja na veliko mesto Trst. Nekateri primerjajo Kras s Provanso, drugi s Toskanom,« je uvodoma povabil župan Občine Sežana Davorin Terčon. »Župani smo bolj napredni kot politika in zaradi skupnih interesov, potreb in problemov želimo stalna skupna srečanja. Zato predlagam, da bi se enkrat srečali na slovenski, drugič pa na italijanski strani. Pred kratkim se je zaključil razpis programa Cilj 3, vendar nobeden od projektov ni zajel celotnega Krasa. V pripravi je nov razpis, ki terja večje projekte, in prvi bo vzpostavite informacijske baze turistične ponudbe.«

Že omenjeni projekt Kraški okraj je že sprožil institucionalne oblike usklajevanja posegov na Krasu, okrepil je sistem povezovanja javnih uprav ter ovrednotil naravnog bogastva in kulturno dediščino Krasa, je prepričan župan Občine Zgonik Mirko Sardoč. »V prepričanju, da je prepotrebno, da preidemo v fazo konkretnizacije vsega, kar smo izdelali in izoblikovali, predlagam, da občine izmenjujejo tehnično omizje za izvedbo raznih projektov. To bi lahko lahko kot prvo skupno pobudo imelo prav pripravo predlaganega programa za sistemsko, skupno čezmejno turistično povezavo in potem usklajeno ponudbo.«

Naslednji korak pa bi lahko bila tudi formalizacija tega partnerstva v evropsko razvojno regijo. »Že projekt Kraški okraj je v sklepih ugotovil, da je v okviru deklaracij in direktiv Evropske unije (EU), sprejetih lani, mogoče formalizirati



V Lipici so se včeraj zbrali župani in predstavniki občin z obeh strani meje

KROMA

območno partnerstvo in neke vrste evropsko razvojno regijo. Srečanje v Lipici pa je pokazalo, da je to nujno potrebno, saj bomo le tako prišli do učinkovitejšega ravnanja s prostorom, razvoja

projektov in črpanja denarja,« je povedal župan Občine Komen Uroš Slamič. »V okviru pravnega reda EU imajo take regije možnost, da samostojno pravno nastopajo tudi pri črpanju denarja. V okvi-

ru EU deluje tudi poseben sklad, ki je finančno kar zajeten. Vse to pa je pravzaprav priprava na novo finančno obdobje po letu 2013, ko bodo prednost pri finančiranju imeli čeznacionalni projekti.«

V razpravo so se vključili tudi ostali prisotni župani. »Če nas je usoda postavila enega zraven drugega, ne vidim razloga, da ne bi o prostoru tudi soodločali,« je poudarila županja Občine Dolina Fulvia Premolin. »Ko v dolinskih občinah pripravljamo prostorski načrt, ne moramo mimo tega, da ne bi vedeli, kaj dela sosed v Sloveniji. Tako se lahko eni in drugi načrti uskladijo in vse poteka bolj hitro in smotrno.« Tržaški občinski odbornik (oddelek za gospodarstvo in turizem) Paolo Rovis je poudaril, da so tudi v Trstu pripravljeni sodelovati, ravno tako pripraviti eno od prihodnjih srečanj. Župan Občine Devin-Nabrežina Giorgio Ret je omenil sodelovanje Komonom pri vzpostavitvi avtobusne povezave Štanjel-Devin in izpostavil izboljšave na področju prometnega omrežja.

Včerajnjega prvega Forumu županov kraških občin se je udeležil tudi miljski župan Neri Neslašek, manjkača pa sta župana Dobroča in Sovodenja ob Soči. Prihodnje srečanje bodo župani pripravili v Zgoniku.

Irena Cunja

DUNAJ - Predstavniki manjšine Sturm, Vouk in Sadovnik pri avstrijskem predsedniku Fischer za 2009 napovedal nov poskus rešitve vprašanja dvojezičnih krajevnih tabel



Avstrijski predsednik Heinz Fischer (prvi z desne) je včeraj popoldne na Dunaju sprejel predstavnike koroških Slovencev (od leve): Rudija Vouka (NSKS), Bernarda Sadovnika (SKS) in Marjana Sturma (ZSO)

DUNAJ/CELOVEC - Glede postavitev dodatnih dvojezičnih krajevnih tabel na južnem Koroškem bo ocitno še letos prišlo do novega poskusa rešitve. To je napovedal avstrijski predsednik Heinz Fischer, ki je včeraj na Dunaju sprejel delegacijo predstavnikov koroških Slovencev, v kateri so bili predsednik ZSO Marjan Sturm, podpredsednik NSKS Rudi Vouk in predsednik SKS Bernard Sadovnik.

Fischer je po razgovoru s predstavniki koroških Slovencev poudaril, da številne razsodbe ustavnega sodišča o dvojezičnih krajevnih tablah še niso uveljavljene in jih je treba končno uresničiti. Zato se bo zavzel tudi osebno in napovedal, da bo govoril z vsemi prizadetimi. Prvi bo na vrsti kandler Werner Faymann. Glede termina ni najbolj važno, ali bo to še pred poletjem, poleti ali šele jeseni, temveč je važno, da se vprašanje enkrat reši, je dejal avstrijski predsednik. Pri tem je Fischer namignil, da bi na koncu lahko bil tudi kompromisni predlog, ki bi ga npr. izdelala neka skupina strokovnjakov. Ponovno uvedbo 25-odstotne klavzule, kot jo je predlagal koroški deželnih glavar Gerhard Doerfler, pa ni pričakovati, saj so vsi trije predstavniki koroških Slovencev soglasno odklonili takšna razmišljjanja.

Podpredsednik NSKS Rudi Vouk je povedal, da je Fischer v pogovoru dal vedeti, da mu je rešitev tega problema pri srcu. Zato je tudi izrecno poudaril pripravljenost, da pomaga »kot posrednik.« Če bi odločil predsednik, bi bila zadeva zagotovo že dolgo rešena, »je dejal Vouk, ki pa obenem ni skrival, da osebno ni bolj optimističen kot pred razgovorom s predsednikom. Dokler bo namreč Dunaj iskal rešitev s pristankom uradne politike na Koroškem, ne kaže, da bo vprašanje dvojezičnih krajevnih tabel tudi dejansko rešeno.

Že pred sestankom s Fischerjem pa je predsednik ZSO Marjan Sturm o dvojezičnih krajevnih tablah dejal, da je treba nadaljevati politiko dialoga, mediacije in ustvarjanja dobrega vzdušja - in to kombinirati s pravno državo. Druge poti ne vidi. Sturm je nadalje ponovil svojo zamisel, da bi lahko Fischer prispeval k bolj sproščenemu ozračju tudi s simboličnim dejanjem skupaj s predsednikom Slovenije Danilom Türkom. Na srečanju 5. junija na Koroškem bi se lahko dogovorila za neko simbolno dejanje ob obletnici koroškega plebiscita 10. oktobra 1920, ko se je večina prebivalstva južne Koroške izrekla za Avstrijo in proti priključitvi kraljestvi Srbov, Hrvatov in Slovencev.

Ivan Lukanc

SLOVENIJA - HRVAŠKA - Novo srečanje

Pahor morda kmalu spet s Sanaderjem

LJUBLJANA - Slovenski premier Borut Pahor je včeraj na novinarski konferenci po seji vlade ocenil, da je »prav mogče«, da se bo v kratkem znova srečal s hrvaškim premierom Ivom Sanaderjem, tokrat na Hrvaskem. Kot je pojasnil, je usoda ponovnega srečanja odvisna od morebitnega Sanaderjevega povabilna in pa od presoje obeh premierov, kaj lahko to srečanje prinese. Povabil premier sicer ne bi željal vnaprej zavračati in s tem dajati napovednega vtisa, da Slovenija ne želi skozi dialog iskat rešitev spora glede meje s Hrvasko, vendar pa spektakularnih dosežkov morebitnega srečanja glede na razvoj dogodkov v zadnjih 60 dneh ne pričakuje.

Na novinarsko vprašanje, ali se Slovenija zavzema za vnovično preložitev za 24. april predvidene pristopne konference s Hrvasko, je Pahor poudaril, da je odločitev o datumu v rokah Evropske komisije, a obenem izrazil dvom, da bi lahko v tako kratkem času prišlo do spremembe okoliščin, ki so vodile v zadružje Slovenije in s tem zastoj v pogajanjih Hrvake z EU.

Vodja hrvaške diplomacije Goran

Jandrovčić pa je v Zagrebu zatrdiril, da bo Hrvaska v zvezi z reševanjem spora glede meje s Slovenijo vztrajala pri tretje znanih načelih. Kot je ponovil, Hrvaska zahaja ločitev pogajalskega procesa z Evropsko unijo od reševanja vprašanja meje s Slovenijo. Zagreb tudi ocenjuje, da ni razloga za slovensko blokado hrvaških pogajanj, in pričakuje, da bo Ljubljana hitro umaknila blokado, tako da bi Hrvaska uspela končati tehnični del pogajanja do konca letosnjega leta. In tretjič, vprašanje meje je treba uredit na podlagi mednarodnega prava pred mednarodnim sodiščem, je ponovno dejal vodja hrvaške diplomacije.

Hrvaški minister je tudi okrcal Slovenijo, češ da tisto, kar je v zadnjih dneh slišal iz Slovenije, »žal ne gre v smeri z napovedmi« premierja Pahorja, da bo na delu tega diplomacije. »Sporočila so glasna, upam si povedati, da tudi preglasna. Ne ustrezajo nikomur in ne ustvarjajo ozračja, ki bi bilo dobro za iskanje izhoda iz stanja, v katerem smo se znašli,« je dejal in se zavzel za iskanje rešitev v duhu tega diplomacije. (STA)

LJUBLJANA - Zvezcer so ga ujeli

Včeraj na Rožniku »strašilk« medved

LJUBLJANA - Na območju Rožnika pri Ljubljani se je od včeraj zjutraj zadrževal medved. Intervencijska skupina, zavoda za gozdove, je sicer medveda popoldne uspela pregnati proti Polhograjskim Dolomitom, toda kmalu se je medved spet vrnil na Rožnik, policija pa je takoj spet zavarovala celotno območje.

Vodja oddelka za stike z lastniki gozdov in javnostjo zavoda za gozdove Tone Lesnik je povedal, da so medveda še pred večerom ujeli v bližini vrha Rožnika in ga tudi že uspavali. Nato so ga popisali, opremili z ovratnico in nato odpeljali »nekam na gozdno območje«. Kam natančno, ni že razkriti. Taka je namreč navada, da ne povzročajo nepotrebne vzneviri.

Delavci ZOO Ljubljana so včeraj zjutraj pri zunanjem delu ograje živalskega vrta opazili medveda, ki ni bil last ljubljanskega živalskega vrta. Šlo je za divjega medveda, ki je nato odšel v

smeri Rožnika. O tem so obvestili policiste, ki so takoj pozvali občane k previdnosti, predvsem pa so jim odsvetovali gibanje na tem območju, ker bi bilo medved lahko nevaren za ljudi.

Ljubljanski policisti so obvestili o medvedu prejeli že okoli 3. ure zjutraj. Preko sredstev javnega obveščanja, predvsem radija, so občane prosili, naj jih takoj obvestijo, če opazijo medveda. Policisti so se z nekaj patruljami, tudi na konjih takoj podali na Rožnik in v Tivoli, o medvedu pa so obvestili tudi pristojne službe.

Tako je takoj odšel na teren posebna intervencijska skupina Zavoda za gozdove Slovenije. Kot so sporočili, je skupina zadolžena za ukrepanje v primeru, če se medved približa človeškim bivališčem. Policija je medtem dostop do območja Rožnika za nekaj časa tudi zaprla, intervencijska skupina pa se je podala na iskanje medveda. Gre za mlajšega medveda, ki je prisel iz smeri Dobrove pri Ljubljani.



ŽARIŠČE

»Knjiga je orožje«

SLAVICA RADINJA



Kje dobi človek odgovore na svoja vprašanja? V svoji domišljiji, v enciklopediji ali na internetu?

Ljudje so bili od nekdaj radovedni. Radi so si izmišljali, predstavljali in razlagali različne fenomene. Predsokratiki so si svet zamišljali na drugačen način, kot si ga zamišljamo mi. Tales si je predstavljal, da je ves svet narejen iz vode. Za Anaksimena pa je bilo počelo vsega zrak. Človek je na svoja vprašanja skušal odgovoriti z racionalnim umom, s filozofijo, z verovanjem in religijo ter s svojo domišljijo. Ljudje so skozi zgodovino iskali znanje in knjigah. Kar je bilo zapisano je veljalo za absolutno resnično. Znanje iz knjig je bilo cenjeno. Tiskana beseda je imela svojo veljavno.

Brez radovednosti človek ne bi prišel daleč. Rad namreč pozive, raziskuje, išče, spoznava ... Radovednost ima tudi pozitivno konotacijo in ne le tiste, ki jo poznamo iz slovenskega pregorava: »Radovednost ni lepa čednost«. Majhen otrok kaže že zelo zgodaj znake radovednosti; zelo kmalu sprašuje, kaj je to in ono, zakaj je nekaj takšno, kakršno je itd.

Človek je svoje znanje skušal strniti v eno knjigo. Tako je nastala enciklopédija. Dandanes poznamo najrazličnejše vrste enciklopédi: otroške, splo-

šne, znanstvene itd. Včasih jih uporabljamo, da bi poiskali določeno informacijo, ki jo potrebujemo. Vendar se mi poraja vprašanje. Ali je enciklopédija res tako univerzalno delo? Ali je v našem življenju še vedno nepogrešljiva? Sama se namreč zavedam, da mogoče ni tako: ko ne poznam odgovora na neko vprašanje, prižgem računalnik, vtipkam niz besed v googlovo iskalno polje in pobrskam med rezultati. Enciklopédije ne odpiram ravno pogosto, saj je iskanje preko spleta veliko bolj priročno in praktično, čeprav sem sama velika ljubiteljica knjig in zelo rada zahajam v knjižnico. Celo slovar slovenskega knjižnega jezika je dosegljiv na internetu, kar je zelo priročno pri pisjanju.

V obdobju, ko uporablja malone vsakdo računalnik, je enciklopédija na CD-romu praktična zadeva. Vendar ne poznam veliko ljudi, ki bi takšno enciklopédijo dejansko uporabljali. Velika večina ljudi uporablja brezplačno enciklopédijo, Wikipedio, ki je osnovana na filozofiji open content (odprta vsebina). Vsak uporabnik interneta se lahko namreč registrira in sam dodaja slike, posnetke in besedila. Preverljivost in verodostojnost takšne enciklopédije je vprašljiva. Zelo pogosto se namreč zgodi, da

so članki v njej nepopolni, včasih pa celo neresnični. Takšna enciklopédija namreč nima urednika, saj lahko kdorkoli spreminja njeno vsebino. Kljub negativnim obstajajo tudi pozitivne plati te enciklopédije. Dostopna je v velikem številu jezikov, med drugimi tudi v slovenščini, furlanščini, sardinščini, neapeljščini in vrsti drugih manjših jezikov. Preko interneta lahko postanejo ti jeziki veliko bolj prepoznavni, pa čeprav ne bo vsebina v njihovem jeziku pod strogo kontrolo urednika in eksperta na določenem področju.

Internet, računalnik, spletné enciklopédije in slovarji postajajo vedno bolj del našega vsakdanjika. Informacije, ki jih dobimo na internetu pa so včasih manj zanesljive od tistih, ki jih dobimo v strokovnih knjigah, saj lahko vsakdo na internetu objavlja svoja dognanja, izdela spletno stran in širi svoje misli, za to pa ne potrebuje poglobljenega znanja računalništva. Ko smo radovedni, je torej najbolje, da odgovore poiščemo v čim več virih in si sami ustvarimo svoje mnenje. Kljub temu, da imam zelo rada računalnik, upam, da bomo ljudje vseeno še veliko časa uporabljali knjige, saj imajo te svojevrsten čar. »Knjiga je orožje,« je neko zapisal Brecht.

KRAS - Ločeno zbiranje odpadkov

Kraševci zberejo povprečno 60 kg embalaže na osebo



SEŽANA - V občinah Divača, Hrpelje-Kozina, Komen in Sežana gospodarsko javno službo ravnanja z odpadki izvajajo v Komunalno stanovanjskem podjetju (KSP) Sežana. Lani so v predelavo oddali 2,4 tone odpadkov, ločeno zbrane embalaže je bilo za 1,3 tone, na odlagališče nenevarnih odpadkov pa so odložili 8,1 tone. Na območju živi v 9200 gospodinjstvih živi 22.252 ljudi, vsak pa na mesec proizvede 36 kilogramov odpadkov. V štirih obravnavanih občinah stoji 230 ekoloških otokov, eden na 98 prebivalcev, na vsakem pa

Čistilno napravo prevzema Petrol

V drugi polovici devetdesetih let so v Sežani zgradili novo čistilno napravo (ČN) in za koncesionarja izbrali družbo Adriaplin, ki je v Sloveniji največji distributer zemeljskega plina. Po desetletju pa v družbi, sicer v večinski lasti največje italijanske plinske družbe Eni, koncesijo za čiščenje odpadnih voda predajajo Petrolu. »Blato bomo vozili na sosednj v topolarno v bližini Gradca,« je povedala namestnica direktorja Anja Kocjančič, »kar pa zadeva monitoring vode, bomo spoštovali dolocila zakonodaje. Ker zaradi kraškega terena obstojijo pobude o pogostejšem vzročenju, bomo ob spremembah zakonodaje to upoštevali.« V Sežani je na javno kanalizacijo priključenih 75% uporabnikov. (I.C.)

TRIGLAVSKI NARODNI PARK - Razdejanje odkrili turni smučarji

Pršni plaz s Kanjavca na pol prelomil Tržaško kočo na Doliču



Tržaška koča na Doliču (desno, kot je izgledala poleti) je praktično popolnoma uničena, saj je plaz kočo dobesedno prepolovil

GORE-LJUDJE.NET



BOHINJ - Alpinisti in turni smučarji, sicer pa prostovoljni nadzorniki Triglavskega narodnega parka (Dušan Podlogar, Franc Ferjan, Boštjan Rus) so se v nedeljo po vzpo-

KULINARIČNI KOTIČEK

Ajdove testenine iz Valtelline



Valtellina je ena od najlepših italijanskih dolin, leži na meji med Lombardijo in Švico in je dobro znana severnoitalijanskim turistom. Slovi predvsem po svojih sirih (bitto, casera, scimudin), širši publiki pa je najbrž najbolj znana po bresaoli, ki je tako rekoč simbol Valtelline. O bresaoli govorijo že zapiski iz 15. stoletja. Gre za sušeno goveje stegno, ki ga svetujejo bolnikom, ker skoraj ne vsebuje maščobe.

Ko je govor o siru, pa seveda ni mogoče zamolčati vina. Najbolj znameno je rdeče vino sforzato, gre pa vsekakor omeniti tudi grumello, sassella in inferno. Sicer pa je kuhinja v Valtellini dokaj revna, kot je značilno za skoraj vsa gorska območja, kar pa ne pomeni, da ni okusna. Sloni na pridelkih teritorija, kot so polenta, bodesi koruzna kot ajdova, na sirih, na zelenjavni, mesu pa ima tam manjšo vlogo.

Specialiteta, po kateri Valtellina slovi daleč na okoli pa so tako imenovani »pizzoccheri«, testenine iz ajdove moke, podobne širokim rezancem, zabeljene z maslom, sirom in zelenjavno. Jed ni priporočljiva za tiste, ki imajo težave s prebavo, lahko pa vam zagotovim, da je zelo okusna, še zlasti, če zraven zvrnemo še kozarec tamkajšnjega vina, recimo sasselle. Sveže pizzocchere (testenine) v Val-

tellini še danes delajo v vsaki hiši, dobitimo pa jih tudi že pripravljene v vsakem večjem marketu.

Za 4 osebe potrebujemo: 500 g pizzoccherov, 200 g masla, 250 g sitra casere iz Valtelline (ponaša s z oznako DOP, se pravi da je z začitenim poreklom), 150 g nastrganega parmezana ali grane, 200 g ohrvata, 200 g krompirja, strok česna, sol in paper.

Ohrvot narežemo na majhne kose, krompir pa na kockice: oboje kuhamo v slanem kropu. Po 5 minutah dodamo testenine in jih kuhamo toliko časa, kolikor je pač predvideno na konfekciji. Ko so testenine skuhanje, jih jemljemo s penovko iz kropa in jih položimo v plasteh v ogreto posodo. Vsako plast potresemo z naribanim parmezanom in s koščki sitra casera. Ob koncu preprázimo štet česen v maslu, ga odstranimo, ko se obarva, z vročim maslom pa prelijemo plasti testenin in sirov. Obilno popravimo in to je to.

Sir casera ne sme biti niti prestar niti preveč svež, raje izberite srednjo pot, ker bo jed okusnejša.

Dober tek!

Ivan Fischer



GIBANJA - Po dokončnih podatkih statističnega zavoda Istat

Marca najnižja stopnja inflacije v zadnjih 40 letih

Toda združenja potrošnikov opozarjajo, da cene hrane še naprej rastejo

TRST - Državni statistični zavod Istat je včeraj potrdil inflacijske podatke za marec, ki jih je sicer kot nedokončne objavil že prve dni aprila. Tako je potrdil, da je bila marčna inflacijska stopnja 1,2-odstotna, kar je najnižje od davnega leta 1969. V mesečni primerjavi so se živiljenjski stroški zvišali le za desetinko odstotka, medtem ko je bila letna inflacija v februarju 1,6-odstotna.

Podatki za Trst so tokrat nekoliko manj ugodni kot v državnem povprečju, saj so se živiljenjski stroški v mesečni primerjavi zvišali za 0,2 odstotka, v letni, torej glede na lanski marec, pa za 1,5 odstotka, kolikor je torej znašala marčna inflacijska stopnja. Slabše kot Trst se je odrezal le Neapelj z 2,1-odstotno letno inflacijo, najnižjo stopnjo pa so izmerili v Milanu in Benetkah z 0,2-odstotnim znižanjem živiljenjskih stroškov glede na februar in z 0,7- oziroma 0,6-odstotno letno inflacijsko rastjo.

Marca so se glede na februar znižali stroški za prevoz (-0,4%) in za stanovanje, vodo, elektriko in kuriva (-0,1%), medtem ko so cene živilskih proizvodov upočasnila rast in se dvignile le za desetinko odstotka. V letni primerjavi so se cene živil zvišale za tri odstotke, cene alkoholnih pijač in tobacnih izdelkov pa so zrasle za 5,2 odstotka.

Ceprav je Istat izmeril najnižjo inflacijo v zadnjih 40 letih, pa živiljenjski stroški še naprej rastejo, in to še posebno zaradi rasti cen živilskih proizvodov, komentirajo inflacijske podatke v združenju potrošnikov Codacons. V stnovskih organizacijah trgovcev pa so prepričani, da se inflacija ohlaja zaradi zniževanja cen in da se bo ta trend nadaljeval tudi v prihodnjih mesecih. Po besedah predsednika združenja Confcommercio Carla Sangallija pa inflacijski trend potrjuje tudi dejstvo, da je kriza zasebne porabe postala strukturalna in zelo globoka, v tem trenutku pa ni videti znakov izboljšanja. Ob tem je predsednik Confcommercia dodal, da se bo inflacija ohlajala tudi zaradi znižanja energetskih tarif in cen, kar bodo družine začutile pri svojih financah v prihodnjem mesecu. Minister za gospodarski razvoj Claudio Scajola je inflacijske podatke za marec ocenil kot »popognljajoče« in blagodejne za družinske proračune, medtem ko so pri Codaconsu izračunali, da bodo podražitve, do katerih bo naizbežno prišlo v letosnjem letu, družine povprečno obremenile za 692 evrov.

PODJETJA Skupščina Generali bo 24. aprila

MILAN - Letna skupščina zavarovalne družbe Generali bo 24. aprila in šele takrat bo znano, kako je skupina kraljega leva poslovala v letošnjem prvem četrletju. Kot je včeraj na Dnevu zavarovalništva 2009 v Milanu povedal pooblaščeni upravitelj družbe Giovanni Perissinotto, bodo morebitni prevzemni na zavarovalniškem področju zaradi krize bolj selektivni. »Zaradi krize smo pričakovali izobilje vabilne ponudbe, vendar se to ni zgodilo, ker so državne pomoči povzročile umik ponudb,« je povedal Perissinotto in tako utemeljil dejstvo, da Generali nima na dnevnem redu nobenega prevzema. Edino, kar bi lahko tržaško zavarovalnico zanimalo, bi bil lahko nakup kakšne nišne ameriške zavarovalne družbe, vendar pod pogojem, da bi cena zelo ugodna. O kakšnih večjih nakupih, kot se je dogajalo v preteklih letih na hitro rastučih trgih, pa ne razmišljajo.

ZNANJE - Predstavitev projekta v prostorih GZS v Ljubljani Raziskovalna infrastruktura FAIR je priložnost za Slovenijo

LJUBLJANA - Na Gospodarski zbornici Slovenije (GZS) so včeraj predstavili projekt izgradnje infrastrukture za antiprotonsko in ionsko raziskave (FAIR), ki je eden od največjih evropskih projektov velike raziskovalne infrastrukture, kot izredno priložnost za slovensko znanost in gospodarstvo. Pri tem so izpostavili potrebo po večji sinergiji med raziskovalno in gospodarsko sfero v Sloveniji. Kot je v uvodu predstavitev poudarila predstavnica direktorata za znanost na ministrstvu za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo Jana Kolar, je ministrstvo začelo pravljati strateški načrt za izgradnjo slovenske raziskovalne infrastrukture in vključevanje v evropske projekte izgradnje velike raziskovalne infrastrukture.

Direktor in ustanovitelj visokotehnološkega podjetja Instrumentation Technologies Rok Uršič, ki je pobudnik vstopa Slovenije v projekt FAIR, je zatrdiril, da je sodelovanje v takih zahtevnih projektih priložnost, ker v Sloveniji ne manjka raziskovalnega in industrijskega mojstrstva, ampak samo zavesti in ambicij, ker finančna in gospodarska kriza pomeni premik od finančnih špekulacij k ustvarjanju dejanske vrednosti, in ker se v svetu že dogajajo tektonski geostrateški premiki, ki jih mora Slovenija izkoristiti. Uršič je pojasnil, da se trenutno izvaja 44 evropskih projektov velike raziskovalne infrastrukture v skupni vrednosti 20 milijard evrov, pri čemer naj bi bilo v naslednjih dveh do treh letih na voljo med osem in deset milijard evrov za proizvode in storitve malih in srednjih podjetij.

Projekt FAIR, ki bo pomenil nadgradnjo obstoječih zmo-

gljivosti Instituta GSI v nemškem Darmstadtu - to je eno najpomembnejših raziskovalnih središč za atomsko in jedrsko fiziko - je med največjimi projektmi v tem sklopu, saj je ocenjen na 1,2 milijarde evrov, in obenem eden najbolj kompleksnih projektov pospeševalnikov delcev. Sodelovanje pri projektih velike raziskovalne infrastrukture po Uršičevih besedah omogoča sodelovanje pri prebojnih znanstvenih doganjajih, malim in srednjim podjetjem omogoča sodelovanje pri izgradnji, tako podjetjem kot raziskovalcem pa prinaša priložnosti za mreženje in dvig samozavesti.

Marko Vencelj z inštituta Jožef Stefan, ki sodeluje pri projektu, je dejal, da v projektu trenutno sodeluje 2500 znanstvenikov iz 44 držav, od tega pet iz Slovenije. Vencelj je prepričan, da se s sodelovanjem pri takih velikih projektih lahko novačijo najboljši raziskovalni kadri, tem se ponudi izjemno stimulativno delovno-študijsko okolje z visokimi zahtevami in obenem številnimi priložnostmi, na koncu pa raziskovalci odidejo z razumevanjem najbolj kompleksnih tehnoloških sistemov.

Mark Pleško iz podjetja Cosylab je pojasnil, da je priložnost za slovenske podjetja v številnih manjših komponentah, ki sestavljajo pospeševalnik FAIR. Obenem bi lahko slovenska podjetja sodelovala pri inženiringu in načrtovanju. Pleško predлага poseben grozd slovenskih podjetij za projekte, kot je FAIR, pri katerem zaenkrat sodelujeta le Instrumentation Technologies s svojimi diagnostičnimi orodji in Cosylab z inženiringom študio za nadzorni sistem.

EVRO
1,3196 \$ +0,17

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

16. aprila 2009

valute	evro (povprečni tečaj)
ameriški dolar	1,3196 1,3173
japonski jen	130,50 130,70
kitaški juan	9,0163 9,0001
ruski rubel	44,0470 44,1005
indijska rupija	65,6600 65,4370
danska krona	7,4488 7,4498
britanski funt	0,88560 0,88210
švedska krona	10,9340 10,8650
norveška krona	8,8370 8,8405
češka koruna	26,920 26,883
švicarski frank	1,5127 1,5100
estonska korona	15,6466 15,6466
madžarski forint	293,34 290,79
poljski zlot	4,2910 4,3005
kanadski dolar	1,5874 1,6004
avstralski dolar	1,8813 1,8832
bolgarski lev	1,9558 1,9558
romunski lev	4,2128 4,1935
litovski litas	3,4528 3,4528
latviški lats	0,7095 0,7092
brazilski real	2,8771 2,9223
islandska korona	290,00 290,00
turška lira	2,1164 2,1162
hrvaška kuna	7,3733 7,3767

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

16. aprila 2009

	1 mesec	3 mesec	6 mesec	12 mesec
LIBOR (USD)	0,44688	1,10688	1,64063	1,90625
LIBOR (EUR)	0,9875	1,41125	1,60063	1,76875
LIBOR (CHF)	0,991	1,216	1,597	1,762

ZLATO
(99,99 %) za kg
21.328,29 € -390,18

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

16. aprila 2009

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr.v %
BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	8,52	+0,71
INTEREUROPA	5,47	-3,70
KRKA	52,11	+0,85
LUKA KOPER	20,08	-4,61
MERCATOR	157,59	-0,10
PETROL	232,93	+0,35
TELEKOM SLOVENIJE	146,57	+0,89
BORZNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	-	-
AERODROM LJUBLJANA	28,00	-0,53
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	-	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	-	-
NOVA KRE BANKA MARIBOR	8,71	-1,25
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVarna LAŠKO	45,00	-1,98
POZAVAROVALNICA SAVA	10,05	+0,40
PROBANKA	-	-
SALUS, LJUBLJANA	385,00	-
SAVA	239,51	-2,13
TERME ČATEŽ	-	-
ŽITO	72,00	-1,10
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	14,65	-1,81

MILANSKI BORZNI TRG
16. aprila 2009

MIB 30: +1,78

delnica	zaključni tečaj v €	spr.v %
A2A	1,178	+1,03
ALLEANZA	4,705	+1,35
ATLANTIA	12,36	+1,73
BANCO POPOLARE	4,45	-
BCA MPS	1,26	+3,52
BCA POP MILANO	4,125	+1,91
EDISON	0,93	+0,16
ENEL	3,855	+0,39
FIAT	7,17	+2,36
FINMECCANICA	9,41	-0,95
GENERALI	14,65	+2,66
IFIL	-	-
INTESA SAN PAOLO	2,315	+1,09
LOTTOMATIC	14,01	+0,57
LUXOTTICA	13,2	-1,05
MEDIASET	3,865	-2,15
MEDIOBANCA	7,38	+5,50
PARMALAT	1,633	-0,67
PIRELLI e C	0,25	+1,13
PRYSMIAN	8,80	-0,23
SAIPEM	15,51	+8,16
SNAM RETE GAS	3,80	+1,00
STMICROELECTRONICS	4,865	+5,47
TELECOM ITALIA	1,04	-0,38
TENARIS	9,07	+3,60
TERNA	2,3025	+3,60
TISCALI	0,322	-10,06
UBI BANCA	9,69	+2,98
UNICREDIT	1,827	+3,28

SOD NAFTE
(159 litrov)
50,02 \$ +0,04

IZBRANI BORZNI INDEKSI

16. aprila 2009

indeks	zaključni tečaj	sprememba %</



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.eu

Petak, 17. aprila 2009

7

KMETIJSTVO - Na Opčinah občni zbor Kmečke zveze

Zveza se bo notranje preuredila Skrb za teritorij in stiki s Slovenijo

Pozitivno o zadržanju dežele FJK - Članstvo v Kmetijsko gozdarski zbornici Slovenije

Gospodarska in finančna kriza, notranja preurelitev organizacije, potreba po razvojnem načrtu za kraški teritorij, pozitivni signali glede zadržanja deželne uprave in tudi pozitivne novosti v odnosih z matično Slovenijo: to so bile teme, prisotne v predsedniškem in tajniškem poročilu, pa tudi v pozdravih številnih gostov, ki so se udeležili včerajnjega občnega zabora Kmečke zveze v dvorani Zadružne kraške banke na Opčinah, na katerem so delegati tudi soglasno sprejeli sklep, da se stanovska organizacija slovenskih kmetov v Italiji vključi v Kmetijsko gozdarsko zbornico Slovenije, napovedano pa je bilo tudi notranje prestrukturiranje organizacije za doseg kakovostnejšega dela, izključena pa ni niti možnost selitve KZ v druge prostore.

Notranjo preurelitev v okviru razvojnega načrta, ki ga je zarusal ožji odbor, je v svojem poročilu napovedal predsednik KZ Franc Fabec, ki je prepričan, da glede na čas, v katerem živimo, postaja vse bolj jasno, da bo treba okrepliti kadre, kar Fabec vidi v povečanju števila uslužbencev, ki pa bodo izpoljevali visoko strokovno izobrazbo. Pri KZ so tudi izdelali varčevalni načrt, ki se bo zrcalil predvsem v racionalizaciji stroškov, možno pa je tudi, da se bo organizacija zaradi previsokih najemniških stroškov izselila v nove, cenovno ugodnejše prostore. Fabec je tudi potrdil strankarsko neopredeljenost KZ, ki se z javnimi ustanovami pogaja, da lahko pripomore k izboljšanju delovnih pogojev članov. Predsednik KZ je poudaril potrebo po oblikovanju načrta za razvoj teritorija, kar je njegova organizacija pri zelenih omisijah stalno spodbujala javne uprave, ki so še vedno »nesložne, razdeljene in včasih tudi nedostopne,« KZ pa je lani pozdravila ustavnovitev Lokalne akcijske skupine Kras.

Fabec je pozitivno ocenil zadržanje dežele Furlanije-Julijanske krajine, predvsem odbornika za kmetijstvo Claudio Violina, ki je poudaril, da morajo teritorij upravljati predvsem tisti, ki na njem od vedno delajo in živijo, pri čemer upa, da bo deželna vlada res nekaj storila v soglasju s to trditvijo, predvsem pa, da ploden odnos ne bi bil le rezultat pogajanj o vprašanju zaščitnega znaka vina DOC Prosecco. Prav s tem v zvezi je deželna vlada pred nedavnim sprejela predlog odbornika Violina o ugoditvi zahtevam vinogradnikov in KZ. Gleda odnosov s Slovenijo pa je predsednik poudaril, da je s padcem meja KZ postala vezni člen verige pri krojenju skupnih načrtov v korist skupnega prostora.

Včerajšnji občni zbor ni bil volilnega značaja, bil pa je priložnost za pregled opravljenega dela, kar je v svojem poročilu opravil tajnik Edi Bukavec, ki se je dotaknil tudi gospodarske krize: ta za kmata ni nič novega, saj je kmetijstvo v Italiji v krizi že celo desetletje zaradi porasta proizvodnih stroškov, socialnih dajatev in birokratskih obveznosti in stalnega manjšanja dohodka, zaradi neustrezne skupne kmetijske politike pa se opaža še večja zapostavljenost predelov z omejenimi naravnimi dejavniki, med katere spada tudi tržaška pokrajina. Zato je KZ zahtevala, naj deželna uprava priredi konferenco o uporabi teritorija v tržaški pokrajini ter na osnovi izhodišč slednje resnično udejanji poenostavitev birokratskih in ostalih teritorialnih in navorvarstvenih določil. Tudi novi program za razvoj podeželja za obdobje 2007-2013 bo moral vsebovati ukrepe, ki naj bodo spodbudni in prilagojeni območjem s težjimi naravnimi danostmi, kot je tržaška pokrajina. Če tega ne bo, tudi velikega razvoja ne bo, je prepričan Bukavec.

Občni zbor KZ so tudi tokrat pozdravili številni gostje: podsekretar pri slovenskem ministrstvu za kmetijstvo Vladimir Čeligoj, direktor Kmetijsko gozdarske zbornice Slovenije Igor Hrovatič in predstavnik njene kranjske območne enote Jože Ronček, deželna svetnika Edoardo Sasic in Igor Gabrovec, podpredsednik trža-

Na občnem zboru
Kmečke zveze so
ponovno potrdili
skrb za teritorij,
organizacija pa se
bo notranje
preuredila

KROMA



EU sprejela peticijo proti uplinjevalniku

Komisija za peticije v evropskem parlamentu je včeraj dočila, da je dokument o domnevni kršitvi zakona Seveso, ki ga je vložilo združenje Greenaction Trasnational v zvezi z načrtom za gradnjo uplinjevalnika družbe Gas Natural v Žalvjah, sprejemušljiv. Kot smo poročali včeraj, združenje Greenaction poleg kršitve zakona Seveso v peticiji obtožuje, da je prišlo pri celotnem procesu tuji do kršitve postopka pri presoji o vplivu na okolje (VIA) in pri izdelavi strateške presoje okolja (VAS). Naravovarstvene organizacije Wwf, Legambiente, Italia Nostra, SOS Muggia, Odber za zaščito Tržaškega zaliva in Greenaction so medtem včeraj predstavile novo pritožbo, ki so jo naslovile na evropsko komisijo. V njej je poseben podudarek na pomanjkanju vsakega načrta o krepitvi energetske infrastrukture.

Enosmerna vožnja po Drevoredu III. Armata

Na Drevoredu III. Armata bodo danes od 9. ure dalje dela za obnovno cestne signalizacije. Na drevoredu bo po končanih delih veljala enosmerna vožnja.

TIRALICA - Srbija zahteva izročitev Gorana Davidovića »Führerja«

Srbski neonacist v Trstu

Obsojen je na leto zapora zaradi podžiganja nacionalne, rasne in verske nestrnosti



»Ne skrivam se. Legalno živim v Trstu z italijansko osebno izkaznico. To je po poročanju srbske radijske postaje B92 izjavil vodja srbske neonacistične organizacije Nacionalni stroj Goran Davidović, ki je bil v Beogradu obsojen na leto dni zapora. Davidović, poimenovan Führer, je poudaril, da namerava v Italiji tudi ostati. Dodal je, da pričakuje, »da je Italija civilizirana država in zato iz tega ne bo ničesar.«

Davidović se je nanašal na mednarodno tiralico, na osnovi katere je Beograd v torek zahteval od Italije njegovo izročitev. Davidovića so namreč v Srbiji obsodili na leto dni zaporne kazni za

radi podžiganja nacionalne, rasne in verske nestrnosti. Obsodbo je izreklo lajni okrožno sodišče iz Novega Sada in sledi dogajaju na filozofski fakulteti na univerzi v Novem Sadu leta 2005. Takrat je skupina neonacistov prej besedno in načelo fizično napadla udeležence nekega zasedanja. Davidović je poleg tega z nacionalističnimi gesli žalil profesorja Milenka Perovića, ki je govoril na srečanju.

Davidović je v Italijo prišel, da bi se pridružil ženi. Ustrezen vizum je dobil, ker ga ni bilo na seznamu ljudi, ki nimajo pravice do schengenskega vizuma, je razložil italijanski veleposlanik v Beogradu Alessandro Merola.

VZHODNI KRAS - Gabrovec se je srečal z voditelji Zadružnega pašnika

V Bazovici urejujejo kraško gmajno

Spomin na pokojnega Mirka Špacapanja, ki si je prizadeval za obnovitev nekdanje ledene jame

Deželni svetnik SSK Igor Gabrovec se je sestal z vodstvom Zadružnega pašnika v Bazovici, ki razvija pomemben projekt na območju pod Kokšojo. Stodvajset članska zadruga, ki so jo na srečanju z deželnim svetnikom zastopali predsednik Aleksander Žagar ter člana Darko Križmančič in Boris Primosi, upravlja območje, ki se razprostira na približno stotih hektarjih površine v lasti domačega jusa in nekaterih zasebnikov.

Načrt, ki je bil deležen financiranja s strani nekdanjega sklada iz protivrednosti za sinhrotron, predvideva ureritev in vzdrževanje kraške gmajne z uvajanjem živinoreje na prostem. Projekt je domača pašniška zadruga udejanila v sodelovanju s tržaško, videmsko in padovansko univerzo, vanj pa so vključene tudi nekatere kmetije. Deželni svetnik Gabrovec si je ogledal tudi nekdanjo ledeno jamo v Bazovici. Za obnovitev pomembnega kulturnega spomenika, ki priča o nekdanjih običajih in gospodarskih dejavnostih, si je svojcas prizadeval Gabrovec predhodnih v deželnem svetu pokojni Mirko Špacapan, ki je v ta namen zagotovil financiranje projekta v višini petdeset tisoč evro. Projekt, ki je žal še vedno nedokončan, je vodila deželna gozdarska služba. Od slednje bo Gabrovec zahteval ustrezna pojasnila.

Igor Gabrovec (v sredini) s predstavnikoma Zadružnega pašnika iz Bazovice





NAŠ INTERVJU - Pogovor z gradbenim inženirjem Borutom Plesničarjem

»Povprečna življenjska doba stavb je višja od mandata ene vlade ...«

Seizmični predpisi, s katerimi razpolagamo v Italiji, so dobri ... a neupoštevani

»Ustvariti kulturo preventive ni lahko. Medtem ko moramo stroške preventive plačati v sedanjosti, so njene koristi v neki daljni prihodnosti. Poleg tega so koristi nevidne: koristi so katastrofe, ki se niso zgodile.«

Inženir Borut Plesničar je besede Košča Annana, nekdanjega generalnega sekretarja Organizacije združenih narodov, natisnil na prvo stran svoje diplomske naloge. V njej je preučil, ali bi Palac Carciotti na tržaškem nabrežju »preživel« potres, študija pa je spadala v dejelni raziskovalni projekt oddelka za zemeljske znanosti na tržaški univerzi, ki ga je vodil prof. Giuliano Francesco Panza. Plesničar se je v svoji analogi soočil s posledicami potencialnega potresa, zato nas je zanimalo, kakšno mnenje si je ustvaril o žal realnem potresu, ki je prizadel Abruce. V kratkem naj bi si strahotne posledice ogledal tudi na lastne oči, saj bo s skupino inženirjev iz naše dežele ocenjeval poškodovanost zgradb.

Gradbeni inženir Borut Plesničar kot rečeno verjame v preventivo: na gradbenem področju je ta sinonim za upoštevanje že obstoječih norm. Kar se očitno v Abrucihi ni vedno dogajalo ...

»Seizmični predpisi, s katerimi razpolagamo v Italiji, sploh niso slabi. Že prej so bili dobri, po potresu, ki je prizadel San Giuliano di Puglia, pa so jih leta 2003 dodatno poostrili. Posebno pozornost je zakonodajalec posvetil tako imenovanim strateškim stavbam, za katere veljajo višji varnostni standardi. Zato je nedopustno, kar se je zgodilo v L'Aquila: kvestura se ne bi smela porušiti, bolnica ne bi smela utrpeti takih poškodb, da je sedaj neuporabna.«

Po Plesničarjevem mnenju se je v L'Aquila zgodilo to, kar se v Italiji zelo pogosto dogaja: zakoni so dobri, a stopijo s teme zato v veljavlo.

»Določila iz leta 2003 niso nikoli storpila v veljavlo: aplikacija je bila fakultativna, vsakdo je lahko novogradnje projektiral po starejših normativih, obstoječih stavbi ni bilo treba prilagoditi novim. Vprašanje posodabljanja stavb je sploh problematično: ta del zahteva ogromne stroške, včasih zgradišča laže novo stavbo. Zato smo se navdihili kriptati tudi strukture, ki so za vsmeti: upravitelji raje popravljajo zunanjih videz in tehnološko opremo, strukture pa ne. Posmislimo samo na naše šolske stavbe! A povprečna življenjska doba stavb je višja od mandata ene vlade, zato se obnovitvena dela prestavlja v prestavljiva. Morda sem naven, a mislim, da bi za varnost državljanov moralni skrbetni tehniki ... in da ne more biti odvisna od interesa tega ali onega levi-

Poljanka Dolhar

čarja oziroma desničara, ki je na vladu ...«

Italiji manjajo dolgoročni programi tudi na gradbeniškem področju. In spet smo pri preventivu, a tudi morali.

»V družbi z nizkim moralnim čutom je pomembna samo cena gradbenih del: cena cloveškega življenja pa je očitno manj pomembna od dobička. Tolik bolj, če so cementarne in velik del gradbenega sektorja v rokah kriminala, kot nam je pojasnil Roberto Saviano.«

Gradbeni inženir je prepričan, da slovenska varna zgradba na dobrem projektantskem delu, kateremu mora slediti enako dobra izvedba.

»Če vsakdo upošteva norme, ki veljajo za njegov sektor, bo končni izdelek dober: vsak korak je pomemben, začenši z betonom, ki mora biti pravilna zmes grušča, peska, vode in cementa.«

Beton iz samega peska, ki naj bi ga poročanje nekaterih medijev uporabljali v Abrucihi, ni dovolj trden, težko opravičljiva je tudi uporaba morskega peska, saj sol razjeda železo in druge elemente.

»Zato, da se stavba ne poruši, mora biti dovolj pregibna: porazgubiti mora energijo potresa, dovoliti premike in pregibe, nikakor pa ne trajnih poškodb. Seveda, posledice potresa so odvisne tudi od lokacije, saj lahko posebnosti terena ojačajo učinek potresa. Danes ne moremo točno napovedati kraja, datuma in jakosti potresa: lahko pa predhodno spoštujemo zakonodajo, a tudi organiziramo strukturo, ki mora ob morebitnem potresu brezhibno funkciorirati. Nedopustno se mi zdi, da so se po potresu v L'Aquila ukvarjali s tem, kje naj bo štab civilne zaščite ...«

Če ne moremo točno napovedati potresa, pa lahko preučimo seizmično tveganje. Pri tem so nam v pomoč zgodovinske karte potresov in dobro poznavanje terena.

»Če poznamo razpovek v litosferi in podzemne vozle, ki predstavljajo hipotetične potresne izvore, lahko simuliramo potres in računalniško izdelamo nove karte potresne nevarnosti. To je bila tudi želja nosilcev projekta, v sklopu katerega sem pisal svojo diplomsko nalogu. Izdelava takih kart zahteva ogromno dela, najbrž pa bi bilo karistno, če bi preventivno izdelali hipoteze o raznih potresnih izvorih in te podatke združili s tistimi o valovanju terena. Trst sicer ne velja za potresno območje, pri preučevanju seizmičnega tveganja za Palac Carciotti pa smo uporabili prav to metodo. Na podlagi razpoložljivih podatkov smo domnevali tri take potresne izvorce: najboljši je v bližini Divače, oddaljen 21 kilometrov od mestnega središča.«

Poljanka Dolhar

Potresa ne moremo natančno napovedati, po Plesničarjevem mnenju pa je nedopustno, da se v L'Aquila porušile tudi strateške stavbe

KROMA



Projekt Grem v šolo na tržaški prefekturi

Na prefekturi bodo danes ob 9.30 predstavili projekt Grem v šolo. Po boda je v okviru prizadevanj za vključevanje priseljencev v družbeno tiko, ki jih zasleduje Odbor za priseljeništvo v Trstu. Njegov namen je spodbujati temu namenjene pobude, pri njem pa sodelujejo lokalne uprave, sindikati, ustanove, ki se ukvarjajo s pomočjo priseljencem, in združenja, ki jih zastopajo. Prednostni projekti odbora v letu 2009 zadevajo spoznavanje italijanskega jezika in kulture. V tem smislu bodo olajšali vpisovanje otrok priseljencev na šole. Dobra podlaga za priseljence bo brošura Grem v šolo, v kateri je nazorno opisan italijanski šolski sistem, zabeleženi so tudi naslovi vseh šol v tržaški pokrajini. Publikacijo bodo delili na prefekturi na okencu za priseljence in v občinskem uradu za stike z javnostjo.

Znanost ... kakšna strast!

Na Postaji Rogers bodo aprilske in majske nedelje posvečene otrokom in najstnikom. Ob 11. uri jih bo v obnovljeni stavbi na Nabrežju Grumula 18 pričakal znanstvenik, ki jim bo spregovoril o vesolju, zvezdah, življenju in psihi. Dvajsetminutno predavanje bodo obogatile fotografije, znanstveniki pa bodo rade volje odgovarjali na morebitna vprašanja radovednih udeležencev. Svojo prisotnost so že potrdili znanstveniki Daniele Amati, Silvia Amati, Fulvio Camerini, Arturo Falaschi, Stefano Fantoni, MArgherita Hack in Franco Panizon. Prvo srečanje bo na sprednu v nedeljo, ko bo ob 11. uri Arturo Falaschi spregovoril o življenskih molekulah. Več informacij je na voljo na tel. 040/3229146 ali na spletni strani www.stazionerogers.it.

NABREŽINA

Revija Vsi smo prijatelji

Hitrih nog se bliža priljubljeno srečanje, ki ga vsako leto prirejata slovenski kulturni društvi Vigred iz Šempolja in Rdeča zvezda iz Saleža. V nedeljo ob 18. uri bo nabrežinska televadnica gostila tradicionalno (letos že sedemnajsto) pevsko, glasbeno in plesno revijo otrok in mladih »Vsi smo prijatelji« - pravi dan otrok, dan solidarnosti in medsebojnega spoznavanja.

Iz leta v leto privabi pobuda vse več udeležencev. Tokrat se bodo predstavili otroška pevska in mladinska glasbena skupina Vigred, ki ju vodi Nicole Starc in Aljoša Saksida, otroška plesna skupina Vigred z mentorico Jelko Bogatec, člani karate kluba Shinkai iz Zgonika pod mentorstvom Sergija Štoke in pomembnih učiteljev Elie Hrovatin in Matjaža Guština, Mali romjanski muzikanti s prijatelji pod vodstvom Silvie Pierotti, otroški pevski zbor romjanskega vrtača ob spremljavi glasbenik Zdrženja staršev Romjan, ki jih vodi Aljoša Saksida, plesna skupina SKD Škamperle iz Trsta z voditeljico Matejo Juvan, otroška folklorna skupina iz Pliskovice, ki jo vodi Liliana Bortolato, Medeja Vrabec in Mateja Švara, otroška plesna, srednja plesna in mladinska plesna skupina AŠKD Kremenjak iz Jamelj pod mentorstvom Jelke Bogatec, otroška pevska skupina AŠKD Kremenjak, ki jo vodi Ivana Sullini, Mladi tamburashi SKD France Prešeren iz Boljunca pod vodstvom Sergija Zigiottija, amatersko športno društvo Cheerdance Millennium - otroška navijaška skupina Zajčki z voditeljico Tajo Božič in mladinska skupina Strele z Ester Gregori, otroška plesna skupina Mali ustvarjalci SKD Vesna iz Križa pod mentorstvom Jelke Bogatec in otroški pevski zbor Glasbeni ustvarjalci SKD Vesna z voditeljicama Jana Drasič in Ivana Sullini, za zaključek pa še ansambel Mladi kraški muzikanti.

Na koncu bodo vsi skupaj zapeli himno Vsi smo prijatelji, ki jo je sestavila Jelka Bogatec (ki bo povezovala spored), uglašil pa Aljoša Saksida. V nebo bo nato poletelo 400 pisanih balončkov s pismom priateljstva v več jezikih. Prostovoljni pripovedki bodo namenjeni zdrženju Agmen, ki pomaga otrokom z rakašimi obolenji.

AKTUALNO - Pobuda združenja Dialoghi Europei in laboratorijski Pincherle

Italija in Slovenija, pozor na korake nazaj

Kje se je izgubilo navdušenje, ki je sledilo padcu meje med državama? - V pripravi poziv italijanskih in slovenskih javnih delavcev

Kam je šlo navdušenje, ki je spremjalo padec meje med Slovenijo in Italijo? V uradnem Trstu velikega veselja nad tem dogodkom sicer ni bilo opaziti, državi pa sta ubrali pot sodelovanja, ki nima alternativ. Zato so dogodki, ki tako ali drugače kalijo sožitje in prijateljstvo, ne samo obsodbe vredni, temveč tudi potrebni razmisleka.

Laboratorijski Bruno Pincherle in združenje Dialoghi Europei skrbijo nekateri nespodobudni signalni, ki smo jim bili priča v zadnjih mesecih. Stalni sramotilni in žaljivi napisi proti slovenski manjšini v Trstu in v okolici, dočaganja v Lokiu in posledične reakcije, začenši z Unijo Istranov Massimiliana Lacote. Tudi nedavno pismo slovenskega ministra Boštjana Žekša ni ravno prispevalo k umirivti razmer. Žekš očitno ni najboljše seznanjen z razmerami na Tržaškem, Piccolo pa je njeovo pismo županu Robertu Dipiazzu gotovo tolmačil po svoje, kar je ustvarilo še dodatni nesporazum.

Združenji zelo pozitivno ocenjujeta soočanje med Milošem Budinom in Luciom Tothom na Pomorski postaji, ki odpira nove perspektive ne samo v odnosih med ezuli in Slovinci, temveč tudi v širšem tržaškem in deželnem okolju. Škoda, da so glavna občina v Sloveniji ta dogodek skoraj popolnoma prezrla, zato je zelo dobrodošlo, da je pobudo Slovenskega kluba in euzelskega združenja ANVGD toplo pozdravil slovenski predsednik Danilo Türk, meni predsednik Dialoghi Europei Giorgio Rossetti. Soočenje Toth-Budin je pohvalil tudi italijanski zunanjji minister Franco Frattini.

Na včerajnjem srečanju laboratorijski Pincherle je njegov predsednik Piero Alzetta napovedal apel za sožitje in prijateljstvo med Italijo in Slovenijo, ki ga bodo v podpis ponudili uglednim kulturnikom in javnim osebnostim iz obeh držav. Računajo, da bodo apel italijanski in slovenski razumnik predstavili tržaški javnosti enkrat v začetku maja.

Piero Alzetta nagovarja udeležence včerajnjega srečanja o sožitju v dvorani Tessitorij deželnega parlamenta

KROMA





NESREČA - Verjetno je iz ene od jeklenk začel uhajati plin

V eksploziji na Trsteniku huje ranjen priletenski moški

Lastnika Silvana Lasicha so zaradi hudih opeklin odpeljali v katinarsko bolnišnico



Gasilci si
ogledujejo pročelje
hišice, desno
uničena notranjost

KROMA



Kajenje ubija, piše na cigaretarnih zavitkih. Ista misel je včeraj zjutraj prešinila tudi gospoda Renata, ki živi na Trsteniški ulici. V sosedovih hiši je namreč okrog 8.30 prišlo do eksplozije: v enonadstropni hišici na Trsteniški ulici 18 je eksplodirala ena od jeklenk. Renato je pogledal skozi okno, na dvorišču videl črepinje in kose lesa ter stekel v bližnjo hišico, iz katere se je močno kadilo. Med ru-

ševinami je bil tudi lastnik Silvano Lasich: bil je pri zavesti, utrel pa je več opeklin in poškodb. Renato je poklical gasilce in reševalno službo 118: zdravstveno osebje je priletenski moški odpeljalo v katinarsko bolnišnico. Preko polovico telesa mu prekrivajo opekline, danes naj bi zdravniki odločili morebitno selitev v drugo strukturo, ki je specializirana v zdravljenju hudih opeklin.

Na Trsteniški ulici so gasilci medtem pogasili ogenj, forenziki pa so preiskali pogorišče. Po prvih domnevah naj bi kot rečeno eksplodirala ena od jeklenk, ki so bile v stanovanju. Sosed Renato se spominja, da se je Silvano v zimskih mesecih pritoževal nad delovanjem plinske peči. Morda je iz nje začel uhajati plin, morda je začela puščati jeklenka, s katero je kuhal. Renato sumi, da

si je Silvano prižgal cigaretto in tako povzročil eksplozijo v prostoru, ki je bil nasičen s plinom. »Dodatna potrditev, da kajenje ubija,« je bil njegov komentar.

Silvano je dolga leta delal v Avstraliji, na Trstenik se je vrnil pred približno petindvajsetimi leti. Vse življenje je bil zaposlen v rudnikih, kjer je redno operiral z eksplozivi. Ironija usode ... (pd)

ROJAN - Zlatarna Livio Cepak v Ul. Udine

Rop, vreden okrog 20.000€

Mlaši Italijan ukradel serijo ogrlic in verižic - Upravitelj se ni takoj zavedel kraje



Razočaran
upravitelj rojanske
zlatarne

KROMA

»Moški, star okrog petintrideset let, nedvomno Italijan, temnejše politi.« Tako je gospodar zlatarne in urarne Livio Cepak, ki se nahaja v Ulici Udine, označil roparja, ki je, ne da bi se lastnik zavedel, ukradel kolekcijo verižic in ogrlic, vrednih med 15.000 in 20.000 evrov. Do tativne je prišlo včeraj okrog 10. ure zjutraj, upravitelj pa je bil tudi nekaj ur kasneje vidno pričazet: njegovo zavarovanje namreč ne

krije tativne, ki je storjena ob vsaj teoretični nepazljivosti prodajalca (v italijansčini furto con destrezza).

Upravitelj zlatarne je namreč moškega sprejel kot katerega kolikupca in skušal ugrediti njegovim željam: na pultu je razgrnil žametne svitke, v katerih se je bleščala bogata ponudba ogrlic in verižic. Moški si jih je pozorno ogledal, na koncu pa se je zdelo, da nobena ne ustrezava njegovim

okusom. Potencialni kupec je zapustil trgovino, gospodar zlatarne je začel pospravljati zlatino in se zavedel, da je bil nesojeni kupec v resnici tat. Nemudoma je poklical policijo in prijavil krajo ogrlic v vrednosti med 15.000 in 20.000 evrov.

V zlatarno v Ulici Udine so prišli tudi forenziki: v upanju, da bi s pomočjo prstnih odtisov prišli na sled roparju. (pd)

Ob 90-letnici Akademije za glasbo iz Ljubljane

Konservatorij Tartini se bo drevi ob 20.30 poklonil 90-letnici ljubljanske Akademije za glasbo. V veliki dvorani Fakultete vzgojnih ved (Ul. Tičiger 22) bo na sporedno komorni večer, ki ga bodo oblikovali mladi glasbeniki. V ponedeljek pa bo ob 20.30 v dvorani Tripcovich nastopil simfonični orkestrom ljubljanske Akademije za glasbo. Mesto si lahko zagotovite na tel. 040/6724911 ali na spletnem naslovu www.conservatorio.trieste.it.

Plesalec Kledi Kadiu o svoji pravljici

V bivši ribarnici se bo danes ob 12. uri mudil plesalec Kledi Kadiu, ki bo novinarjem predstavil svojo knjigo »Meglio di una favola« na srečanju bodo prisotni tudi člane nekaterih mestnih plesnih šol. Ob 17. uri pa bodo na svoj račun prišle oboževalke, saj bo Kledi v knjigarni Feltrinelli (Ul. Mazzini 39) delil avtograme. Za plesalce šole Daspe Danza&Spettacolo bodo zvečer priredili posebno plesno uro s Kledijem.

Muzikal Moje pesmi, moje sanje v Bazovici

Zaradi velikega zanimanja in vsestranskega povpraševanja se bo OPZ Slomšek iz Bazovice ponovno predstavil občinstvu z muzikalom »Moje pesmi, moje sanje« v priredbi in režiji zborovodkinje Zdenke Kavčič Krizmančič. V nedeljo s pričetkom ob 18. uri bodo otroci znova stopili na oder bazovske kinodvorane in tako uresničili željo vsem, ki bi radi preživel popoldan ob petju in glasbi v njihovi družbi.

DSI vabi na podelitev nagrade Vstajenje

Društvo slovenskih izobražencev vabi v ponedeljek, 20. aprila, v Peterlinovo dvorano (Donizettijeva 3) na svečano podelitev nagrade Vstajenje slovenskemu javnemu in kulturnemu delavcu iz Argentine dr. Marku Kremžarju za memoarsko knjigo »Časi tesnobe in upanja«. Utemeljitev nagrade bo prebral predsednica komisije prof. Lojzka Bratuž, pisatelja pa bo predstavil dr. Matija Ogrin z ZRC SAZU. Program bodo obogatili tenorist Marjan Štrajn in pianistka Mira Fabjan ter igralec RO Tomaž Susič. Nagrado bo izročil predstavnik Zadružne kraške banke. Začetek ob 20.30.

Poje vam mladost

V boljnskem gledališču Prešeren bo v nedeljo ob 17. uri zaživelva prva mednarodna revija otroških in mlađinskih pevskih zborov Poje vam mladost, ki se vključuje v niz koncertov revije otroških in šolskih pevskih zborov Primavera di voci, ki jo prireja kulturno društvo Fran Venturini od Domja pod pokroviteljstvom Občine Dolina in v sodelovanju z ZSKD. Nastopili bodo OPZ Kraški cvet iz Trebč, OPZ Piccole meldie iz Trsta, OPZ Višaji iz Ajdovščine, OPZ Fran Venturini Domjo, MIPZ Minicantanti iz Labina, MIPZ Audite nova iz Štaranca in OPZ Junior Carmina Slovenica iz Maribora.

Človek in njegova sanja

V knjigarni In Der Tat (Ul. Diaz 22) bodo jutri ob 18. uri na pobudo kulturnega združenja Aquile di Cristallo FJK predstavili knjigo Un uomo e il suo sogno (Človek in njegova sanja) Alda Maura Botture. Gre za avtobiografsko delo geo-biologa Botture, ki je svoje življenje posvetil znanstvenim raziskavam in razvoju izdelkov družbe Ferrari Casa e Salute za ozaveščanje o bolezni zaradi elektromagnetnega sevanja.



STALNO GLEDALIŠČE FJK - Mamma Mia!

Dobrodelni koncert za gledališče v Aquili

V prihodnjih dneh bo v Trst prišla težko pričakovanata karavana muzikal Mamma Mia!, ki bo gostoval od 22. aprila do 3. maja, 30. aprila pa bodo protagonisti enega najbolj gledanih muzikalov na svetu nastopili še v dobrodelnem koncertu v podporu gledališču v mestu L'Aquila, ki ga je močno prizadel nedavni potres. To so sporočili na včerajšnji novinarski konferenci v gledališču Rossetti, kjer je njegov umetniški vodja Antonio Calenda z velikim zadovoljstvom postregel s podatkom, da so za omenjeni muzikal doslej prodali že 18 tisoč vstopnic, ob tem pa je izrazil tudi globoko prizadetost nad naravnim katastrofom, ki je prizadela pokrajinu Abruzzo. »L'Aquila mi je zelo ljubo mesto, saj sem pred kratkim postal njegov častni meščan, dobrih devet let pa sem delal tudi kot umetniški vodja tamkajšnjega stalnega gledališča,« je včeraj vidno ganjen dejal Calenda, ki je ob tem še dodal, da se mu je zdelo primerno lansirati pobudo, s katero bi obi-

skovalci Rossettija lahko konkretno pomagali gledališčnikom in gledališču v L'Aquila, s katerim je Stalno gledališče FJK naredilo kar nekaj uspešnih koprodukcij.

Dobrodelno pobudo so z velikim zadovoljstvom sprejeli tudi producenti in protagonisti muzikalja Mamma Mia!, ki bodo v dobrodelnem koncertu z naslovom Mezzanotte in Musical nastopili v četrtek, 30. aprila. Koncert, na katerem bodo obiskovalci lahko prisluhnili nekaterim najbolj znamenim pesmim z newyorškega Broadwaya in iz londonskega West Enda, bo na sporednu ob polnoči, torej po muzikalju Mamma mia!, trajal pa bo približno eno uro. Vstopnice za omenjeni koncert bodo pri prodajnih okencih Rossettija na prodaj od danes naprej, za njih pa bo treba odšeti 20 evrov. Ves izkušček od prodanih vstopnic bo namenjen Stalnemu gledališču L'Aquila.

Potem ko so napovedali dobrodelni koncert, so vodilni možje Ros-

settija spregovorili tudi o muzikalju Mamma Mia!, ki - sodec po številu prodanih vstopnic v Trstu - opravičuje njegovo famo svetovnega fenomena in vrhuncu odrške zabave. Glasbeno-gledališki spektakel, ki si ga je doslej ogledalo 32 milijonov ljudi z vseh kontinentov, bo po besedah umetniškega vodje Antonia Calende, organizacijskega direktorja Stefana Curtija in predsednika omenjene gledališke ustanove Parisa Lippija gledališki dogodek leta, ki se bo vpisal na seznam najbolj gledanih gledaliških predstav v zadnjih tridesetih letih v Trstu. Čisto esenco optimizma in vitalnosti si bodo ogledali tudi obiskovalci iz Vidma, Trevisa, Padove, pa tudi ljubitelji muzikalov iz sosednjih držav. Tržaško premiero muzikalja Mamma Mia! (22. aprila ob 20.30) in dogajanje okrog njega (intervjuje z obiskovalci in protagonisti muzikalja, priprave na dogodek ...) bosta v živo prenašali televizijska postaja Telequattro in radijska postaja Radioattività. (sc)

Včeraj danes

Danes, PETEK, 17. aprila 2009

RUDOLF

Sonce vzide ob 6.16 in zatone ob 19.54 - Dolžina dneva 13.38 - Luna vzide ob 2.40 in zatone ob 11.36

Jutri, SOBOTA, 18. aprila 2009
POLONIJ

VREME VČERAJ: temperatura zraka 18,6 stopinje C, zračni tlak 1014 ustanjen, veter 2 km na uro severo-zahodnik, vlag 45-odstotna, nebo oblačno, morje mirno, temperatura morja 11,5 stopinje C.

Lekarne

Od torka, 14., do sobote, 18. aprila 2009

Ul. Settefontane 39 (040 300898), Oštrek Osoppo 1. Boljunc (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Settefontane 39, Oštrek Osoppo 1. Boljunc (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Trg Cavana 1 (040 302302).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.

Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka ob 8.

do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 18.25, 20.20, 22.15 »Fast & Furious«.

ARISTON - 16.00, 18.30, 21.00 »Che L'argento«.

CINECITY - 16.00, 17.00, 18.05, 19.15, 20.10, 21.30, 22.15 »Fast & Furious«; 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 »Questione di cuore«; 16.10, 22.10 »Duplicity«; 16.05 »Dragonball Evolution«; 18.30, 21.30 »Che L'argento«; 16.00, 17.10, 18.00, 19.20, 20.00, 22.00 »Mostri contro alieni«; 17.50, 20.00, 22.10 »Io & Marley«.

FELLINI - 16.30, 18.20, 20.10 »Io & Marley«; 22.00 »Fronzen River«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.40, 18.30, 20.20, 22.00 »Gli amici del Bar Margherita«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.40, 18.30, 20.20, 22.10 »Questione di cuore«; 20.00, 22.15 »Gran Torino«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.40, 18.15 »Racconti incantati«.

KOPER - KOLOSEJ - 17.30, 19.00 »Lajf«; 20.30, 22.40 »Sneg«; 17.00, 19.40, 22.00, 0.20 »Hitri in drzni 4«; 17.40 »Pošasti proti Nezemljancem«; 19.20, 21.40, 0.00 »Somrak«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 18.30, 20.20 »Diverso da chi?«; 18.30, 20.15, 22.15 »Franklyn«; Dvorana 2: 16.40, 22.15 »Mostri contro alieni«; Dvorana 3: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Disastro a Hollywood«; 16.20, 18.15, 20.15, 22.15 »Duplicity«; Dvorana 4: 16.40 »Dragonball Evolution«; 22.20 »Sbirri«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.00, 18.45, 20.30, 22.10 »Fast & Furious«; Dvorana 2: 17.50, 20.10, 22.00 »Io &

Marley«; Dvorana 3: 17.40, 20.00, 22.10 »Disastro a Hollywood«; Dvorana 4: 17.30, 19.50, 22.00 »Questione di cuore«; Dvorana 5: 17.45, 20.00, 22.10 »Duplicity«.

Šolske vesti

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO PRI SV. JAKOBU vabi na ogled razstave o življenju in delu pisatelja Josipa Ribičiča, ki bo v Kettejevi dvorani v ul. Frausin 12 do danes, 17. aprila, od 8. do 13. ure ali po predhodnem dogovoru z učiteljico Nadio Barazzuti (tel. št.: 040-3481599).

Izleti

SREČANJE SLOVENSKIH PLANINCEV iz PRIMORSKIH POKRAJIN TREH DRŽAV: Slovenije, Hrvaške in Italije. SPDT in Planinska sekcijs Slovenskega Devinabita na četrto srečanje s Planinskim odsekom Slovenskega K.D. Bazovica iz Reke in s P.D. Snežnik iz Ilirske Bistrice, ki bo v soboto, 18. aprila, v organizaciji PD Snežnik. Na zbirno mesto se bomo podali z avtobusom, predvidena sta dva pohoda, daljši in kraški ter družabno srečanje na Črnih njivah pri Ilirske Bistrici. Prijava za SPDT sprememata: Livo tel. št. 040/220155 in Vojka 040/2176855 za društvo Sloga-Devin pa Viktor tel. 040/226283 in Frančko 040/200782.

ŠOLSKE SESTRE DE NOTRE DAME vabijo na ogled pasijona v Škofjo Loko v nedeljo, 19. aprila. Avtobus bo odpeljal s trga Oberdan ob 12.30, s Sejsljan ob 12.50, iz Sv. Križa 12.55, s Proseka ob 13. uri in z Općin ob 13.10. Za vpis in informacije poklicite: 040-220693 ali 347-9322123.

PLANINSKO DRUŠTVO NOVA GORICA vabi na planinski izlet v soboto, 25. aprila, na Golobar (1250m): tradicionalni pohod, lahka krožna pot,

možnost organiziranega prevoza. Predvidene je 5 do 6 ur zmerne hoje. Sestanek z udeleženci v društvenih prostorih v torek, 21. aprila, ob 18. uri. Več informacij na gsm: 00386-041-352 676. Vodita Aldo Šuligoj in Jože Sedevčič.

ŠOLSKE SESTRE DE NOTTERDAM

organizirajo v soboto, 25. aprila, sodelovanje pri skupnem tržaškem romaju na Sladko goro, kjer bo skupna sv. maša ob 11. uri. To je tudi prva točka romarskega »trojčka«. Po sv. maši se bomo podali še na Tinsko in nato še v Šmarje pri Jelšah, kjer bo tudi kosilo. Po kosilu si bomo ogledali znamenitosti kraja in imeli v cerkvi pete litanijske Matere božje in blagoslov z Najsvetejšim. Za vpis in vse druge informacije poklicite čim prej na tel. št. 040-220693 ali 347-9322123.

IZLET PRIMORSKEGA DNEVNICKA V ŠPANIJO

na tretji izmeni, 24.-31. maja, sta prosti še dve mesti. Informacije pri organizatorju potovanja, v agenciji Aurora.

PODPORNO DRUŠTVO V ROJANU IN KROŽEK KRUT

obveščata, da je razpolago še nekaj prostih mest za izlet v Kanalsko dolino z ogledom Naborjata, Žabnic, rudarskega muzeja v Rablju in Belopeških jezer, ki bo v nedeljo, 10. maja. Dodatne informacije in vpisovanje na sedežu krožka, ul. Ciccerone 8, Trst; tel. 040-360072, pri g. Darku Kobalu, tel. 040-826661 in pri g. Antonu Boletu, tel. 040-417025.

duasti crtala, tata Erik pej ti bu pu'ju nina nana. Ti hitra pi duasti mlj'ka, k Duši ti j'zila žja u'blj'ka. Gregor, Anja nu Petra čak'ju d' b's shodila nu sa zs n'imi zs tričklm v'slila. Usja n'rbulšja cili držini, Sosičevi nu Bezinovi »i vicini«.

Dobrodošla JASNA! Čestitamo mami Tatjani in ocetu Eriku. Družina Urline.

Tatjana in Erik sta srečna mama in očka postala. Mladi družini mnogo srečnih dni želijo tovariši SKP krožek Kras prav vsi.

V Barkovljah praznuje svoj 40. rojstni dan ANDREJ GREGORI. Vse najboljše mu iz srca voščijo prijatelji.

Marko je dobil sestrico SARO. Povečani družini želijo vse najboljše vsi iz vrtca Anton Fakin na Colu.

Dobrodošla mala

Jasna!

Mamici Tatjani in očku Eriku iskreno čestitamo, mali Jasni pa želimo vse naj, naj... v življenju

nona Dušanka, nono Claudio in stric Alex

Tatjani in Eriku se je rodila ljubka hčerkica

Jasna

Mamici in tatučku čestitamo, novorojenki pa želimo veliko sončnih, srečnih in radostnih dni

nona Aurora, nono Ladi, stric Črtomir in bisnona Norma

Loterija 16. aprila 2009

Bari	17	43	9	60	68
Cagliari	30	87	55	24	84
Firence	54	23	72	19	30
Genova	17	1	37	59	14
Milan	3	71	14	87	10
Neapelj	38	83	6	63	67
Palermo	9	68	66	56	13
Rim	62	18	72	23	49
Turin	28	82	87	22	57
Benetke	64	31	16	88	55
Nazionale	28	25	75	62	53

Super Enalotto Št. 46

|
| |



Društvo
Finžgarjev dom
vabi

DANES, 17. aprila
v Finžgarjev dom
na Opčinah
na premjero kriminalke

Krvava uganka za osem žensk

Izjava
Gledališka skupina
MOŠP
Režija:
Lučka Susič

Začetek ob 20. uri



Moški pevski zbor Tabor

Opčine - Trst

vas vabi na

CELOVEČERNI KONCERT OB 40. OBLETNICI USTANOVITVE

Dvorana Zadružne kraške banke - Opčine, DANES, 17. aprila, ob 20.30 PEVOVODJA: Mikela Šimac

Obvestila

GOSPODARSKO DRUŠTVO KONTOVEL sklicuje redni občni zbor danes, 17. aprila, ob 20.30 v prostorih društvene gostilne. Vabljeni!

ZDRAŽENJE ZA ZDRAVLJENJE ALKOHOLNE ODVISNOSTI ASTRA sporoča, da je posvetovalnica v nabrežinskem zdravstvenem okraju (1. nadstropje, zadnja soba desno) na voljo ob četrtekih, od 11. do 12. ure.

60-LETNIKI DOLINSKE OBČINE gremo konec junija na dnevne izlet v Salzburg. Če tudi ti iz Trsta ali s Krasko hočeš na drugačen način praznovati letošnji Jubilej, pridruži se nam! Telefoni na tel. št.: 040-228647 (Klara), 040-228462 (Sonja) ali 335-6434129 (Vojko).

BAR TPK SIRENA organizira danes, 17. aprila, ob 20. uri, »Plesni večer« s prigrizkom. Vabljeni člani in prijatelji. Informacije nudimo na sedežu ali na tel. št.: 040-422731 ali 347-690280.

ODBOR MAJENCE obvešča vse vaščane, da bo letosna vaška pokušnja vzorcev vin, ki bodo v prodaji za Majenco, danes, 17. aprila, ob 20.30 dalje, v prostorih SKD V. Vodnik v Dolini. Večer bo s svojo harmoniko spremjal Marko Manin.

ZADRUGA NAŠ KRAS sklicuje redni občni zbor zadruge danes, 17. aprila, ob 20. uri v drugem sklicanju, v prostorih Kraške hiše v Repnu. Vabljeni vsi člani! **CENTER YOGA SATYANANDA** v Trstu (ul. Economo, 2) vabi vse zainteresirane, v soboto, 18. aprila, ob 16. uri, na srečanje na temo »Dobrobiti joge v vsakdanjem življenju«. Od 18. ure dalje bomo izvajali mantra za zdravje. Vstop je prost. Toplo vabljeni.

ITALIJANSKO-MADŽARSKO KULTURNO DRUŠTVO FJK »PIER PAOLO VERGERIO«, Jadransko-Donavski »Sodalitatis«, Društvo zgodovine in geografije Piran, s pokroviteljstvom Občine Devin-Nabrežina, vabijo na konferenco Kristjana Kneza »I dissidi austroveneziani in Dalmazia tra Sei e Settecento« v soboto, 18. aprila, ob 10. uri, v Brijdarjevi hiši v Devinu, št.62. Vabljeni.

KROŽEK AUSER za kraško območje vabi svoje člane na družabno popoldne v soboto, 18. aprila, s pričetkom ob 16.30. Srečanje se bo odvilo v prostorih »Dopolavoro ferroviario« v Nabrežini. Za ples bo igral Duo Melody.

KRUT sporoča spremembu urnika: od ponedeljka do četrtega, od 9. do 13. in od 15. do 18 ure, ob petkih od 9. do 13. ure.

NORDIJSKA HOJA - SKD IGO GRUDEN pripreja tečaj osvajanja osnovne tehnike. Začetni srečanja bosta v soboto, 18. in v nedeljo, 19. aprila, ob 9. uri, pred društvo v Nabrežini. Možna izposoja pa-

Društvo
ROJANSKI MARIJIN DOM

vabi na otroški praznik ob zaključku natečaja

S FOTOKAMERO V ŽIVALSKEM SVETU

(Marijin dom v Rojanu – ul. Cordaroli, 29)

JUTRI, od 15.00 do 17.30:

likovni ex tempore

nedelja, ob 17. uri:

- nastop otroške folklorne skupine Studia "Alfa Dance"
- nagrajevanje
- čarodej Janez

Prireditev je omogočila Slovenska Prosveta



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Miranda Caharija

v predstavi

Maria Ursiča

JAZ IN ONE, SKRATKA ME: ŽENSKE

V Mali dvorani Ssg

V soboto, 18. aprila, ob 20.30

V nedeljo, 19. aprila, ob 16.00

Info in predprodaja: Blagajna SSG od ponedeljka do petka od 10. do 17. ure. Brezplačna telefonska številka: 800214302

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE info@teaterrssg.it Ulica Petronio 4 - Trst

med 16. in 18. uro, v ul. Cicerone 8 ali po internetu. Info: tel. 328-4559414, www.melanieklein.org.

KRUT obvešča, da je še nekaj prostih mest za skupinsko bivanje v zdravilišču Strunjani od 3. do 13. maja. Podrobnejše informacije in prijave na sedežu krožka, ul. Cicerone 8/b - tel. 040 - 360072.

OBČINA DEVIN-NABREŽINA obvešča,

da so začele vpisovanja v občinske otroške jaški K. Štrekelj v Seslanju za šolsko leto 2009/2010. Obrazci za vpis so na razpolago v Uradu za šolstvo v Občinski knjižnici v Nabrežini št. 102. Prošnje morajo biti predložene občinskemu Uradu za protokol - Nabrežina Kamnolomi 25 - najkasneje do petka, 15. maja, do 12. ure. Za podrobnejše informacije se zainteresirani starši lahko obrnejo na Urad za šolstvo, tel. št.: 040-2017375.

KRUT vabi v Dolenjske toplice od 7. do 17. junija na skupinsko počitnikovanje z vključenim paketom za zdravje in dobro počutje. Vse podrobnejše informacije in vpisovanje na sedežu krožka, u. Cicerone 8/b - tel. 040 - 360072.

Prireditve

AVALON - Poti umetnosti & wellness-a (Briščiki) vabi na otvoritev likovne razstave »Barve dobrega počutja« slikarke Luise Milano Rusta, danes, 17. aprila, ob 19. uri. Razstava bo na ogled vsak dan do 17. maja od 9. do 21. ure.

DRUŠTVO FINŽGARJEV DOM IN MOSP vabita danes, 17. aprila, ob 20. uri v Finžgarjev dom na Opčine na premjero kriminalke Krvava uganka za 8 žensk v izvedbi Gledališke skupine MOSP. Predvod in odrska priredba Helena Pertot. Režija Lučka Susič.

SKD TABOR - OPČINE V APRILU Danes, 17. aprila, ob 20.30, v dvorani Zadružne kraške banke, koncert ob 40-letnici Moškega pevskega zboru Tabor. Zbor vodi Mikela Šimac. V nedeljo, 19. aprila, ob 18. uri, v Prosvetnem domu na Opčinah, gledališka predstava F.G. Lorca »Dom Bernarda Albe«, v izvedbi srednjoselske skupine SDD »Jaka Štoka« s Proseką in Kontovelja. Režija Alida Bevk. V nedeljo, 26. aprila, ob 18. uri, v Prosvetnem domu na Opčinah, gledališka predstava C. Goldoni »Campanello«, v izvedbi gledališke skupine SKD Tabor. Režija Sergej Verč.

DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM pripreja dnevne otroški prazniki. Sobe, 18. aprila, od 15. ure dalje: likovni ex tempore (otroci naj prinesejo samo barvice) Nedelja, 19. aprila, ob 17. uri: Prireditve »S fotokamero v živalskem svetu« z nagrajevanjem najboljših prispevkov za fotografski natečaj in najlepših risb z »ex tempore«. Sodelujoča otroška folklorna skupina Studia Alfa Dance z ruskimi in ukrajinskimi plesi ter čarodej Janez. Prireditve bo v Marijinem domu v Rojanu (ul.Cordaroli, 29).

KD FRAN VENTURINI - DOMJO v sodelovanju z Zvezo Slovenskih Kulturnih Društev, pod pokroviteljstvom Občine Dolina, v sklopu »Primavera di voci« pripreja 1. mednarodno revijo otroških in mladiških pevskih zborov »Poje vam mladost« v nedeljo, 19. aprila, ob 17. uri v občinskem gledališču »France Prešeren« v Boljuncu. Sodelujejo: OPZ Kraški Cvet - Trebče, OPZ Piccole Melodie - Trst, OPZ Višarji - Ajdovščina, OPZ Fran Venturini - Domjo, MIPZ Minicantanti - Labin, MIPZ Audite nova - Staranzano, OPZ Junior Carmina Slovenica - Maribor.

KD IVAN GRBEC vabi na koncert MePZ in Tamburaškega orkestra Košana v nedeljo, 19. aprila, ob 18. uri, v društvenih prostorih, Škedenjska ul. 124.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncert v sklopu 40. revije Primorska poje: v nedeljo, 19. aprila, ob 15. uri v cerkvi sv. Florijana (Zavrh). Nastopajo MePZ Zavratec iz Idrije, MePZ A.M. Slomšek iz Zagreba, MePZ Rečan iz Grmeka, MePZ Mačkolje iz Doline, KZ Musica Viva iz Tolminca, KZ Julius iz Trsta, MePZ Obala iz Kopra.

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽEN-CEV vabi v ponedeljek, 20. aprila, v Berlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na svečano podelitev nagrade Vstajenje slovenskemu javnemu in kulturnemu delavcu iz Argentine dr. Marku Kremžarju za memoarsko knjigo »Časi tesnobe in upanja«. Utemeljitev nagrade bo prebral predsednik komisije prof. Lojzka Bratuž, pisatelja pa bo predstavil dr. Matija Ogrin z ZRC SAZU. Program

bodo obogatili tenorist Marjan Štrajn, pianistka Mira Fabjan in igralec RO Tomaz Susič. Začetek ob 20.30.

ZSKD v sodelovanju z SSG vabi na predstavitev notne zbirke Brstje in koncert nagrajenih skladb Natačaja za zborovske skladbe Ignacij Ota v pondeljek, 20. aprila, ob 20. uri, Kulturni dom (mala dvorana), ul. Petronio 4.

MPZ LIPA vabi na celovečerni koncert v okviru prireditev ob 110-letnici Skd Lipa. Koncert bo v četrtek, 23. aprila, ob 20.30 v športnem centru Zarja.

GALERIJA MILKO BAMBIČ (Proseška ul. 131 - Opčine) pod pokroviteljstvom Tržaške pokrajine vabi na razstavo »Umirjena samota časa« slikarke Judit Horvath Fontana. Odprta bo do 24. aprila od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure in ob 17. do 19. ure.

ZADRUGA NAŠ KRAS vabi v petek, 24. aprila, ob 19. uri v Kraško hišo v Repen na odprtje slikarske razstave Edija Žerjala »Duhovnost vode«. Avtorja in dela bo predstavljal Stefan Turk. Pesniški utrinki Aleksej Pregarc, glasbeni uvod prof. Miloš Pahor.

V NABREŽINSKI ŽUPNIJSKI DVORANI bo do 26. aprila na ogled tradicionalna razstava pirhov iz vsega sveta. Urnik: četrtek in sobota od 16. do 19. ure, nedelja in prazniki od 9. do 12. in od 16. do 19. ure.

Osmice

DREJCÉ FERFOLJA ima odprto osmico v Doberdobu. Tel. št.: 0481-78377.

DRUŽINA ŠUĆ je odprla osmico, Briščiki 18.

KMETIJA KRALJIČ ima odprto osmico v Prebenegu. Na razpolago so tudi mlade kokoši. Tel. 040-232577

MARIO PAHOR je odprl osmico v Jamliha. Toči belo in črno vino ter nudi domač prigrizek. Tel. 0481-419956.

OSMICA je odprta v Šempolaju v oljčnem gaju. Vabljeni!

OSMICO je odprl Milič, Repen 49. Tel. 040 - 327104.

OSMICO je odprl Miro Žigon, Zgonik 36.

OSMICO je odprl Škerk v Praprotni. Tel. 040-200156.

PAOLO PERNARČIĆ je odprl osmico, Medjavas 21.

V SAMATORCI ima odprto osmico družina Pipan. Tel. 040-229261.

Prispevki

Namesto cvetja na grob Ljubice Guštin in Stanka Škarbarja daruje Irma Purič (Repel 13) 50,00 evrov za cerkveni MePZ Repentabor.

V spomin na Dorico Legija vd. Škerlavaj darujejo Ema, Nedra in Edi 50,00 evrov za cerkveni MePZ Repentabor.

V spomin na Ljubico Guštin - Ravbar in Stanka Škarbarja darujeta Božica in Milko 50,00 evrov za Združenje sorodnikov duševno prizadetih - Trst.

Marija Marc - Lalkova daruje 50,00 evrov za Cerkev v Bazovici.

V spomin na Edija Godnika daruje N.N. 50,00 evrov za SKD Barkovle.

POGREBNO PODJETJE

LIPA

Lipa
San Giusto
ONORANZE FUNEBRI
ob trenutku žalosti...
...diskretnost, tradicija,
vljudnost in kakovost.

Domač stik.
Pridemo tudi na dom.

BREZPLAČNA ZELENA ŠTEVILKA
800 833 233

Općine - Narodna ulica 32

tel. 040.211399 -

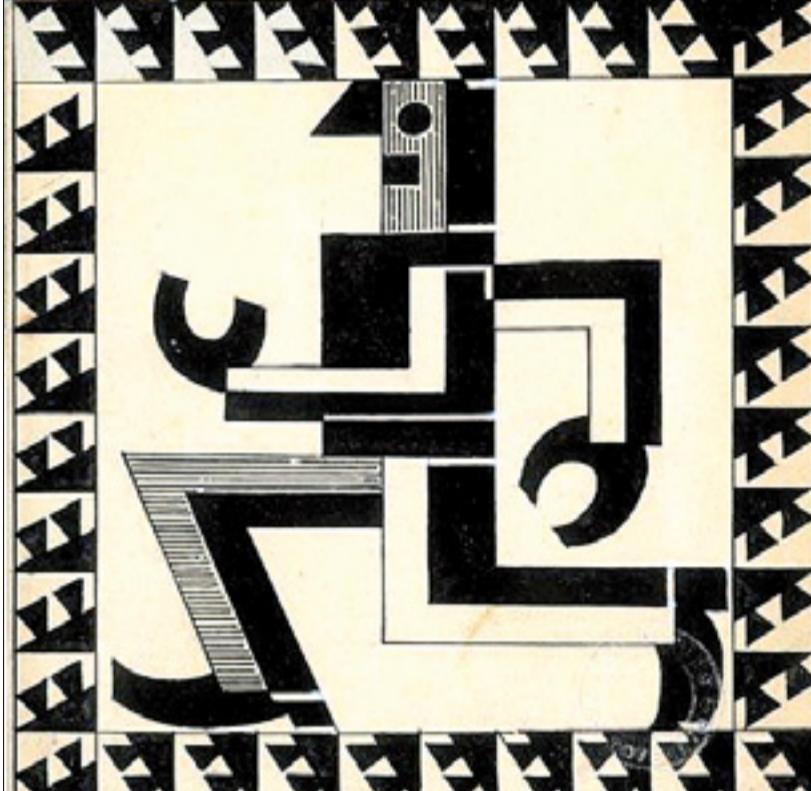
fax 040.



BENETKE - V muzeju Correr

Na ogled Deperova dela iz zasebne zbirke Ferizzi

V zbirki je zbranih kar 95 del, od katerih so nekatera že bila razstavljena - Razstava do 3. maja



Razstava Depero - dela zbirke Fedrizzi se vključuje v praznovanje stoletnice futurizma. V naslednjem letu, in sicer v juniju, bo italijanskemu avantgardnemu gibanju prav muzej Correr posvetil velik razstavni dogodek.

V zbirki Fedrizzi se nahaja petindeset Deperovih del. Nekatera od teh so sicer že bila predstavljena v javnosti, vendar tovrstna pobuda nudi enkratno priložnost, da si lahko zbirko prvič ogledamo v njeni celovitosti. Ob tem se lahko obiskovalec sooči ne samo z mnogovrstno Deperovo osebnostjo, temveč tudi s kritičnim pristopom zbiratelja samega. Depera in Fedrizzija je vezalo posebno prijateljstvo, ki se je postopoma razvilo iz začetnih, zgolj poklicnih namen. Giuseppe Fedrizzi je bil po poklicu zdravnik-okulist. V petdesetih letih je spoznal Depera in njegovo ženo v okviru zdravstvene dejavnosti. V tem času je umetnik doživljal nelagodno obdobje, saj se je znašel v ekonomski stiski. V novo nastalem kulturnem in političnem vzdružju povojuh let so Depera, zaradi njegove prisotnosti fašizmu, zmetovali in celo izobčili iz kulturniške srenej. Ista usoda je doletela - tako v Italiji kot v tujini - tudi vse, kar je bilo povezano s futurističnim gibanjem. Družbeni in kulturni okvir sta umetniško gibanje povezovala z nesrečnim obdobjem fašistične diktature in zato pripomogla, da je šlo iz mode oz. iz splošnega upoštevanja, vsaj za vsa dela, ki so nastala po Boccionijski smrti leta 1916. V protislovju s takratnim razmišljanjem se je Fedrizzi zavedal pomembnosti umetnikovega raziskovanja. Depero, zgledujoč se po futurističnih predpisih, je prenesel nove ideje iz razstavnih prostorov v vsakdanost v okvir mode, arhitekture, založništva in drugih medijev.

Razstava v beneškem muzeju zaobjema obdobje, ki gre od leta 1914 do leta 1956 in obsegata olja, tempera, risbe s tušem in ogljem, lepljenje, osnutek reklam, intarzije iz lesa in barvanega blaga in projekte za opremo. Med eksponati zasledimo slavne umetnine, kot sta knjiga speta z vijaki, iz leta 1927, in platno Rezget hitrosti iz leta 1922. Izredno zanimivost predstavlja velika prisotnost še neobjavljenih primerkov, ki dokumentirajo Deperovo multimedialno nagnjenje k viziji umetniškega izražanja v vsej njegovi popolnosti. Umetnikov pristop treba torej dojeti v kontekstu globalne odprtosti katerikoli izkušnji v sklopu futurizma in preko njega.

Uporaba različnih materialov in

tehničnih pristopov nam priča o osebnosti, ki se je posvečala igrivi in zabavnemu plati ustvarjalnega raziskovanja. V okviru te dinamičnosti so nastale figure - avtomati geometrijskih in robatih potek, ki združujejo idejo metafizične lutke s sklicevanjem na uporabno umetnost. Na razstavi srečamo tudi veliko njegovih razvedrilih stvaritev. Prisotne so tudi študije scenografij in kostumov za delo Slavčeve

petje Stravinskega, ki mu jih je naročil producent ruskih baletov Djagilev. Igrivost označuje tudi rafinirane reklamne plakate, ki so nastali v okviru njegove Hiše umetnosti, ki jo je ustavnil v Roveretu leta 1920. Slednja je v svojem malem postala velika realnost tako v sklopu grafike kot tudi uporabne umetnosti, kjer se je proizvajalo gobeline, intarzije iz blaga, blazine, pohištvo, igrače in posodje.

Kot je razvidno iz samih del, je vpliv kubizma in ruskih avantgard neizpodbiten. Naj omenimo še, da se je Depero srečal tako s predstavnikom kubizma Picassom, kot z ustanoviteljem luminizma moldavskim umetnikom Larionom.

Razstavo v beneškem muzeju Correr si je mogoče ogledati do 3. maja, vsak dan od 9. do 17. ure.

Štefan Turk

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE - V soboto in nedeljo v Trstu »Ženske« Mirande Caharija

Avtor in režiser predstave Jaz in one, skratka me: ženske je Mario Uršič



Miranda Caharija je »svoje ženske« decembra lani že predstavila v Zgoniku

KROMA

Miranda Caharija v sodelovanju s Slovenskim stalnim gledališčem predstavlja svojo najnovješo produkcijo. Avtor in režiser predstave je Mario Uršič. Mirando Caharijo in Maria Uršič gotovo ni treba posebej predstavljati: stara mačka gledaliških odrov že leta zvesto spremjamamo v Slovenskem stalnem gledališču in zadnja poletja na Festivalu morja v Križu. Kaj nam pa bosta tokrat predstavila? Tokrat nas popeljeta v magični svet gledališča nekoliko drugače. Na odru gledališka garderoba, zrcalo, šminkarna mizica, obešalknik z gledališkimi kostumi in Miranda, ki pripoveduje, igra, originalne ženske figure ...

»Pripovedovati in pripovedovati se, to je način, da si izmenjamo izkušnje ...« govori Mario Uršič. »Miranda pripoveduje like z različnimi ži-

vljenskimi prigodami, storije solz in smeha, storije tragičnih in komedijskih zapletov, storije, ki živijo med nami in nam pripovedujejo važen del našega skupnega spomina. Na dan pridaje zgodovinski dogodki, na dan pride spektakel, gledališče italijanske, tržaške, slovenske tradicije: avanspetacolo, kabaret, ljudski teater ...«

»Zame je to zelo pomembna profesionalna izkušnja: predstava posvečena ženskam,« pravi Miranda. »Tu se srečujem z liki, ki sem jih igrala v preteklosti, pred mnogimi leti ali pred kratkim. Ti ženski liki, vsega skupaj jih je osem, so si med seboj zelo različni po karakterju in temperamenetu in vsak pripoveduje svojo zgodbo, svojo življensko usodo. To so naši spomeni in to so zgodbe našega časa ... Ta projekt je nastal v sodelovanju z Ma-

riom Uršičem, avtorjem in režiserjem mojih najpomembnejših vlog. Uresničitev te predstave je predvsem njegova zasluga. Jaz in one je bila odigrana ob sponzorstvu zgoniske občine in je na programu njihove poletne sezone, v veliko zadoščenje pa mi je, da me je teater povabil, da nastopam v našem gledališču, kjer sem odigrala velik del svojega ustavarjalnega dela.«

Priznana tržaška umetnika bosta predstavila svojo gledališko igro v okviru izvenabonomske ponudbe v soboto, 18. aprila ob 20.30 in nedeljo, 19. aprila ob 16. uri v Mali dvorani tržaškega Kulturnega doma. Pri predstavi sodelujejo še Oskar Volpi (video), Diego Sedmak (tonska mojster), Rafael Cavarra (lučni mojster), Jana Radovič (asistentka režije).

MGLC se lahko pohvali s tremi novimi publikacijami

Ljubljanski Mednarodni grafični likovni center se v okviru svoje založniške dejavnosti lahko pohvali s tremi novimi publikacijami: istoimenskim katalogom razstave Razočarala me je Lara Croft, knjigo King Kong Milana Kleča, ki so jo izdali v sodelovanju s Študentsko založbo, in publikacijo FV, Alternativa osemdesetih. Umetnostni zgodovinar Lev Menaše je svoj prispevek v katalogu razstave Razočarala me je Lara Croft naslovil Od jedkanic do računalniških iger, Sergej Hvala piše o »večnosteni« interaktivne podobe, prispevek Boštjana Boriča s Fakultete za računalništvo in informatiko v Ljubljani pa ima naslov Trikotniški potres. Uvodno besedo sta zapisali Barbara Novakovič in Helena Pivec, ki sta skupaj z Bredo Škrjanec iz MGLC tudi uredili katalog.

Kot je na novinarski konferenci povedal Menaše, je v svojem besedilu vzpostavil povezavo, ki teče do 18. stoletja, od Piranesijevih jedkanic do računalniških iger. Pri tem se je ustavil ob vrsti vmesnih stopenj, od literature 19. stoletja do novih medijev 20. stoletja, kot sta film in televizija. Sergeja Hvala je Novakovičeva označila kot pripovedovalca zgodb, ki je spremno sestavil praktična znanja igralca iger in različne literarne izpeljanke, Boštjan Borič pa se je posvetil bolj tehnični plati računalniških iger.

Knjiga King Kong Milana Kleča dopolnjuje razstavni katalog Razočarala me je Lara Croft. »Če je katalog teorija, je moja knjiga praksa,« je o njej dejal avtor.

Publikacijo FV, Alternativa osemdesetih, ki se navezuje na istoimensko razstavo, ki je bila v MGLC na ogled do 18. januarja, je Škrjančeva označila kot »več kot le katalog«. Tako poznamu izidu je bortovalo dejstvo, da so se odločili publikacijo dopolniti tudi s fotografijami z razstave. Publikacija prinaša besedila Nevena Korde, Nikolaja Jeffsa in Petje Grafenauer Krnc. Besedilo Korde je po besedah Škrjančeve urejeno arhivsko in se dotika začetkov alternativne scene v 80-ih letih. Jeffs v svojem prispevku poglablja vedenje o alternativi 80-ih let in skuša skozi analizo njenega delovanja vrniti skupino FV v zgodovinski spomin. Grafenauer-Krnc v svojem prispevku osvetljuje likovnost subkultur in alternativne scene v obravnavanem obdobju. Dodani sta kronologija in bibliografija, knjiga pa se lahko pohvali tudi z obsežnim vizualnim gradivom. (STA)

Samuel Grajfoner nagrajen na grafičnem bienalu v Seulu

SEUL - Slovenski umetnik in profesor na oddelku za likovno umetnost Pedagoške fakultete Univerze v Mariboru Samuel Grajfoner je na 15. mednarodnem grafičnem bienalu v Seulu prejel odkupno nagrado družbe Yoon Design Inc. Nagrajena so bila njegova dela iz serije Teme luknenj. Samuel Grajfoner pa je povabljen tudi k sodelovanju na 28. mednarodnem grafičnem bienalu v Ljubljani (4. september - 25. oktober).

Bienale v Seulu je bil ustanovljen leta 1980 z namenom odkrivanja in spodbujanja mednarodnih »svežih in sposobnih« grafičnih umetnikov in vključevanja tega segmenta umetnosti v vsakdanje življenja.

Samuel Grajfoner se je rodil leta 1962 v Mariboru. Leta 1990 je diplomiral na Akademiji za likovno umetnost (ALU) v Ljubljani na oddelku za kiparstvo, leta 1994 pa je končal še grafično specialko. Študijsko se je izpolnjeval v Groningenu na Nizozemskem, v Londonu, Parizu in Edinburgu. S svojim opusom se je zavezal predvsem klasičnemu globočemu tisku, suhi igli in gravuri ter akvantinti in jedkanici, vztraja pa tudi pri izražanju v črno beli tehniki. (STA)



WASHINGTON - Pred današnjim in jutrišnjim vrhom Amerik v Trinidad-Tobagu

Obama poziva Kubo k otopliti odnosov z ZDA

Ameriški predsednik želi znak dobre volje, da se preseže miselnost hladne vojne

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama je Kubo včeraj pozval, naj pokaže znake sprememb in tako prispeva k otopliti odnosov z ZDA. »Ne pričakujem, da bo Kuba moledovala. Nikogar ne prosim, da moleduje. To, kar iščemo, je nek znak, da bo prišlo do sprememb v načinu, na katerega Kuba deluje,« je pred petim vrhunskim srečanjem Amerik dejal Obama. Obama je na ameriški televiziji CNN izrazil upanje, da bo Havana pokazala znake sprememb in tako prispeva k izboljšanju odnosov med državama, do katerega prihaja, od kar je v Beli hiši januarja nasledil Georgea Busha, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

Obama je Kubo pozval k izpustitvi političnih zapornikov in uveljavitvi svobode govora v interesu »nadaljnjega odtajanja odnosov« med državama.

Kubanske oblasti sicer zatrjujejo, da na Kubi ni političnih zapornikov, a skupine za človekove pravice ocenjujejo, da je za zapahi več kot 200 disidentov, piše AFP. Obama je sicer v ponedeljek svoji administraciji uradno naročil, naj ukine omejitve glede potovanj in pošiljanja denarja v nekdanjo domovino za kubanske Američane, ki jih je uvedel njegov predhodnik. Ta ukrep je bil večkrat napovedan in pričakovani, potrdil pa ga je tudi kongres.

Včeraj je predsednik ta ukrep označil kot »pomemben prvi korak« in »znak dobre volje, da si želimo preseči mentalitet hladne vojne«. Obenem je izrazil upanje, da bo Kuba pokazala, da si tega želi in je tudi sama pripravljena narediti korake v tej smeri.

Obama je včeraj uradno obiskal Mehiko, kar je bil njegov prvi obisk v Latinski Ameriki in funkciji predsednika ZDA. Danes in jutri se bo nato skušaj s 33 kolegi iz držav severne, južne in srednje Amerike udeležil petega vrha Amerik, ki bo potekal v Trinidadu in Tobagu.

Kuba tudi tokrat ni povabljena na vrh, bodo pa o njej in morebitnem izboljšanju odnosov med ZDA in Kubo voditelji zanesljivo govorili. (STA)

BAGDAD Samomorilec ubil 16 iraških vojakov

BAGDAD - Med skupino iraških vojakov, ki so v oporišču zahodno od Bagdada čakali na kosilo, se je včeraj razstrelil samomorilski napadalec. Pri tem je bilo ubitih najmanj 16 vojakov, kakih 50 je bilo ranjenih, poroča ameriška tiskovna agencija AP. Do napada je prišlo v oporišču v nekdanji utrdbi sunitskih upornikov Habaniji, kakih 45 kilometrov zahodno od iraške prestolnice. Gre sicer za skupno oporišče, ki si ga delijo iraški in ameriški vojaki.

Napadalec je okoli polnovega pristopil k skupini vojakov, ki je bila po vsakodnevnem urejenju na poti na kosilo, in se nedaleč od vhoda v kantino razstrelil.

Ali so bili v bližini prorišča napada tudi ameriški vojaki, zaenkrat ni znano, piše AP. Zaenkrat tudi ni jasno, kako je uspel napadalcu priti v zastrašeno oporišče. Odgovornosti za napad ni prevzel še nihče, samomorilski napadi pa so sicer običajna taktika teroristične mreže Al Kaida v Iraku in drugih sunitskih upornikov, še dodaja AP.



Barack Obama si pričakuje uspešen vrh Amerik, čeprav Kube tokrat še ne bo zraven

ANSA

ZALOŽNIŠTVO - Skupščina združenja založnikov Fieg ob udeležbi Lette in Bonaiuti

Predsednik Malinconico: Nujni socialni blažilci in davčne olajšave

RIM - »Leto 2008 je bilo za založništvo zelo težko. Toda leto 2009 bo morda še hujše in so zato nujni prednostni ukrepi za ponovni zagon sektorja. Založniška podjetja v zdajšnjem stanju namreč ne morejo preživeti, kot tudi ne bodo zmogla delati s polno paro, ko se bo kriza končala.«

To je poudaril predsednik italijanske federacije založnikov časopisov Fieg Carlo Malinconico na letni skupščini zveze, ki je bila včeraj v Rimu ob udeležbi med drugim podtajnikov predsedstva vlade Gianmija Lette in Paola Bonaiuti ter nove vodje oddelka za založništvo Elise Grande. Malinconico je v bistvu pozval vlado in parlament, da posežeta v prid razvoju panoge in da se še zlasti zavzameta za nove davčne olajšave in za jasen okvir socialnih blažilcev.

Za vlado je nujna obramba delovnih mest, je povedal Bonaiuti in tem smislu napovedal skorajšnjo ustanovitev pristojnega omizja v sodelovanju z ministrom za socialio Mauriziom Sacconijem. Namen tega omizija bo prvenstveno dodeliti finančna sredstva za predčasne upokojitve, toda financiranje ne bo prekoračilo meje 20 milijonov evrov, je poudaril Bonaiuti in dodal, da bo prišlo v perspektivi do izdelave specifičnega zakona. Malinconico je nagnal, da so nujni ukrepi, ki bodo točno dolocali možnost uporabe socialnih blažilcev, tudi v kriznem obdobju. Prav tako so nujni izredni konjunkturni ukrepi, ki bodo morali za prebroditev težke krize veljati najmanj dve leti.

Med zahtevami Fiega so mnogi ukrepi davčne narave, kot so na primer zmanjšanje davka na dodano vrednost za založniški sektor, neobdavčitev dobička, ki ga založnik vloži v reklamne kampanje oz. v akcije za promocijo branja, ali pogoj, da ne bo novinarsko delo več pogojevalo osnove za izračun davka Irap. Malinconico je poleg tega predlagal tudi vrsto ukrepov za pomoč založniškim podjetjem. Med temi so ustanovitev sklada za zaposlovanje in poklicno izobraževanje, obnova mreže kioskov in distribucije, financiranje državne kampanje za promocijo branja in ustanovitev tedna branja. Vlada je v zvezi z zadnjim predlogom že na delu, je povedal Bonaiuti. Založništvu je treba pomagati, je še poudaril Malinconico, in to tudi s pomočjo morebitnih strogih izbir. Prvič, ker je založništvo temeljnega pomena za vso verigo, od proizvodnje papirja do reklame in distribucije, je nagnal. In drugič, ker je sestavni del italijanske kulture in italijanske identitete ter je nenačadne nenadomestljivo sredstvo za zagotavljanje ustavne pravice do svobode izražanja.



Z leve: Gianni Letta, Carlo Malinconico in Paolo Bonaiuti

POTRES - Pomoč pri ocenjevanju objektov v Abrucih

V ekipi evropskih strokovnjakov tudi Slovenka



LJUBLJANA - Pri ocenjevanju uporavnosti objektov, ki so bili poškodovani v nedavnem potresu v Italiji, bo sodelovala tudi slovenska strokovnjakinja iz zavoda za gradbeništvo. Na misijo bo napotena kot predstavnica civilne zaščite v veččlanski skupini strokovnjakov iz evropskih držav, ki bo na prizadetem območju predvidoma od sobote do 24. aprila. Delo strokovnjakov bo vključevalo pomoč italijanski civilni zaščiti pri ocenjevanju uporavnosti po potresu poškodovanih objektov, pripravo predlogov rešitev ter tesno sodelovanje z evropskim centrom za spremeljanje in obveščanje, so včeraj še sporočili z obrambnega ministrstva.

Ekipa se bo v petek zbrala v Bruslju, kjer bo Evropska komisija pripravila kratek sestanek glede misije, nalog in delovanja v okviru mehanizma civilne zaščite EU. Poleg Slovenke so v skupini tudi strokovnjaki iz Francije, Grčije, Nemčije, Portugalske in Španije ter dva strokovnjaka iz skupnega raziskovalnega centra Evropske komisije; ekipa bo spremeljal tudi predstavnik centra za spremeljanje in obveščanje EU.

Kot je za STA pojasnila vodja službe za mednarodno sodelovanje in evropske zadeve pri upravi za zaščito in reševanje Milena Dobnik Jeraj, lahko države pomoč ponudijo samo na podlagi zaprosila prizadete države.

Italija je za pomoč zaprosila prek mehanizma civilne zaščite Evropske unije, prek tega pa je prošlo za pomoč prejela tudi Slovenija. Tokratna zahteva Italije je bila zelo specifična, saj gre za pomoč pri oceni poškodovanosti objektov. Strokovnjaki so tako bili izbrani ad hoc. V tem primeru je bilo prijavljenih več kot 30 strokovnjakov, na podlagi ustnih intervjujev pa so izbrali devet strokovnjakov, med njimi Slovenko, je še povedala Dobnik Jerajeva. (STA)

Obama in Medvedev se bosta srečala v Rimu

MOSKVA - Rusija in ZDA bosta prihodnji teden v Rimu začele pogovore o nasledniku pogodbe o zmanjšanju strateškega orožja (Start) iz obdobja hladne vojne, ki mu veljavnost poteče konec leta, so danes sporočili iz ruskega zunanjega ministrstva. O obnovitvi pogajanj o nasledniku pogodbe, ki določa zmanjševanje jedrskega arzenala v obeh državah, sta se v začetku meseca na srečanju v Londonu dogovorila ameriški in ruski predsednik Barack Obama in Dmitrij Medvedev.

Pogajanja o nasledniku Starta, ki velja za mejnik v nadzoru strateškega orožja, so pod bivšim ameriškim predsednikom Georgeom Bushem dosegla le malo napredka. Namen srečanja 24. aprila je po navedbah tiskovnega predstavnika ruskega zunanjega ministrstva Andreja Nesterenka zagnati pogajalski proces v skladu z navodili ruskega in ameriškega predsednika.

Po tem datumu naj bi se ameriški in ruski pogajalci sestajali redno, o Startu pa bosta maja na srečanju spregovorila tudi ameriška državna sekretarka Hillary Clinton in ruski zunanjji minister Sergej Lavrov, je še povedal Nesterenko. Leta 1991 podpisani Start je določil stroge omejitve glede števila raket in bojni konic, ki jih lahko posudejo ZDA ali Rusija, kar je na obeh straneh vodilo v pospešeno zmanjševanje jedrskega arzenala.



GORICA - Pakt za razvoj složno proti ukinitvi uradov zavoda INAIL

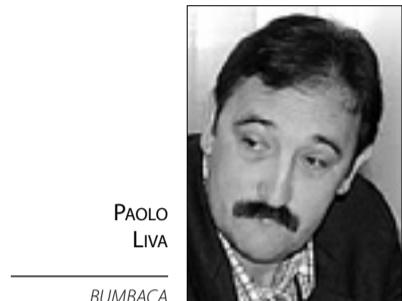
Goriška pokrajina tvega dodatno izgubo moči

Gherghetta: Obolenj zaradi azbesta niso upoštevali - Sindikati bodo 7. maja srečali Franca Lotita

Goriško območje tvega, da še dodatno izgubi na pomenu. Temu se bodo uprli predstavniki pokrajinskega pakta za razvoj, ki ostro nasprotujejo ukinitvi dveh sedežev zavoda INAIL v Gorici in v Tržiču. Zavod INAIL je leta 2008 sprejel sklep, na podlagi katerega naj bi reorganiziral svoje periferne izpostave. Krčil naj bi urade, v katerih na leto sprejmejo manj kot 26.000 prijav delovnih nesreč in obolenj. Ker sedež iz goriške pokrajine na leto sprejemata 13.500 prijav, jima grozi ukinitve, podobno usodo so naj bi doživelj še uradi zavoda INAIL iz Battipaglie, Ivree, Imperie, Sondria in Beneventa.

»Oba urada v goriški pokrajini, ki spadata v kategorijo A, nameravajo uvrstiti v kategorijo B. Ta racionalizacija ni odvisna od finančnih težav državnega zavoda za zavarovanje proti nesrečam pri delu, ki je lani imel kar 13 milijard evrov presežka. Krčenje pa je še posebej neupravičeno na Goriškem, saj v podatkih, ki jih navajajo, niso všteta obolenja, ki jih je povzročilo vdihovanje azbesta,« je povedal predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta, ki se je zavzel za odobritev resolucije proti racionalizaciji goriških uradov, ki jo bo v torek preucila pristojna komisija pokrajinskega sveta.

Pokrajinski tajniki sindikatov CGIL Paolo Liva, CISL Umberto Brusciano in UIL Giacinto Menis so včeraj pojasnili, zakaj je ukinitve sedežev zavoda na naši pokrajini nesprejemljiva. »Ne smemo se spriznjati z ukinitvijo urada, ki naj bi skrbel tudi za preventivne kampanje, ki so vezane na zagotavljanje večje varnosti na delovnem mestu,« pravijo sindikalni predstavniki. Goriška je namreč med pokrajini z najvišjim številom nesreč in smrti pri delu, ob tem pa jo tare tudi problem obolenj zaradi vdihavanja azbesta. »Pozabiti ne gre niti na sektor kmetijstva, ki je pri nas zelo razvit. V njem prihaja do izredno visokega števila delovnih nesreč,« je povedal Liva. Po njegovem mnenju bo izkinitvi izpostave ustavne Banca d'Italia in deklasiranju sedeža zavoda INAIL kmalu sledilo tudi zaprtje goriškega sedeža zavoda INPS. »Goriški urad pokojninskega zavoda je namreč že dalj časa brez



PAOLO
LIVA
BUMBACA



ENRICO
GERGHETTA
BUMBACA

direktorja. Njegovo vlogo opravlja vikar, ki pa ima le šestmesečno pogodbo,« je povedal Liva, Brusciano pa je spomnil, da bi v Gorici v prihodnjih letih lahko prišlo tudi do zaprtja zapora in s tem do dodatnega padca politične moči glavnega mesta pokrajine. »Ko pride do racionalizacije, mora vedno nastradati Gorica. Zgodilo se je, da so pri nas zaprli urad, nato pa so odprli dva v Trstu in Vidmu. Temu se je treba upreti,« je podčrtal goriški župan Ettore Romoli, istega mnenja pa je bila tudi podžupanja občine Tržič Silvia Altran. »Najbolj sem razočaran nad spoznanjem, da so racionalizacijo planirali zgolj na podlagi števila prijav delovnih nesreč in obolenj, ne pa na podlagi nujnovega učinka na teritorij. 13.500 nesreč letno pomeni, da se na Goriškem poškoduje na delu ena desetina celotnega prebivalstva,« je opozoril pokrajinski odbornik Alfredo Pasolin. Sindikalni predstavniki so napovedali, da bodo 7. maja povabili na Goriško Franca Lotita, predsednika odbora za nadzor zavoda INAIL, ki mu bodo predstavili vzroke, zaradi katerih nasprotujejo ukinitvi uradov javne ustanove. (Ale)

PALKIŠČE - Tatvina pri belem dnevu Vdrli skozi okno in odnesli vso zlatnino

V hišo so vdrli skozi pritlično okno in odnesli vse, kar so dragocenega našli med svojim tatinskим pohodom. Grenko presenečenje je pričakalo družino Gorkič, ki se je včeraj okrog 15.30 vrnila na svoj dom na Palkišču 38, na ovinku ob glavni cesti. Okno je bilo poškodovano, po hiši vse razmetano, dragocenosti, vrednih nekaj tisoč evrov, nikjer več. Prvi občutek je bila groza, strah, da so tatovi morda še vedno v hiši. Sledil je obup, ko so ugotovili, kaj vse jim je bilo odvzeto.

Pri Gorkičevih so povedali, da so bili tudi včeraj od doma med 8. in 15. uro, starša v službi, otrok v doberdobskem vrtcu. V tem času je tat - ali tatovi - vdrli skozi okno

na sprednji strani hiše, s strani, ki gleda na cesto; dobro je vedel, kdaj ni gospodarjev. Razmetaval je po pritličju in prvem nadstropju, po spalnih sobah, dokler ni stakanil kraja, kjer hranijo družinsko zlatnino in ostale dragocenosti. Zagrabil je plen in odšel skozi isto okno. Za sabo ni pustil sledi, so ugotavljali karabinjerji, ki so zaman iskali prstne odtise; na sebi je očitno imel rokavice. Ker se je tatvina zgodila pri belem dnevu in ob glavni cesti, domači upajo, da je morda kdо o krajanov ali mimočočih opazil kaj nenavadnega. Zato pozivajo vse, ki so morda opazili sumljive ljudi ali avtomobile ali kar koli drugega, koristnega za preiskavo, da pokličejo na tel. 338-3176605.

GABRJE - Kmetovalec vložil prijavo Kamenje naplavljeno po vsem zemljišču

Kmečka zveza je bila v sredo na sovodenjskem županstvu na razpolago lastnikom kmetijskih površin iz sovodenjske občine, ki jih je 30. marca poplavila Vipava. Potem ko so prejšnji teden štiri domačini iz Rupe in Gabrij prijavili škodo na svojih hišah in zemljiščih, se je v sredo za podoben korak odločil še en gabrski kmetovalec. Na županstvu se je srečal z odgovornim za goriški urad Kmečke zveze Walterjem Mikluzom in s kmetijskim izvedencem Stefanom Rosatijem.

Ob zemljišču gabrskega kmetovalca so pred časom utrdili rečni breg s kamnitimi bloki, zato pa so ob njem uresničili prehod za tovorno vozila iz gramoza. Ko je Vipava 30. marca narasla, je popolnoma poplavila prehod za tovornjake in kamenje naplavila po vseh okoliških njivah. Lastnik kmečkih površin bo zdaj moral vse kamenje odpeljati, ponekod pa bo moral nasuti nove zemlje, saj je reka odnesla s sabo več rodovitne prsti. Mikluz je pojasnil, da bodo vložili prijavo na pristojni deželnemu inšpektoratu, o škodi na omenjenih kmečkih površinah pa je že bila obveščena tudi sovodenjska občina.

GORICA - Predstavili združenje Za levico

»Potrebujemo levico«

Pozivi k združitvi levičarskih sil in k premoščanju starih nesoglasij



Z leve Loredana Panariti, Ennio Pironi in Claudio Fava

»Potrebujemo levico, saj enostavno ne smemo presti države v rokah desnice, s katero je demokracija dan za dnem pod udarom.« Tako je poudaril Giovanni Soldati, bivši tajnik tržiške sekcijske Stranke italijanskih komunistov, sicer eden izmed ustanoviteljev novega združenja Za levico (»Per la sinistra«), ki so ga včeraj predstavili javnosti v pokrajinski sejni dvorani v Gorici. Srečanje je uvedel pokrajinski svetnik Demokratične levice Ennio Pironi, za njim pa so pred približno tridesetimi poslušalci spregovorili Loredana Panariti, Livio Bianchini in Giancarlo Maraz. Posegom govornikom je bilo skup-

no prepričanje, da je levica razcevana, zato pa je treba strniti vrste, pozabiti na staru nesoglasja in se skupaj predstaviti ljudem. Med ustanovitelji novega združenja je tudi bivši član Komunistične prenove Marjan Sosol, ki je na zadnjem strankinem kongresu podpiral Nickija Vendolo. Tudi po besedah Sosola je treba poenotiti levico in jo posodobiti, saj bo le-tako spet pridobila zaupanje volivcev. Srečanje je sklenil evropski poslanec in državni koordinator Demokratične levice Claudio Fava, ki je spregovoril o listi »Sinistra e libertà«, s katero se bodo italijanske levičarske sile predstavile na evropskih volitvah.

GORICA - Srečanje Demokratske stranke

Besedo mladim

Debora Serracchiani: »Investirati moramo v izobraževanje novega vodilnega kadra«

»Vlagati je treba v izobraževanje novega vodilnega kadra. Mladi bodo morali v prihodnjih letih reševati težka vprašanja, kot so posledice globalizacije, gospodarske krize in onesnaževanja okolja.« V potrebo po vlaganju v nove generacije je prepričana Debora Serracchiani, »vzhajajoča zvezda« Demokratske stranke (DS), ki je včeraj nagovorila množično občinstvo v Kulturnem domu. Ob 39-letni kandidatki za evropske volitve, ki je tudi v Gorici posredovala svežino in bojevitost, po zaslugu katerih se je po državni skupščini stranke znašla pod žarometi, so na včerajnjem večeru sodelovali poslanec Alessandro Maran, občinski tajnik DS Giuseppe Cingolani in goriški občinski svetnik Aleš Waltritsch; med večerom sta posegla tudi Alenka Florenin in David Peterin.

Cingolani je poudaril potrebo po konkretnih predlogih, ki jih DS v Gorici že snuje na zdravstvenem, kulturnem in izobraževalnem področju. Waltritsch je v slovensčini spomnil, da je DS politična sila, v kateri se najbolje spajajo različni pogledi in narodnosti. »DS ni še uspelo dovolj učinkovito predstavljati družbe enostavno zato, ker je enaka družbi. Veliko smo razpravljali, ob koncu pa nismo našli skupnega in jasnega sporocila. Napočil je čas, da si damo enotno politično linijo in začnemo govoriti o vsebinah,« je povedala Serracchiani, ki je prepričana, da se bo DS zares »rodila« po junijskih volitvah.



Alessandro Maran in Debora Serracchiani

Walter Devetak kandidat

Danes bosta sovodenjska sekcijska stranke Slovenske skupnosti in občinska lista Skupaj za Sovodnje v dvorani tamkajšnjega občinskega sveta predstavila županskega kandidata, ki ga bosta skupaj podpirali na junijskih upravnih volitvah. To bo Walter Devetak, podjetnik z Vrh.

Lovske trofeje v Jamljah

V večnamenskem središču v Jamljah bodo jutri in pojutrišnjem postavili na ogled trofeje divjadi, ki je bila uplenjena v lovskem okraju št. 13 Kras. Po besedah Renza Ambrosija, predsednika kraškega lovskega okraja, so trije meseci po zaključku lovskih sezon zelo pomembni, saj v tem času lovci popisujejo divjad in pripravljajo nove nameštaje za odstrel. Razstavo bodo odprli jutri ob 16. uri, medtem ko si bo v nedeljo mogoče ogledati med 10. in 17. uro.

Komelovci v Coneglianu

Trije pianisti iz razreda prof. Sijavuš Gadžijeve pri centru Emil Komel iz Gorice bodo danes gostje gledališča Accademia in Coneglianu. V klavirskem recitalu z naslovom »Note di primavera« bodo igrali 10-letni Alessandro Villalva, 14-letni Alexander Gadžijev in 17-letni Giuseppe Guerrera. Obsežen in zahteven program, ki vsebuje Haydnovo Sonato v e-molu, Beethovenovo Waldstein-sonato in Skrjabinovo Sonato-Fantazija št. 2 ter skladbe Haenda, Lisztja in Chopina, priča o visokem nivoju goriške klavirske šole in njeni povsem zasluženi odmevnosti izven ožjega kulturnega prostora. Koncert s prostim vstopom bo ob 20.30.

Borčič in Kavčičeva

V Pilonovi galeriji v Ajdovščini bodo danes ob 19. uri odprli razstavo Vrata z objekti in slikami Bogdana Borčiča in Metke Kavčič. Razstavo, ki bo odprta do 8. maja, so postavili v sodelovanju s Koroško galerijo likovnih umetnosti iz Slovenj Gradca.

Travagliò v avditoriju

V deželnem avditoriju v Gorici bo danes ob 18. uri javno srečanje z italijanskim novinarjem Marcom Travagliom, ki je bil v minulih dneh tarča napadov zaradi sodelovanja v oddaji Annozero. Govoril bo o italijanski politiki, družbi in dogodkih iz dnevnih kronik. Srečanje s prostim vstopom prireja Meetup_Aimci di Beppe Grillo iz Gorice in Tržiča v sodelovanju s knjigarno Ubik iz Gorice.



KRONIKA - Hrvaški policisti na ulici prepoznali 33-letnega Matjaža Trampuža

V Zagrebu prijeli dvakrat pobeglega Slovence

Leta 2005 je zbežal iz goriškega zapora, leta 2008 pa iz novogoriškega

Hrvaška policija bo slovenskim kolegom izročila slovenskega državljanina Matjaža Trampuža iz Kostanjevice na Krasu, ki ga je prijela v torek v Zagreb, potem ko je konec aprila lani pobegnil iz solkanskega zapora, kjer je bil zaprt zaradi suma tativne. 33-letni Trampuž je star znanec goriške police, saj mu je leta 2005 uspelo pobegniti tudi iz zapora v ulici Barzellini.

Ubežnika sta na ulici prepoznala zagrebska policista, ki sta zahtevala, naj jima pokažejo osebne dokumente. Ko je pokazal potni list, sta ugotovila, da gre za pobeglega zapornika, ki ga iščejo tudi v Sloveniji, so povedali na zagrebski policijski. Kot so dodali, je slovenski državljan poskušal pobegniti, ko so ga policisti nameravali vkleniti. V prervanju s policijstvom je udaril z glavo v vzvratno ogledalo policijskega vožila, potem pa ga je policijstvo uspelo vklemiti. Zaradi poškodb so ga odpeljali v zagrebski klinični center, kjer so ugotovili, da ima zlomljen nos, je še sporočila policija. Dodali so, da ga Slovenija išče zaradi suma velike tativne. Matjaž Trampuž je lani pobegnil iz solkanskega zapora skupaj s Pavlom Nininom iz Rožne Doline, ki so ga ujeli lani v Franciji.

Pred štirimi leti je bil Trampuž zaprt



Matjaž Trampuž

v goriškem zaporu zaradi tihotapljenja ljudi čez državno mejo. 19. septembra 2005 je pomagal prekoračiti mejo dvema bosanskim državljanom, ki sta ga plačala s 1.600 evri. Mejo so prečkali po stezi v bližini mirenškega prehoda. Zarotila jih je goriška obmejna policija, medtem ko je Trampuž s pajdašem v avtu znamke fiat uno prevažal v Italiji nezaželeno prišleka. Trampuža so aretirali, Bosanca pa izgnali iz države. Za pomoč pri nezakonitem prečkanju meje je Slovenca goriško sodišče maja lani obsodilo na dve leti in osem mesecov zapora ter na dejarno kazeno 20 tisoč evrov.

Trampuž kazni ni prestal, saj je oktober 2005 pobegnil iz goriške kazničnice. Tukrat si je z žlico in s pomočjo še dveh soobsojencev izdolbel rov za omaro v celici, ki jih je popeljal na svobodo. Trampuža so januarja 2006 na enem izmed parkirišč sredi Nove Gorice prijeli novogoriški kriminalisti, dva meseca kasneje pa so dobili še enega od dveh pobeglih sojetnikov. Takrat so italijanski sodni organi okrožnemu sodišču v Novi Gorici poslali dokumentacijo za izročitev slovenskega mladeniča, izvenrazpravnih senatov novogoriškega sodišča pa je zahtevo zavrnili. Presodil je namreč, da bi bila izročitev v nasprotju z določilom 47. člena ustawe, ki določa, da državljan republike Slovenije ni dovoljeno izročiti tuji državi, razen če taká obveznost ne izhaja iz mednarodne pogodbe. Novogoriška sodnica je Trampužu odredila le obvezno javljanje zaradi sum, da je storil več kaznivih dejanj.

Tri mesece kasneje je bil Trampuž že ponovno za rešetkami. Konec leta so ga izpustili, 12. aprila 2008 pa so ga izsledili na Šempetrski obvoznici. Iskali so ga zaradi suma vpleteneosti v lom v poslovni objekt v središču Šempetra. Tedaj so neznanci počeli vломili v pisarne treh podjetij ter odnesli enajst računalniških ekranov, tri pre-

nosne računalnike, mobilni telefon, dve radijski postaji in še nekaj drugih predmetov v skupni vrednosti deset tisoč evrov. Policeisti so ugotovili, da so bili v lome vpletene moški, stari od 19 do 24 let, kasneje pa so zbrali še dokaze, da je bil na delu tudi Trampuž. Sodnica je zanj odredila pripor, iz zapora pa je pobegnil na svoj 32. rojstni dan in ob koncu aprila. S 36-letnim Pavlom Nininom, ki je že bil obsojen na dve leti in dva meseca zapora zaradi prodaje mamil, sta pobegnila skozi okno solkanske kazničnice tako, da sta najprej odstranila del opečnatega zidu, izpulila prvo okensko rešetko in ukrivila še palici druge rešetke. Priporinka sta iz novogoriškega zapora ušla ob pol drugi uri ponoči, šele ob 6. uri pa je njun pobeg opazil paznik. Preiskava je pokazala, da so nadzorne kamere dogodek zaznale, ker pa niso omogočale zvočnega opozorila, niso bile učinkovite. Oba naj bi se nekaj časa skrivala v Franciji, kjer so Nininato ujeli, pred nekaj dnevi pa je v Zagreb ista usoda doletela tudi Trampuža.

Namestnik predstavnika za stike z javnostjo na novogoriški policijski upravi Simon Justin je včeraj povedal, da Trampuža Hrvaška Sloveniji ta teden predvidoma še ne bo predala.

ŠTANDREŽ

Proti dvema novima antenama

Po rajonskem svetu za Pevmo, Štmaver in Oslavje je v sredo odobrila varianto občinskemu načrtu za mobilno telefonijo tudi štandreška konzulta. Predsednik Marjan Brescia je vendar podprt, da rajonski svet odločno nasprotuje delu dokumenta, ki predvideva namestitev dveh novih anten v bližini osnovne šole in vrtca ter med ulico San Michele in ulico Pola.

»Družbe mobilne telefonije imajo na našem območju že tri antenne, katerim gre prišesti še dve, ki menjata na Štandrež. Nov občinski načrt bi omogočal namestitev dodatnih štirih anten. Prva sicer že stoji med ulicama sv. Mihaela in ulico Gregorčič, drugo pa bi postavili na območje tovornega postajališča. Tema ne nasprotujemo, ne bomo pa dovolili, da postavijo anteno v samo središče vase, kjer sta šola in vrtec, ter na območje med ulico San Michele in ulico Pola. Namesto slednje smo predlagali, naj namestijo oddajnik na drogove za razsvetljavo nogometnega igrišča v Štandrežu,« je zaključil Brescia.

GORICA-NOVA GORICA - Poulični tek 140 šolarjev z obeh strani meje

Na trgu »armada« mladih tekačev

Nastopili so tudi učenci slovenskih osnovnih in nižjih srednjih šol iz Gorice, Doberdoba in Štandreža - Martin Novak iz šole Trinkova dosegel najboljši čas

Na skupnem trgu Gorice in Novi Gorice se je včeraj zbral 140 učencev osnovnih in nižjih srednjih šol z obeh strani meje. Udeležili so se osmeh izvedbe pouličnega teka »Mala Vivenzittà«, ki ga že tradicionalno prireja zveza UISP v sodelovanju z ZSSDI-jem in z Javnim zavodom za šport iz Nove Gorice. Goriško so predstavljale nižja srednja šola Ivan Trinko, nižja srednja šola Doberdob, nižja srednja šola Grazadio Isaia Ascoli in osnovna šola Fran Erjavec iz Štandreža. Skupno je slovenske šole v Italiji predstavljalo 53 otrok. Z novogoriške strani so prišli učenci osnovnih šol Solkan, Šempeter, Kanal in Deske.

Tekmovanje je predvidevalo tek na razdalji 1.000 metrov. Vsi udeleženci so že pred tekmovanjem prejeli spominsko majico in malico. Tekmovalci so nato organizatorji razdelili na pet starostnih skupin: 1999 in 1998, 1997, 1996, 1995, 1994. V vseh petih kategorijah so tekmovala dekleta in fantje, ob koncu pa je bilo kar deset zmagovalcev. V kategoriji 1999-1998 je pri fantih zmagal Martin Fajdiga iz Doberdoba (čas 4.06.87), pri dekletih pa Giulia Marassi iz Štandreža (4.25.12); v kategoriji 1997 sta se uveljavila Blaž Mrak iz Kanala (3.35.79) in Tadeja Jug iz Kanala



(4.07.92), v kategoriji 1996 pa Klemen Ciganj iz Šempetra (3.36.29) in Kim Bratčič iz Solkana (4.06.69); v kategoriji 1995 sta bila najboljše Martin Novak iz šole Trinko (3.13.04), ki je dosegel tudi najboljši absolutni čas, in Diana Junčaj iz Šempetra (3.57.81); v kategoriji 1994 sta zmagala Žiga Jarc iz Šempetra (3.17.47) in Ana Rejc iz Šempetra (4.03.87). Za goriške slovenske šole so se odlično uvrstili tudi Gregor



Pred startom (levo); med tekom (desno)

BUMBACA

Teku je sledilo nagrajevanje; najboljši so prejeli pokale in razne priložnostne nagrade, kot so kape, kemični svinčniki in majice. Ob zaključku športnega do-

godka sta se prisotnim na prizorišču predelite pridružila goriški občinski oddbornik Stefano Ceretta in pokrajinska oddornica za šport Sara Vito. (it)

Sonnenwerk
solarne tehnologije – obnovljive energije

Ob dnevnu odprtih vrat ISES Italija vabimo na ogled delujoče solarne naprave v Zavodu Sveti družine v Gorici.

Sobota, 18. aprila, od 10.00
do 17.00, v Ulici don Bosco 66.

sonnenwerk
tecnologie solari
energie rinnovabili

Sonnenwerk
Ulica Marin 23, 34070 Koprivno (GORICA)
tel. 0039 0481 881045 • www.sonnenwerk.it



NOVA GORICA - Reševanje zdravih delov Mipa vse bolj težavno

Banke upnice niso podprle ustanovitve nove družbe

Po začetku stečajnih postopkov znotraj Mipa so ocenile, da bi bila tveganja za zagon podjetja previsoka

Banke upnice so, kot poudarjajo v včerajšnjem sporočilu za javnost, ves čas svojega delovanja aktivno iskale rešitev za nadaljevanje proizvodnje uveljavljenih Mipovih blagovnih znakov, da bi tako lahko ohranili delovna mesta. V zadnjih letih so od vodstva in lastnikov Mipa med drugim zahtevali dokapitalizacijo, intenzivno iskanje strateškega partnerja, predvsem pa konsolidacijo organizacije skupine Mip. Kljub temu so se lastniki in vodstvo po navedbah bank namesto zahtevane dokapitalizacije in konsolidacije skupine raje zatekali k dodatnemu zadolževanju. Banke upnice ob tem poudarjajo, da so si kljub vsemu prizadevale omogočiti nadaljevanje proizvodnje v okviru skupine Mip, vendar to zaradi nepreglednosti poslovanja, navzkrižnih lastništv in interesov, navzkrižnih potencialnih obveznosti ter neobičajnih nabavnih in prodajnih poti ni bilo mogoče, po navedbah bank pa so se pojavljala tudi dileme glede njihovih obveznosti na osnovi prevzemne zakonodaje. Prav zaradi tega nekatere izmed sodelujočih bank razmišljajo celo o sprožitvi ustreznih pravnih postopkov.

Konzorcij bank je v nadaljevanju iskal tudi možnosti v smeri ustanovitve novega podjetja, ki bi prevzelo zdrava jedra programov znotraj Mipa, vključno z delovnimi mesti, poleg tega pa bi najelo tudi potrebne nepremičnine, opremo in blagovne znamke. Kot navajajo banke, so v sodelovanju z neodvisnimi zunanjimi strokovnjaki iz mesno predelovalno industrije celo pripravili poslovni načrt.

A stečajni postopki, ki so bili uvedeni v skupini Mip, so pomembno povečali tveganje pri ustanovitvi nove družbe, menijo banke. Ocena ekonomski upravičeno-

Mipova mesnica

FOTO T.B.

sti po spremenjenih okoliščinah je pokazala, da bi bila tveganja za zagon podjetja zelo visoka in ne bi opravičevala zagotovitve visokih finančnih sredstev, ki bi jih novo podjetje potrebovalo. Neformalni konzorcij bank se je tako odločil, da projekta ustanovitve nove družbe ne more podpreti.

Do obnašanja bank v zadevi Mip je še posebej kritičen predstavnik delavcev v nekdanjem nadzornem svetu Mipa in predsednik Sindicata kmetijstva in živilske industrije Srečko Čater, ki meni, da je »končni razplet nepotreben, zlasti zato, ker je država že izrazila pripravljenost, da z 12 milijoni evrov podpre nadaljevanje proizvodnje v Mipu, a le v primeru, če bi kon-

zorcijski bank naredil to, kar je napovedoval, tj. spremenil svoje terjatve v lastniške deleže. A temu ni bilo tako in interesni bančnega konzorcija so nas pripeljali do dogovorkov, ki smo jim danes priča.« Čater zgodbo ponazoril zelo slikovito: »Ko so Volki pobrali vse, kar so lahko od bank pobrali, so te iskale drugega, ki bi bil pripravljen z njihovo pomočjo nadaljevati to aktivnost. Prepričan sem, da banke namerno povzročajo težave pri poslovanju Mipa, tako preko Elektra kot drugih poslovnih partnerjev - in na ta način znižujejo vrednost Mipa ter neposredno omogočajo, da nekdo za zelo majhne denarje to družbo tudi kupi. Upam, da bo vlada, ki je delavcem Mipa obljudila pomoč, dovolj močna, da

bo prekinila to umazano igro, ki jo danes banke v slovenskem prostoru vodijo.« Kaj bo torej z Mipom, kdo bi ga lahko kupil? »Zagotovo ne bo prišlo do odkupa s strani enega človeka ali skupine, gre enostavno za razbitje premoženja in odpodajo po delih,« je mnenja Čater, ki pravi tudi, da ne bi bilo nič nenavadnega in čudnega, če bi Mip prišel v tuje roke: »Banke nimajo srca, nimajo duše, bankirji so brez morale, zato je kakršnokoli pričakovanje o ohranitvi nacionalnega interesa s strani bank, ki so pod upravo države, iluzija in prepričan sem, da bodo banke Mip prodale tistem, ki jim bo pokazal večjo kolikino denarja,« s hudimi na račun slovenskih bank ne skopari Čater. (tb)



GORICA - Profesor Bojan Pavletič predstavil svojo zadnjo knjigo

Vrhovi in kleni Primorci

Med večerom spregovorili o osebnostih, ki odhajajo iz skupinske zavesti, a so pustile za sabo pomemben pečat



Del udeležencev srečanja (desno); prof. Bojan Pavletič (spodaj)

BUMBACA



GORICA Prispevki za žrtve potresa

Koordinacija je nujno potrebna pri nudenju učinkovite pomoči žrtvam potresa v Abruci. Zato je Furlanija-Julijnska krajina v prejšnjih dneh zaprosila vse predsednike pokrajin in župane, naj skupaj z deželno sodelujejo pri organizaciji solidarnostnih akcij. Tudi goriški občini in pokrajin je dejela posredovala naslov tekočega računa, ki ga lahko občani in ustanove uporabijo za namenjanje prostovoljnih prispevkov potresencem. Na voljo je račun na banki Unicredit v ulici Silvio Pellico v Trstu. Naslov nakazila naj bo »Tesoreria del Fondo regionale per la Protezione civile - PRO SISMA ABRUZZO«. Koda IBAN je IT/50/Z/02008/02241/000003120964.

V Tumovi sobi goriškega KB Centra je v sredo prof. Bojan Pavletič iz Trsta pol drugo uro zadržal v zanimivem pogovoru udeležence in udeleženke, ki so iz žive besede žeeli zvedeti za vsebinu njegove zadnje knjige Vrhovi v meglji. Po predstavitvi v imenu SPDG in Knjižnice Damir Feigel, ki jo je oblikoval prof. Aldo Rupel, ker mu je avtor bil v dijaških letih in tudi kasneje za mentorja na področju gibalne vzgoje, športa in organiziranja velikih športnih prireditev, je sledilo prikazovanje likov nekaterih najbolj klenih osebnosti naše

skupnosti v prejšnjem stoletju. Gre za osebe, ki so že odšle ali pravkar odhajajo iz skupinske zavesti, a so med oboema vojnama, med drugo svetovno vojno in tudi po njej dajale povsem določen pečat Slovencem, ki so po rapalskem dogovoru prišli pod - formalno vzeto - Kraljevino Italijo, dejansko pa pod fašizem in po osvoboditvi pod Zavezniško vojsko upravo in Republiko Italijo.

Poleg izostritve Jelinčičevega, Sarodevega, Kavsovega, Rudolfovega, Dolharvega in Mašerovega lika je pisec posredoval zgodovinsko manj vpeto gledanje na vzroke in posledice, na silnice in opravljene izbire ter izlučil kar nekaj osebno značajskih potez naštetih osebnosti. Ne dogaja se pogosto, a tokrat je odziv prisotnih bil živahen in spontan v obliki vprašanju dopolnil in tudi osebnih spominov. Uvodničar je prisotne še opozoril na zadnji zapis v knjigi in sicer na ključ, ki ga pisec ponuja Primorcem za doživljjanje in upoštevanje Nanosa kot simbolne gore.

Srečanje se je zaključilo z goriško zgodovinsko Tigrovsko zasnovano budovo, ki naj bi se uresničila jeseni ob začetku šolskega pouka. (a.r.)

NOVA GORICA

Peli bodo še naprej

V delniški družbi Salont Anhovo so se tudi letos, že peto leto zapored, odločili, da finančno podprejo revijo otroških in mladinskih pevskih zborov Naša pomlad. Gre za pokritje stroškovno in organizacijsko zahtevnih tekmovanj in revij, ki so se začele 24. marca, potekale pa bodo do 24. aprila. »Za nas je to majhen zalogaj, za pevce pa verjetno dovolj velik. Ce se ne bi našli podporniki, kot smo mi, potem je v nevarnosti tudi revija odraslih pevskih zborov Primorska poje,« pravi Jože Funda, predsednik uprave Salonta iz Anhovega, ki je včeraj sodelovanje in pomoč s podpisom pogodbe obljubil Rudiju Šimacu, predsedniku Zveze pevskih zborov Primorske, ki ob tem ni mogel skrivati zadovoljstva, da se v teh kriznih časih še najde pokrovitelji za dejavnost, ki je za ohranitev slovenskega naroda izredno pomembna: »Mi tega narodno pomembnega vprašanja ne moremo prepustiti usodi in tržnim zakonitostim. Tu ne gre le za razumsko vprašanje, gre za srce; kajti namesto nas tega ne bo počel nihče; nihče ne bo v Evropi po slovenskih pesmi, če jih ne bomo mi.« Na petnajstih območnih revijah nastopajo otroški zbori vrtcev in osnovnih šol ter mladinski zbori osnovnih in srednjih šol iz celotne Primorske, kot gosti pa nastopajo tudi zbori iz zamejstva. V 112-pevskih sestavah se na odrih od Poščice do Obale v mesecu dni predstavi 3.600 mladih pevcev. 800 se jih v dveh večerih, včeraj in danes ob 18. uri, predstavlja v Kulturnem domu v Novi Gorici.

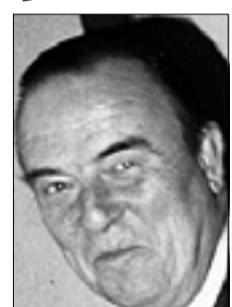
ŠTEVERJAN - Slovo od domaćina

Zadnji pozdrav Ferdinandu Komjancu

Velika množica sorodnikov, prijateljev in znancev se je v sredo poslovila od Ferdinanda Komjanca, ki je pred dnevi umrl na svojen domu v Števerjanu. Tistemu predeelu Števerjana, kjer je živel prej z družino, po smrti žene pred letoma dni pa sam, domačini pravijo Gabrski konec. Iz hiše Komjančevih se razprostira eden najlepših pogledov na celotno goriško kotlino. Ker je Ferdinand Komjanc umrl doma, je pogreb krenil v Števerjansko cerkev iz pokojnikove hiše, kjer je domači župnik Anton Lazar daroval pogrebski obred. Na domačem dvorišču so se od pokojnika s priložnostno pesmijo poslovili bivi pevci moškega pevskega zboru Oton Župančič iz Štandreža. Štandrežki zbor je Ferdinandu v slovo zapel tudi pred cerkvijo v Števerjanu, medtem ko mu je pri verskem obredu izkazal spoštovanje Števerjanski cerkveni zbor. Med obredom je župnik orisal življenjsko pot priljubljenega Ferdinanda oz. prijatelja Nandeta, kot so ga imenovali Števerjan.

Pokojnik je bil rojen 10. aprila 1930 očetu Francu in mami Emiliji v revni družini v Števerjanu. Osnovno šolo je obiskoval v domači vasi in že kot otrok okusil pot ujetje politike fašističnega režima in njegovih nasilnih metod. Ker je bil še premlad, ni bil v partizanih, kot zaveden fant pa je gibano pomagal s terenskim in obveščevalnim delovanjem. Duh odporništva in vrednote narodnoosvobodilnega boja pa so se trdno ukoreninile v Nandedotovo podzavest in jih je ohranil tudi po vojni ter jih prenesel na svoje otrocke in vnukce. Mlad, še ne dvajsetletni mladenič, je stopil v zakon z domačinko Almo - Danico Terpin. Takoj po poroki je bil odpoklican na služenje vojaškega roka v italijansko vojsko. V tem času se je zakoncema rodila hčerka Cvetana. Devet let kasneje se jima je rodila še drugorjenka Lučka.

Ob povratku iz vojske je Ferdinand z veliko težavo preživel družino, saj ni takoj dobil stalne zaposlitve. V šestdesetih letih se je najprej zaposlil v opekarji v Ločniku,



FERDINAND KOMJANC

kasneje pa je do upokojitve delal v podgorški tektilni tovarni. Ferdinand je imel rad družbo. Že kot mlad se je aktivno vključil v vaško dogajanje. V mladih letih je bil pritrkovalec. To veselje, ki velja za posebnost slovenskega naroda, je podedoval po očetu Francu. Od ustanovitve dalje je bil aktiven član kulturnega društva Briski gric. Pelje v moškem pevskem zboru, veliko let je bil tudi član društvenega odbora. Nekaj let je bil tudi predsednik tega števerjanskega društva. Vseskozi se je zanimal za upravno in družbeno-politično dogajanje v vasi, tako da je večkrat kandidiral na listah Občinske enotnosti. Politika in pravice delavcev so bili argumenti, ki so mu bili vedno pri srcu in za katere se je močno zavzemal. Iz aktivnega vaškega dogajanja se je umaknil potem, ko se mu je zdravstveno stanje pričelo pešati. V glavnem se je posvetil negi bolne žene Diane, ki je umrla pred letom dni.

Z zadovoljstvom in ponosom pa je ves čas spremljal odrasčanje širše družine, še posebej, ko je pred šestimi leti postal praded. Hčerk, pa tudi vnučkinj in pravnukinja so bile zelo navezane na nonoto Nandeta in ga bodo bržas zelo pogrešale. Pogrešali ga bodo tudi vaščani in vsi tisti, ki so ga poznali, saj je pokojni Ferdinand veljal za poštenega in razgledanega vaščana, ki je bil vedno pripravljen z vsakomer izmenjati prijazno besedo. Sožaljem družini se pridružuje tudi uredništvo našega dnevnika, saj je bil Primorski dnevnik vedno prisoten v družini Ferdinanda Komjanca. (vip)



NOVA GORICA - V centru Mostovna

Ker ni dovoljenja, kar na dvorišču

Drevi koncert skupine Elvis Jackson

Vršilec dolžnosti načelnika oddelka za družbene dejavnosti na mestni občini Nova Gorica Vladimir Peruničič je ponovno zatrdiril, da se na mestni občini na vso moč trudijo, da bi uporabno dovoljenje za Mostovno dobili čim prej. »40 tisoč evrov za potrebov dokumentacijo imamo zagotovljenih, če to ne bo dovolj, bomo zagotovili dodatna sredstva,« je povedal Peruničič in strasti skušal pomiriti z besedami: »Ne držimo fige v žepu, življenje in avtonomija Mostovne sta nam pomembna.«

Da so Mostovno že obiskali geodeti, je potrdil direktor Zavoda Masovna Edvin Pozderovič: »Zadeva se je premaknila, sicer pa z mestne občine še nisem dobil nobene informacije.« Uporabno dovoljenje je potrebno za stavbo Mostovne, zunanje površine pa lahko v tem novogoriškem kulturnem centru nemoteno uporablajo za izvedbo prireditve na prostem. Za organizacijo teh Mostovni občini izda le začasna dovoljenja za uporabo zvočnih naprav na prostem. Pozderovič dodaja, da so se zdaj, ko glavni objekt miruje, posvetili urejanju zunanjih površin, t.i. Letnega vrta. Na njem se bo namreč veliko dogajalo v prihajajočih dneh, saj se konec meseca obeata že tradicionalna prireditve Kluba goriških študentov in dijakov Mesta mladih. Kot uvod v pestro pomladno in poletno dogajanje pa se bo že drevi ob 20. uri na Mostovni zgodil težko pričakovani nastop primorske skupine Elvis Jackson, ki se vrača z uspešne koncertne turneje po Hrvaški, Madžarski, Srbiji, Romuniji, Bolgariji, Makedoniji in Bosni in Hercegovini. Leta 1997 ustanovljen bend je v zadnjih letih postal uveljavljena blagovna znamka, ne le doma, temveč tudi v Evropi, saj osvaja s svojevrstno glasbo, ki jo zaznamujejo ska, punk, rock, metal, hard core in reggae vplivi. Na Mostovni bo ta primorska štiričlanska zasedba predstavila svoj nov projekt, album Against the gravity. Kot predskupina bodo nastopili punkrockovci Multiball. (tb)

NOVA GORICA Poklon nekdanjemu profesorju

Nekdanji in zdajšnji dijaki novogoriške gimnazije so se v torek poklonili nekdanjemu profesorju umetnostne zgodovine in velikemu organistu Hubertu Bergantu ob deseti obletnici njegove smrti. Vodilnega slovenskega pedagoga in virtuoza na orglah, ki je doma in v tujini sam in v različnih komornih zasedbah nastopal na več kot 100 koncertih, je ravnatelj Gimnazije Nova Gorica Bojan Bratina v uvodnih besedah označil kot mojstra, iz katerega orgelske šole so izšli mnogi priznani slovenski organisti, kot profesorja, ki je svoje učence naučil aktivnega in ustvarjalnega odnosa do umetnosti in življenga, in kot vzornika številnim generacijam. V Kamniku leta 1934 rojeni Bergant se je na novogoriški gimnaziji zaposlil kot profesor umetnosti leta 1964, vodil je šolski pevski zbor in bil tudi ravnatelj glasbene šole. Na gimnazijo se je kot profesor umetnosti vrnil še enkrat v osemdesetih letih. Izvedel je vsa Bachova orgelska dela in leta 1977 prejel nagrado Prešernovega sklada. Umrl je 19. januarja 1999 v Šempetu pri Gorici. (tb)

ski zbor Stanko Premrl (Podnanos), mešani mladinski pevski zbor Ignis (Postojna), mešani pevski zbori Sv. Jernej (Općine), župnijski mešani pevski zbor Šempeter pri Novi Gorici, mešani pevski zbor Jazbine-Plešivo in mešani pevski zbor župnije Cerknica.

KULTURNO DRUŠTVO SABOTIN prireja, v sodelovanju z ZSKP in s prispevkom Javnega sklada Republike Slovenije za kulturne dejavnosti v soboto, 18. aprila, ob 20.30 v štamvrski cerkvi slovesen koncert ob 50. obletnici moškega pevskega zbora Štmauer z naslovom S pesmijo skozi cerkveno leto. Nastopila bosta MPZ Štmauer in OPZ Štmauer.

SNOVANJA v priredbi SCGV Emil Komel in Arsatielera iz Gorice: 21. aprila ob 20.30 bo v Kulturnem centru Lože Bratuž v Gorici nastopil Obalni komorni orkester iz Kopra, s katerim bo igral tudi oboist šole Komel Matija Faganel.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV za Goriško prireja v soboto, 9. maja, enodnevni izlet na Vrhniko po poteli Ivana Cankarja (z vodenim ogledom spominske hiše in lahkim pohodom po pisateljevi poti). Po košilu bo sledil obisk Predjamskega gradu. Obvezne prijave do zasedbe samo enega avtobusa sprejemajo Ivo T. (tel. 0481-882024), Saverij R. (0481-390688), Ema B. (0481-21361) in Ana K. (0481-78061). Predujem 20 evrov.

KULTURNO DRUŠTVO SKALA iz Gabrij in Turistično društvo Cerje-Opatje Selo prirejata nočni pohod Gabrie-Cerje-Gabrie v soboto, 18. aprila, s startom ob 20. uri. Zbirališče bo ob 19.30 pred društvenim sedežem v Gabrijah, start bo z gabrskega trga, na Cerju bo postanek z okreplilom; triurni pohod se bo zaključil na društvenem sedežu v Gabrijah. Udeleženci morajo biti opremljeni z žepno svetilko in pohodniško obutvijo; prireditelji odklanjajo odgovornost za katero koli nezgodo ali škodo. Pohod bo potekal pod pokroviteljstvom občin Sovodnje ob Soči in Miren-Kostanjevica.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA priredi v nedeljo, 19. aprila, v okviru Kekčeve poti kolesarjenje po gradeški laguni. Zbirališče ob 8.30 na parkiršču sejmišča v ulici della Barca; informacije na tel. 328-8292397 (Robert Tabaj) in tel. 333-1581015 (Dino Paulin) v večernih urah.

STARSI IZ DOBERDOBA organizira izlet v zabavni park Mirabilandia (RA) v torek, 18. junija. Cena znaša 39 evrov in vključuje avtobusni prevoz in vstopnino v park. Otroci, ki ne presegajo 1 m višine in nesamostojni pričazeti plačajo 20 evrov; informacije in vpisovanje (po možnosti do 30. aprila) na tel. 348-4735330 (Lucia Ferfolja).

FOTOKLUB SKUPINA 75 v sodelovanju s kulturnim združenjem Graphiti in v vinogradniškim podjetjem Simon Komjanc vabi na odprtje in ogled fotografic razstave SkupinArt. Z deli v neobičajnih in eksperimentalnih tehnikah se bodo predstavili člani Skupine 75 Mitja Juren, Silvan Pittoli, Miran Vižintin in Marko Vogrič. Razstavo bo predstavila Giuseppina Mastrovito, Lorella Coloni bo kritično uokvirila razstavljenja dela in avtorje. Odprtje razstave bo v torek, 21. aprila, ob 20.30 v Galeriji 75 na Bukovju 6 v Števerjanu; na ogled bo do 3. maja ob praznikih od 10. ure do 12.30 in med prvomajskimi praznovanji (informacije na spletni strani www.skupina75.it in na naslovu elektronske pošte info@skupina75.it).

V GALERII ARS na Travniku v Gorici je na ogled fotografski projekt Trgi - prostor in čas; do 20. aprila po urniku odprtja Katoliške knjigarnice.

KONCERTI ČETRTI NATEČAJ CERKVENEGA ZBOROVSKEGA PETJA BOGOMIR ŠPACAPAN bo v organizaciji prostavnega društva Podgora in Združenja cerkvenih pevskih zborov Gorica potekal v nedeljo, 19. aprila, ob 16. uri v župnijski cerkvi v Podgori. Nastopili bodo cerkveni mešani mladinski pev-

JENCEV za Goriško prireja degustacijo olivenega olja in domače kapljice pri Alešu Komjancu na Jazbinah v sredo, 22. aprila, ob 16. uri. Obvezne prijave sprememata Ivo T. (tel. 0481-882024) in Saverij R. (tel. 0481-390688). Prevoz z lastnim sredstvom. Zbirni kraj bo pri telovadnici v Podgori.

IRISACQUA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KD DANICA prireja 2. rekreativski dan na Vrhu ob dnevu mladost v nedeljo, 24. maja, na Vrhu s pričetkom ob 9. uri. Sodelujejo lahko šestčlanske ekipe z najmanj dvema ženskama. Igre in pravilniki bodo na razpolago ekipam isti dan; informacije in vpisovanje do 10. maja pri Dolores (tel. 339-7484533) in Demitriju (tel. 339-8667252).

KNJIŽNICA DAMIR FEIGEL na Verdijem korzu v Gorici je odprta od pondeljka do petka med 9. in 19. uro.

KULTURNI DOM GORICA v sodelovanju z goriškim združenjem priseljencev iz Abrucov in Moliseja, SKGZ, ZSKD in zadružno Maja organizira solidarnostno akcijo za potresence v Abruci. Ob prireditvah in v društvih bodo potekale nabirke prostovoljných darov, prispevke pa je mogoče tudi nakazati na bančni račun pri baki UniCredit - Associazione Abruzzesi del Friuli Venezia Giulia - Via Veneto 20 Videm (Udine), št. IT83SABIO2008 CAB 12310 - c/c 000001369384. Podrobnejše informacije v uradu goriškega Kulturnega doma (tel. 0481-33288).

OBČINSKA ENOTNOST iz občine Sovodnje ob Soči vabi člane in prijatelje na plenarno sejo, ki bo v sredo, 22. aprila, ob 20.30 na sedežu društva Vipava na Peči.

OBČINSKA KNJIŽNICA SOVODNJE je odprta ob pondeljkih in sredah od 10. do 12. ure in od 15. do 18. ure, ob petkih od 10. do 12. ure.

OBČINI ZBOR SPDG bo v sredo, 22. aprila, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicu v malih dvorani Kulturnega doma v ulici Brass v Gorici.

POHOD »POŽIVIMO MESTI - VIVI-CITTA' 2009« bo sočasno potekal v 60 evropskih in svetovnih mestih v nedeljo, 19. aprila, ob 10.30 s startom in ciljem na trgu pred železniško postajo v Novi Gorici. Tekmovalna proga skozi obe mesti bo dolga 12 km, ne-tekmovalna proga (6 ali 12 km) bo potekala od Nove Gorice skozi Panovec do Gorice in spet v Novo Gorico; informacije pri ZŠSDI (tel. 0481-33029).

RIBIŠKO DRUŠTVO VIPAVA prireja v nedeljo, 19. aprila, ob 8. uri v jezeru Fipsas v Romansu drugo društveno tekmovo v lovu na postrv; prijave in informacije na tel. 0481-882038 (Francet) in 0481-882134 (Rubijski grad).

SLOVENSKA ZAMEJSKA SKAVTSKA ORGANIZACIJA bo letos organizirala jurjevanje z obljudbami v nedeljo, 19. aprila, na Vrhu. Zbiranje bo ob 8.30. Zjutraj bodo igre namenjene vsem skavtom, bivšim skavtom, staršem in prijateljem. Ob 12. uri bo maša z obredom obljudb. Zaključek bo predvidoma ob 16. uri. Ob slabem vremenu bo maša v cerkvi v Pevmi. Zbiranje bo v tem primeru ob 11. uri.

TONČICEV SKLAD zbira predloge za Zlati zrno 2009, nagrado za umetniške dosežke mladih v Dijaškem domu S. Kosovel in Narodni in študijski knjižnici v Trstu, v Feiglovi knjižnici v Gorici in v Slovenskem kulturnem centru v Špetru do 24. aprila. Razpisni pogoji so na razpolago na navedenih mestih in na spletni strani www.skladtoncic.org.

KK ŠILEC IN Š PARTIZAN prirejata 14. ponedeljški spust po Vipavi v nedeljo, 19. aprila. Start bo ob 11. uri v Renčah, vpisovanje bo potekalo med 9.30 in 10.30. Za večje skupine je zaželeno predhodno vpisovanje na naslov elektronske pošte gorica@zssdi.it.

MALI OGLASI PET DVOMESEČNIH PSIČKOV isče dobre prijatelje in topel dom; tel. 347-1243400.

PRODAM hišo z dvoriščem, vrtom in garažo v Podgori; tel. 320-1817913.

Pogrebi

DANES V FARI: 14.15, Luigia Villotta vd. Furlan (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V JAMLJAH: 14.00, Mirko Sobjani (iz Trsta) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V ŠTARANCANU: 11.00, Rina Orzan vd. Visintin (iz Trsta) v cerkvi in v Trst za upepelitev.

DANES V KRMINU: 14.00, Aldo Sgubin (iz goriške splošne bolnišnice) v stolnico Sv. Adalberta in na pokopališču.

DRUŽBA ROGOS prireja v sprejemnem centru Gradina v Doberdobu ustvarjalno delavnico z naslovom Čarobna knjiga v soboto, 18. aprila. Dejavnost je namenjena otrokom med 6. in 10. letom starosti in bo potekala od 9.30 do 12. ure. Nujen je predhoden vpis; informacije na tel. 333-4056800 ali info@rogos@gmail.com.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKO-

jenov za Goriško prireja degustacijo olivenega olja in domače kapljice pri Alešu Komjancu na Jazbinah v sredo, 22. aprila, ob 16. uri. Obvezne prijave sprememata Ivo T. (tel. 0481-882024) in Saverij R. (tel. 0481-390688). Prevoz z lastnim sredstvom. Zbirni kraj bo pri telovadnici v Podgori.

IRISACQUA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obvešča, da je v teku nameščanje novih števcev za vodo. Uporabniki bodo obveščeni 48 ur pred zamenjavo, ki je brezplačna. Med zamenjavo števca bo za nekaj časa zmanjkala voda; informacije na tel. 800993131.

KODRŽA obve



CONEGLIANO - LJUBLJANA - Koncerta

Dvakrat Simply Red

V torek, 19. maja bo skupina nastopila v Areni Zoppas, 24. junija pa v ljubljanski Hali Tivoli

Med raznimi vrhunskimi koncerti, ki se bodo kot na tekočem traku vrstili v prihodnjih mesecih, bo v naši bližini dvakrat nastopila tudi skupina Simply Red. Enkrat v Coneglianu pri Trevisu, drugič pa v Ljubljani. Koncert v Coneglianu, v tamkajšnji Zoppas Areni, bo v torek, 19. maja. V predprodaji so na razpolago vstopnice tako za parter (57,50 €) kot za tribuni in stojisci (po 43,50 €).

Več kot mesec dni kasneje pa bo popularna skupina nastopila še v slovenski prestolnici, in sicer 24. junija v Hali Tivoli; seveda tudi v tem primeru sodi koncert v okvir velike sestovne turneve s katero promovirajo svoj zadnji album Greatest Hits. V albumu gre predvsem za predstavitev njihove 25 letne kariere. Za ljubljanski koncert so vstopnice v prodaji po nekoliko bolj ugodni ceni 39 €.

Simply Red je angleška glasbena skupina, ki je na glasbeni sceni prisotna že četrto stoletje. V tem obdobju je izšlo kar 10 albumov v skupni nakladi preko 50 milijonov plošč, osvojili so številne glasbene nagrade,

zasedli prva mesta glasebenih lestvic in v živo nastopili pred približno 10 milijoni ljudi. Ob 25. obletnici nastanka skupine in ob izidu albuma Greatest Hits so se člani vrhunske zasedbe odločili, da obletnico proslavijo s svetovno turnejo, ki se je začela že meseca februarja z nastopom v živo na oddaljenem Tajskem. Da gre za pravi krog okoli sveta v stilu Vernejevega romana, pa pričajo ostali koncerti, saj so oziroma bodo sledili nastopi v živo v Avstraliji, Novi Zelandiji, Mehiki, Braziliji, zahodni in vzhodni Evropi. In junija se bodo angleški glasbeni veljaki ustavili tudi v slovenski prestolnici.

Pevec v ustanovitelj skupine je Mick Hucknall, ki se je za ta korak odločil po razpadu svoje prejšnje skupine Fanatic Elevators. Ime skupine ima tudi nogometno ozadje, saj ime izhaja iz Mickove ljubezni do kluba Manchester United, a tudi po njegovem levicarskem prepricanju in barvi las. Simply Red so prvi singel Monkeys's Too Tight izdali leta 1985. Iste leta je izšel prvi album Picture Bo-

ok. S skladbo Holding back the years so Simply Red prodri v sam vrh sestovne glasbene scene. Dve leti kasneje je bil na vrsti album Men and Women, temu je sledil album A new flame. V letu 1991 pa je zaslovel album Stars, ki je veljal za najbolj prodani album leta v Veliki Britaniji.

Skupina si je po zadnjem uspešnem izidu vzela štiri leta premora, da se je lahko osredotočila na pripravljanje novih glasbenih podvigov. Tako so v letu 1995 izdali svoj peti izdelek Life. Temu je sledilo nizanje uspešnih, dobro izdelanih in izvršenih albumov, kot so Simply Red Greatest Hits, Blue, Love and the Russian Winter, It is only love, Home, Simplifield in Stay. Simply Red niso znani le po svoji kvalitetni soul-pop glasbi, vendar tudi po izvrstnih nastopih. Nadstandardno izpeljani koncerti ne pustijo ravnodušnosti in razočaranja med gledalci. Skupina je tudi v Italiji zelo dobro znana in večkrat je nastopila tudi na številnih festivalih okoli po apeninskem polotku. (I.F.)

V sredo, 22. aprila ob 20.00 Gallusova dvorana / »Simfonični orkester iz Peckinga«. Dirigent: Tan Lihua, solist: Li Biao - tolkala.

V četrtek, 23. aprila ob 19.30 Linhartova dvorana / »Baletni večer s podebitvijo strokovnih nagrad DBUS 2009«.

V četrtek, 23. aprila ob 20.00 Gallusova dvorana / »Impresija«. Nastopa Simfonični orkester RTV Slovenija. Dirigent: Lorenzo Castririo Skanderberg. Solist: Zoran Marković - kontrabas.

V petek, 24. aprila ob 20.30 Linhartova dvorana / »Firm Sundation, Rok Golob, Big Band RTV Slovenija«. Gosta: Murat & Jose.

Sentjakobsko gledališče

V nedeljo, 19. aprila ob 17.00 / S. Makarović: »Mali kakadu« (otroški muzikal), režija Andrej Jus (koprodukcija s KZ Kult).

V torek, 21. in v sredo, 22. aprila, ob 10.00 / S. Makarović: »Mali kakadu« (otroški muzikal), režija Andrej Jus (koprodukcija s KZ Kult).

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1): na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgodovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egipčanski, grški, rimljanski in antični predmeti z italijanskega polotoka; numizmatična zbirka, fototeka in knjižnica. Urnik: od torka do nedelje od 9.00 do 13.00, ob sredah od 9.00 do 19.00, ob ponedeljkih zaprto.

Rižarna pri Sv. Soboti: nacistično koncentrično uničevalno taborišče, fotografksa razstava in knjižnica. Urnik: odprt vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Zidovski muzej Carlo in Vera Wagner: do 19. aprila bo na ogled fotografksa razstava poljske umetnice in pisateljice Monike Bulaj pod naslovom »Elijovo potovanje«.

Palača Gopčević (Ul. Rossini 4): do 10. maja, v dvorani Attilio Selva je na ogled razstava fotografij Georgeja Tatgeja. Urnik: odprt vsak dan, od 9.00 do 19.00, vstop prost.

OPĆINE

Bambičeva galerija: do 24. aprila bo na ogled razstava slikarke Judit Horvath Fontana. Urnik: od ponedeljka do petka od 10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00.

BRIŠČIKI

Avalon: od danes, 17. aprila (otvoritev ob 19.00), bo na ogled razstava slikarke Luise Milano Rustja, pod naslovom »Barve dobrega počutja«. Odprt vsak dan do 17. maja od 9.00 do 21.00.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

GORICA

V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju do 31. maja bo na ogled razstave Tina Piazzé; odprt do torka do nedelje med 9. in 19. uro.

KOBARID

Kobarški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

Grad Tivoli, pod turnom 3: Mednarodni grafični likovni center; do 7. junija, bo na ogled razstava pod naslovom: »Razočarala me je Lara Croft«.

Narodna in univerzitetna knjižnica (Turjaška 1): do 16. maja bo na ogled razstava »Otakar, Plečnik in Žogica Marogica«. Urnik: od ponedeljka do petka, od 9.00 do 16.00 in ob sobotah od 9.00 do 13.00.

Mestno gledališče Ljubljana: do 23. aprila bo na ogled razstava »Žarko Petan ob 80-letnici«.

Italijanski inštitut za kulturo (Kongresni trg 13): od torka, 21. aprila (otvoritev ob 17.30), bo na ogled razstava Massimiliana Gospatinija pod naslovom »Pripovedi v sliki«, ki obsegata študije, avtoportrete in slike iz striposkega romana »La Ghiacciaia«.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelov dom: od danes, 17. aprila (otvoritev ob 18.00) bo na ogled razstava del slikarja Marka Krvine in kiparja Stipe Milčića.

PIRAN

Galerija impresije (Fornače 15): na ogled razstava dobrodelne likovne kolonije »Piran 2009«.

Galerija Banke Koper (Pristaniška 14): do junija bodo na ogled fotografije Jaka Jeraša.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka

Kosovelova: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

ŠTANJEL

Grad Štanjel, Galerija Lojzeta Spacala: Lojze Spacal - stalna razstava grafik. Odprt od 10.00 do 14.00, ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 18.00, ob ponedeljkih zaprto.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Gorškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. Gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Na javljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

Mestna galerija: do 24. aprila, bo na ogled razstava grafik in fotografij z naslovom »Eros Kalos – Erotična motiva v grafiki in fotografiji«. Na njej bodo predstavljene grafike in fotografike stvaritev osemnajstih svetovno znanih avtorjev, od francoskega impresionista Pierre-Augusta Renoira, avstrijskega secesionista Egona Schieleja do grafičnih list avtorjev, kot so Pablo Picasso, Andre Masson, Leonor Fini, Shu Takahashi, Miroslav Šutej, Andy Warhol in Tom Wesselmann ter mladih avtorjev kot sta Sevda Chkoutova in Frederic Leglise. Med fotografiki pa bodo predstavljeni avantgardistični eksperimentator Man Ray, kontroverzni japonski mojster Nobuyoshi Araki, Helmut Newton, Ralph Gibson, Jeanloup Sieff ter kultna ameriška avtorica Nan Goldin in Sam Taylor-Wood.

Galerija Tir (Mostovna): do 3. maja, bo na ogled razstava »Lucijan Bratuš – Tipografija & Tipo Brda«. Razstavlja: Lucijan Bratuš, Samo Ačko, Žiga Artanak, Robi Doljak, Domen Fras, Wolfgang Gosch - Wo, Barbara Hiti, Ciril Hornjak, Tomato Košir, Lukatarina, Katerina Mrvar, Tomaz Pilich, Gašper Premože, Alenka Pustotnik, Andraž Sedmak, Vasja Semolič, Matjaž tomazič, Luka Umek.

SNG: do sobote, 18. aprila bodo na ogled slikarski risarji izdelki Matjaža Stražarja, Pšene Kovačič in Irene Kazazić.

BRD

Kobarški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

GORICA

V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju do 31. maja bo na ogled razstave Tina Piazzé; odprt do torka do nedelje med 9. in 19. uro.

Ars galerija (na Travniku):

do 20. aprila bo na ogled fotografksa projekt »Trgi - prostor in čas«. Razstavlja bodo Andrej Furlan, Robi Jakomin, Viljam Laverenčič.

Kulturni dom:

od četrtekka, 23. aprila (otvoritev ob 18.00) bo na ogled razstava slikarke Luise Milano Rustja, pod naslovom »Barve dobrega počutja«. Odprt vsak dan do 17. maja od 9.00 do 21.00.

ŠTEVERJAN

Galeriji 75 (na Bukovju 6): Fotoklub skupina 75 v sodelovanju s kulturnim združenjem Graphiti in z vinogradniškim podjetjem Simon Komjanc vabi na odprtje in ogled fotografksa razstave SkupinArt. Z deli v neobičajnih in eksperimentalnih tehnikah se bodo predstavili člani Skupine75 Mitja Juren, Silvan Pittoli, Miran Vižintin in Marko Vogrič. Razstava bo predstavila Giuseppe Mastrovito, Lorella Coloni bo kritično uokvirila razstavljenia dela in avtorje. Odprtje razstave bo v torek, 21. aprila, ob 20.30, na ogled bo do 3. maja. Urnik: od 10.00 do 12.30 in med prvočasnimi praznovanjemi (informacije na spletni strani www.skupina75.it in na naslovu elektronske pošte info@skupina75.it).

DOBERDOB

V sprejemnem centru Gradina je na ogled fotografksa razstava pod naslovom »Kraški motivi« fotokrožka Uniri iz Nove Gorice.

GLASBA

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Danes, 17. aprila ob 20.30 / A. Solbiati: »Il carro e i canti« / Opera, prvi del. Režija Ignazio Garcia. Drugi del balet - BB & BB. Maggiordanu del Maggio Musicale Fiorentino. Dirigent: Vladimir Derevianko. Urnik: jutri, 18. ob 17.00, v nedeljo, 19. ob 16.00, v torek, 21. ob 20.30 / Mihail A. Bulgakov: »Zarota svetotihcev, Molière«.

V torek, 21. aprila, ob 18.00 in ob 20.30 / Mihail A. Bulgakov: »Zarota svetotihcev, Molière«.

Mala drama

Danes, 17. in jutri, 18. aprila ob 18.00 in ob 20.30 / Mihail A. Bulgakov: »Zarota svetotihcev, Molière«.

SNG Nova Gorica

V sredo, 22., v četrtek, 23. in v petek, 24. aprila ob 20.00 / Ljubomir Simović: »Čudež v Šarganu«.

LJUBLJANA

SNG Drama Ljubljana

Veliki oder

Danes, 17. in jutri, 18. aprila ob 18.00 in ob 20



Šport

NOGOMET - Povratna četrtfinalna tekma pokala UEFA proti Werderju

Udinese izločen po razburljivi tekmi

Po 38 minutah nadoknadi zaostanek s prve tekme, na koncu pa so gostje izenačili

Udinese - Werder Bremen 3:3 (3:1)

STRELCI: Inler v 15., Diego v 28., Quagliarella v 30. in 38., Diego, v 60. in Pizarro v 73. min.

UDINESE (4-3-3): Handanovič 6, Zapata 6 (od 83. Isla), Felipe 7, Domizzi 5, Pasquale 6, Inler 7, D'Agostino 7 (od 83. Obodo), Asamoah 8, Sanchez 6 (od 33. Pepe 6), Quagliarella 7, Floro Flores 5. **TRENER:** Marino

WERDER BREMEN (4-3-1-2): Wiese 6, Fritz 6, Mertesacker 6, Naldo 6, Pasanen 6 (od 66. Boenisch), Tzioli 6,5, Frings 7, Ozil 7, Diego 8 (od 83. Niemeyer), Almeida 7 (od 86. Rosenberg), Pizarro 7. **TRENER:** Schaaf, 7.

SODNIK: Martin Hansson (Šve.). **KOTI:** 8:5 za Udinese. **GLEDALCEV:** 25.000

VIDEM - Morda najbolj razburljiva tekma, kar so jih kdaj koli odigrali na videmskem stadionu Friuli, se je končala z izločitvijo Udineza iz pokala UEFA. Ni pa manjkalo dosti, da bi Videmčani, po porazu z 1:3 v Nemčiji, poskrbeli za fenomenalen preobrat. Marinovi igralci si kar zadeva borbenosti in faze napadanja nimajo kaj očitati, igrišče so zapustili med dolgim aplavzom navijačev na tribuni. Kot da bi šlo za tekmo v Angliji. V bistvu so si uvrstitev v polfinale zapravili na prvi tekmi, tudi sinči pa je bilo preveč napak v obrambi.

Prvi polčas je bil pravi vrtljak. Obe moštvi sta si prigrali veliko priložnosti, hkrati pa zanemarjali fazo branjenja. Udinese je začel izjemno borbeno in odločno, drugega mu po izidu v Brem-



Gokhan Inler je z zadetkom v 15. minutu dal krila Udinezu, razburljiva tekma v Vidmu pa se klub temu ni končala po želji gostiteljev in furlanskih navijačev

ANSA

nu tudi ni preostalo. Gol Inlerja v 15. min. s strelom od daleč je še okrepil upanja gostiteljev, ki pa so po 13. minutah, po napaki Zapate v obrambi, doživeli hladno prho in izenačenje Werderja z golom najboljšega igralca nemškega moštva Diega. Toda želja igralcev videmskoga moštva je bila prevelika, da bi jih to potrlo, čeprav je bil njihov položaj tedaj še težji kot na začetku tekme. Že po dveh minutah je za Udinese

zadel Quagliarella. To, da je gol dosegel v protinapadu, pove marsikaj o miselnosti, a tudi taktični postavitev gostov. Zadetek je vnovič polno motiviral domače moštvo, ki se je vrglo v napad z vso vnemo. Gledalci so tekmo spremljali z mešanimi občutki. Pot jih je obil, ko je Almedia sam pred vrati streljal mimo Handanoviča v out, takoj zatem pa jih je noge spet spravil Quagliarella, ki je na 3:1 povišal z natančnim strelom, ki ga

je mojstrsko sprožil potem, ko si je že go po podaji Inlerja »popravil« s prsi. Po 38 minutah je bil izid med moštvo povsem poravnан. »Podivjani« Udine-sejevi igralci se tudi po tem zadetku niso pomirili in še naprej napadali, pri čemer pa so se izpostavljeni protinapadom gostov. V enem izmed teh je po momčem strelu Pizarra odločilno posegel tudi Handanovič.

Drugi polčas je bil na začetku enak prvemu. »Smrtnonosni« zadetek Diega, ki je v mręzo usmeril žogu, ki se je po strelu Almeide odbila od vratnice, Handanovič pa je usnje v polje odbil, ko je že prešlo golovo črto, bi ubil konja, ne pa Videmčanov. Med 17. in 24. minutu so se zvrstili oster strel Pepeja mimo vrat, vratnica Asamoaha in poseg nemškega vratarja Wiesesa po strelu Inlerja. V 26. minutu je sodnik dosodil 11-metrovko v korist Werderja po naivnem prekršku Zapate nad Diegom, visoki, a hrkati eksplozivni Handanovič pa je, tako kot preteklo soboto v Reggio Calabrii, strel z bele točke lepo odbil. Upanja Udineza je slovenski vratar, žal, podaljšal le za nekaj sekund. Po kotu je namreč Pizarro iz neposredne bližine izenačil, to pa je ponovil konec tekme, za Udineze pa konč sanj in tudi konec sezone.

Ostali izidi: Manchester City (Ang) - Hamburger (Nem) 2:1, izid prve tekme 1:3, Dinamo Kijev (Ukr) - Paris St.Germain (Fra) 3:0 (0:0), Marseille (Fra) - Šahtar (Ukr) 1:2 (0:2).

Polfinalna para: Werder Bremen - Hamburger; Dinamo Kijev - Šahtar.

Angleška premoč

Kaj delamo skupaj v isti združbi?

DIMITIR KRIŽMAN

Na prvi pogled gledamo letos Ligo prvakov, ki je lanski podobna kot jacejcu, v polfinalu imamo namreč tri angleške klube in Barcelono. Ne samo, klub nogometni poeziji, ki jo teden za teden uprizarjajo Katalonci, je najbolj navdušujoči dvoboje četrtfinala bil ravno tisti med dvema angleškima kluboma, Liverpoolom in Chelseo, namreč. Kar nekako še dodatno potrjuje trenutno premoč angleškega nogometne nad ostalim celinskim žogobrcem, ki s svojimi raznimi velikani (Real Madrid, Bayern, Milan, Juve, Inter – praktično vsi po vrsti) deluje povsem neobogljeno. Ker mi ne toliko angleški nogomet, pač pa predvsem Angleži niso všeč, sem med tistimi, ki jih trenutno razmerje moči ne navdušuje. No, če bo Barcelona uveljavila zastrašujočo moč svojega napadalnega trojčka, ki je drugi najboljši v zgodovini nogometna po tistem Fogginem Signori-Baiano-Rambaudi, Angležem, tako verjamem in še bolj upam, vseeno ni pomeč!

Seveda gre tu malo pogledati nekatere vidike razcveta angleškega nogometu, ki niso tako očitni in znani. Zlahkoto lahko trdim, da je edina ekipa, ki se jo bomo spomnili čez 30-40 let, Manchester United, ki je v teku dolgih let vladavine Alexa Fergusona zgradil res težko ponovljiv model delovanja. Spomnili se bomo tudi Stevana Gerrarda, za katerega bomo dejali, da je bil v svojem obdobju najboljši vezni igralec daleč naokrog. Na srečo se tu tiste najsvetlejše plati počasi končajo. Poglejmo recimo tolkokrat prehvaljeni Arsenal: finančni budget je že dolgo na

nivoju Interja, Milana ali Juventusa, je pa njegova uspešnost veliko manjša. Še celo Inter je zmagoval v pokalu UEFA, Arsenal pa je uspel isti pokal zgubiti proti nekemu Galatasarayu. Ali pa poglejmo še Liverpool, ki pluje na robu brodoloma v morju stotin milijonov dolgov; ali pa neznanske vložke Abramoviča, ki so obrodili le par domaćih lovov; ali pa skorajšnji potop West Hamu, ki je bil platforma Islandcev, preden so tile s svojo državo skoraj bankrotirali; ali pa Manchester City, ki je s svojimi Arabci pripravljen plačevati dvakrat-trikrat več, kolikor znašajo »normalne« tržne cene. Skupni imenovalec vseh teh zgodb, razen Manchestrove in delno Arsenale, pa so finančne operacije, ki se dogajajo v zakulisju. Gredo Arabci, Američani, Islandci in še kdo v Anglijo res zato, ker jih zanima nogomet? Ne, tja gredo, ker je davčni režim njim bolj ugoden. Tako kot je Federico Macheda odšel k Man United zato, ker mu je ta lahko ponudil nekaj, kar mu Lazio zakonsko ni sme!

Tu se mi pa samodejno postavlja vprašanje: ali ne živimo vsi v tistem, kar nekateri opisujejo kot neverjetno lepo pravljico, ki se ji reče Evropska Unija? Žal pa je to neka »unija«, v kateri ima eni škarje in platno, drugi pa se morajo zadovoljiti z drobitnicami. Čudi me, da ne pride do ljudske vstaje na Bavarskem: finansirajo Vzhodno Nemčijo, finansirajo EU, plačujejo visoke davke... zaka? Zato, da njihov Bayern nima nikakršnih možnosti biti evropski prvak! (dimkrizman@gmail.com)

NOGOMET - B-liga

Odločilnih osem dni za igralce Triestine

Danes doma proti Grossetu, nato v Vicenzo in Treviso

Za Triestino se danes na Roccu ob 19. uri začenja morda odločilnih osem dni, saj bodo v tem kratkem časovnem presledku Tržačani odigrali tri tekme. Po današnjem domaćem dvoboju proti Grosssetu se bodo podali na dve zaporedni kratki gostovanji. Najprej v torek v Vicenzo (v sredo so pri zvezni nogometnih klubov odločili, da bo tudi ta tekma na sporedu že ob 19. uri, ne pa ob predvideni 20.45), kjer bodo nadoknadi preloženi 35. krog, nato še v soboto, 25. aprila v Treviso. Ko bi Maranovim varovancem uspelo iztržiti 6-7 točk bi bila pot do končnice veliko bolj položna.

Današnji nasprotnik je na pari najbolj kakovosten od treh, saj ima Grossseto na lestvici le pet točk manj od Triestine. To se pravi, da je za Gustinettijevi varovance gostovanje v Trstu zadnja možnost, da se ponovno vključijo v boj za končnico. Za goste pride torej v poštev le zmaga, kar pomeni, da naj bi prišlo danes do zelo zanimive in odprtne tekme. Triestina pa se bo moralpačiti pred nasprotnikom, saj je Grossseto ekipa z najboljšim napadom v ligi. Doslej so Toskanci zadeli že 50-krat; po drugi strani imajo tudi najslabšo obrambo v ligi, saj so nasprotniki njihova vrata prerezali že 56-krat.

Za Triestino je bila po eni strani prekinitev negativna, saj bi se po zmagi s 4:0 nad Riminijem Princivalli in soigralci podali v Vicenzo psihološko neobremenjeni, po drugi pa so v tem obdobju nekateri igralci lahko sanirali poškodbe, med temi tudi vezist Pani.

Trener Maran ima torej na voljo več rešitev, a najbrž se ne bo odločil za številne spremembe v primerjavi z zadnjim zmagovitim sečanjem. V obrambi bo znova igrala živila in uigrana dvojica Mirelli – Cottafava, na sredini Princivalli in Gorgone zagotavlja odlično kritje obrambe (Allegretti pa bo moral – proti volji – znova sesti na klop za rezerve). Zunanja vezna igralca Antonelli in Testini sta vselej učinkovita – po vsej verjetnosti bo za zmago odločilna ravno igra po pasovih – Granoche in Della Rocca postajata iz dneva v dan bolj homogen par. Ni slučaj, da število golov, ki so sad kombinacij med temu dvema igralcem, stalno narašča.

DOBRODELNE NAMENE – Razlog več za ogled današnje tekme med Triestino in Grosssetom pa je, da bodo namenili celoten zaslužek večera v dobrodelne namene, točneje žrtvam strahovitega potresa v Abruci. Vsi so torej vabljeni na ogled tekme, ki tokrat ne bo le športnega značaja.

Verjetna postava Triestine: Agazzi, Cacciatore, Minelli, Cottafava, Rullo, Antonelli, Gorgone, Princivalli, Testini, Granoche, Della Rocca. Prva tekma se je zaključila z zmago Grosseta z 1:0, tekmo bo sodil Ayroldi iz Molfette. (I.F.)

Združenje slovenskih športnih društev v Italiji sklicuje

38. redni občni zbor

DANES, v petek, 17. aprila 2009 ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v dvorani SKD Igo Gruden v Nabrežini 89.

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.eu

Petek, 17. aprila 2009

19

Primorski

KOŠARKA - NBA V končnici le še Saša Vujačić

NEW YORK - V ligi NBA se je končal redni del, košarkarji bodo imeli danes dan počitka, že jutri pa so na sporedu prve tekme končnice. Pari prvega kroga so: Los Angeles Lakers - Utah, Cleveland - Detroit, Denver - New Orleans, Boston - Chicago, San Antonio - Dallas, Orlando - Philadelphia, Portland - Houston in Atlanta - Miami. Od četverice slovenskih igralcev se je v zaključne boje uvrstil le Saša Vujačić, košarkar Los Angeles Lakersov.

A1-LIGA: Sinočni izid Virtus Bologna - Montepaschi Siena 86:89 po podaljšku.

POZZECCO - Nekdanji reprezentant in prvoligaš Gianmarco Pozzecco, poklicno kariero je končal lani, bo jutri debutiral v dresu tržaške Servolane na tekmi deželne C-lige proti videmskemu CUS v televadnici Don Milani, s pričetkom ob 20.30. Spet bo igral skupaj z bratom Gianluco.

ŽALJGIRIS, DA ALI NE? - Znameniti litovski košarkarski klub Žalgiris je zašel v tako hude finančne težave, zaradi katerih bi lahko v prihodnji sezoni izpadel iz košarkarske evrolige, je javnost seznanil generalni direktor kluba Paulius Motiejunas s poraznim položajem svojega moštva. Po njegovih podatkih je Žalgiris nabral za 5,8 milijona evrov dolgov, vodstvo kluba pa celo razmišlja o uvedbi stečaja.

HOKEJ NA LEDU - Izid skupine B na SP 1. divizije: Poljska - Italija 2:4 (1:0, 0:2, 1:2). Skupina B: dane ob 16.30 Slovenija - Kazahstan.

JEZNI BRIATORE - »Misili smo, da mednarodna avtomobilistična zveza nasprotuje usmerjanju zraka daleč od sašije, odločitev v prid Brownu pa je to postavila na glavo,« je jezen šef Renaulta Flavio Briatore. Moštva, ki se bodo hotela prilagoditi novosti, bodo morala potrositi do 10 milijonov evrov. Zaradi te odločitve je zdaj takoj kot, da bi v nogometni A-ligi vodila Reggina, Inter pa bi bil zadnji,« je slikovito ponazoril položaj v formuli ena Briatore.

CERNIC ZA ABRUCE - Gabrsko odbojkar Matej Černic je v sredo nastopil z italijansko izbrano vrsto na dobrodelni tekmi v Veroni »Volley 4 Abruzzo«, kjer se je Team Azzurri pod taktirko selektorja Anastasija pomeril z ekipo Marmi Lanza Verona. Na nabiralni akciji so zbrali 40.000 evrov, ki jih bodo dodelili vasi Pagnaca, ki je med potresom utrpela največ škode. Černic je na tekmi zbral 3 točke.

BLEJC BOLJSI - Odbojkarji Salonita Anhovega so v prvi tekmi finala slovenske državne odbojkarške lige v Kanalu izgubili z 0:3 (-22, -23, -20) proti prvaku ACH Volley. Naslednji dve tekmi, prva bo na sporedu že jutri, bodo imeli prednost domačega parketa Blejci, ki bi si z obema zmagama tudi zagotovili ubranitev naslova najboljšega v domaćem prvenstvu. Blejci nastopajo v finalu s precej slabšim moštrom kot v Ligi prvakov.

BOKS - Videmska dvorana »Carnera« bo danes od 20. ure dejala prizorišče boksarskega mitinga. V osrednjem dvoboju bo kubanski Italijan Bruno Zamoro skušal ubraniti medcelinski naslov WBA proti tekmcu ugandskega porekla Petru Semu.



ZSŠDI - Danes v Nabrežini 38. redni občni zbor

Jure Kufersin bo sedmič izvoljen za predsednika

»Vztrajam, ker mislim, da delam nekaj koristnega« - Predstavitev raziskave

Osemintrideseti redni občni zbor Združenja slovenskih športnih društev v Italiji, ki bo danes, s pričetkom ob 20.30, v dvorani SKD I. Gruden v Nabrežini, bo volilnega značaja, na njem pa bo za predsednika ponovno, že sedmič zapored, izvoljen Jure Kufersin, ki je na čelu naše krovne športne organizacije že vse od leta 1991 in je tudi tokrat edini kandidat za predsedniško mesto. Do leta 1997 je bil izvoljen vsako drugo leto, od leta 1997 pa je predsedniški mandat štiriletni.

»To je dolgo, morda res predolgo obdobje, zanesljivo pa je to moja zadnja kandidatura, saj bom ob koncu prihodnjega manda imel 69 let. Preživljamo težke čase in tudi perspektive niso najbolj rožnate. Lahko bi se kandidaturi odpovedal zdaj, ko zaključujemo kolikor toliko pozitivno obdobje, vendar je v meni prevladal čut odgovornosti in tudi zavest, da delam nekaj koristnega. Poleg tega je svojo pripravljenost na delo v odboru potrdila tudi glavnina dosedanjih odbornikov, s katerimi dobro sodelujem. To je bil razlog več za vztrajanje,« je povedal Kufersin, k temu pa dodal tudi, da še vedno rad dela v korištih mladih in da mu je dala predsedniška vloga tudi veliko osebnih zadoščenj.

»V tem dolgem obdobju se je ZSŠDI utrdilo kot stvarna komponenta naše skupnosti in je znova nje dosti bolj upoštevan kot v preteklosti. Strokovna pripravljenost naših uradov se

JURE KUFERSIN
KROMA



je zelo povečala, imamo izdelan natančen in jasen pravilnik za delitev sredstev, vse morebitne težave sproti rešujemo v dialogu s predstavniki društev. Tudi raven našega športa je v vseh teh letih ostala zelo visoka bodisi kar zadeva številčnost bodisi kar zadeva kakovost, pri tem pa imajo največ zaslug odborniki društev, če vemo, da je potrebno delati danes достi bolj profesionalno in strokovno kot včasih, odgovornost, tudi sodna, pa je velika. Zato zaslužijo vsi vso povhalo in podporo.

Današnja skupščina ZSŠDI bo zanimiva tudi zato, ker bo prof. Ivan Peterlin na njej predstavil najnovejšo raziskavo združenja o našem športu. Podelili bodo tudi dve priznanji za življenjsko delo v športu.

GORICA - Prihodnji torek ob 18. uri Srečanje z Rejo v Kulturnem domu

Goričan je vodil 18 poklicnih italijanskih nogometnih moštev

V torek, 21. aprila ob 18. uri, bo gost v Kulturnem domu v Gorici (ul. I. Brass 20 - Italija) priznani italijanski nogometni trener Edy Reja, dovedni trener prvoligaša Napolija.

Reja, sin slovenskih staršev, se je rodil Ločniku pri Gorici leta 1945. Pri šestnajstih letih je odšel, skupno s Fabiom Capellom, v Ferraro k Spalu, s katerim je prvič nastopil v italijanski A ligi. Nato je v prvi italijanski ligi nastopil še pet sezons s Palermom. Igralsko kariero je zaključil leta 1975 pri Beneventu.

Kot trener pa je vodil 18 različnih poklicnih moštev, v A-ligi poleg Napolija, kjer je na najboljši možen način kronal svojo kariero, še Torino, in Vicenzo, v B-ligi pa Pescaro, Brescia, Cosenzo in Cagliari. Bil je tudi trener deželnih klubov Pordenona in Pro Gorizie.

Torkovo javno tribuno s slovenskim nogometnim strokovnjakom iz Ločnika prirejata Kulturni dom Gorica in Športno združenje DOM, v so-



delovanju z kulturno zadružno Maja in pod pokroviteljstvom goričke športne zveze CONI in Združenja slovenskih športnih društev v Italiji. Vstop bo prost.



SK Devin: velika noč snegu

Ker je bila letošnja zima izjemna, so se pri SK Devinu odločili, da priredijo krajše štiridnevno bivanje na snegu za veliko noč in v istem kraju, kjer so decembra uspešno izpeljali Openday. Tako se je skupina 40 Devinovcev na velikonočni petek odpeljala v Hochpustertal, kjer so bile snežne razmere izredno ugodne kljub pomladanskemu toplemu in sončnemu vremenu. Prvi dan so prosto smučali na Helmu, ostale tri dneve pa so izkoristili za trening na progah Crode Rosse, kjer so imeli na razpolago veleslalomsko in slalomsko postavljeni progo med količki. Vadili sta dve skupini, tekmovalna skupina, ki jo je vodil Matej Štolfa in nova skupina najmlajših, ki so se še posebno izkazali pri tečajih smučarske šole in vzljubili to športno disciplino in jo vodi Lino Culot. SK Devin bo sklenil letošnjo uspešno sezono v nedeljo, 26.aprila z društvenim praznikom, kjer bodo nagradili vseh 120 tečajnikov smučarske šole in vse člane, ki so se udeležili društvene tekme. Praznovanje bo v Agriturizmu Pri Kovaču v Doberdobu od 16.ure dalje.

PET PROMILOV Tremonti si je premisil, stavke nogometne ne bo

RIM - Minister za ekonomijo Giulio Tremonti si je premisil. Pri izpolnjevanju letošnje davčne prijave bo še naprej mogoče nameniti pet promilov davka IRPEF v korist amaterskih športnih društev, ki so vključena v CONI ali v drugih priznanih krovnih organizacijah in imajo mladinsko dejavnost. Sprva je bila namreč ta možnost črtana, kar je povzročilo val negativnih reakcij v športnem svetu.

Še posebno ostro je bilo Združenje amaterskih nogometnih društev, ki je celo napovedalo možnost stavke, po včerajšnji Tremontijevi odločitvi pa je sklenilo, da bodo moštva konec tedna redno nastopila v amaterskih prvenstvih, kar večja seveda tudi za ekipi naših društev. Tremontijevi odločitev je pozdravil tudi italijanski olimpijski odbor CONI.

JADRANJE - Razred 470

Jaš in Simon od nedelje na predolimpijski regati v Hyeresu

Naša najboljša jadralka, Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti, bosta od nedelje, 19. do petka 24. aprila nastopila na najprestižnejši predolimpijski regati v francoskem središču Hyeres. Šlo bo za pravi olimpijski krst, saj bodo na večdnevni regati nastopili vsi najboljši jadrinci. Regata sodi med najpomembnejše regate v letu; s svetovnim prvenstvom je vključena med tekmovalanja najvišjega ranga. V Hyeresu se bo zbrala vse jadralka smetana: ob razredu 470 bodo priredili regate v vseh olimpijskih razredih.

Čupina jadralka pod takirko trenerja Matjaža Antonaza, v Francijo sta odpotovala danes, bosta zastopala italijansko reprezentanco, ki jo ob naši posadki zastopajo še Zeni/Pitanti, Zandonà/Mancinelli in brata Dubbini. Barve državne izbrane vrste v ženski konkurenčni pa bosta zastopali Francesca Komotar in Sveva Carraro, ki jih trenira Matjaž Antonaz.

Regatno polje je eno najzahtevnejših z visokim valom in močnim vetrom mistralom.

Za Simona in Jaša bo to prva letošnja regata med svetovno jadralko smetano, torej bo nastop predvsem priprava za nadaljnje nastope. Cilj letošnje sezone so predvsem dobrni nastopi na mladinskem evropskem in svetovnem prvenstvu.

Od nedelje do torka bodo stekle kvalifikacije, nato pa bodo tekmovalci porazdeljeni v jakostne skupine. V petek 24. aprila se bo deset najboljših uvrstilo v zaključno regato za kolajne »Medal Race«.

ODBOJKA - Deželna prvenstva

Olympia-Val že drevi

Jutri težki tekmi za Slogo Tabor in Sočo - Priložnost za Slogo List - Četrtoligaša za končnico

Po velikonočnem premoru se na igrišču vračajo vse naši deželni odbojkarski ligasi. Ta teden bo v ospredju predvsem goriški derbi med že izpadlima Olympio Tmedia in Valom Imsa, ki se bosta v Športnem centru »Mirko Špacapan« pomerila že danes, s pričetkom ob 20.30. V prvem delu so mogoče nekoliko nepričakovano slavili mlajši odbojkarji Olympie, v nadaljevanju pa so igrali valovci veliko bolj preprljivo. Igralcii obeh moštov bodo derbi gotovo močno občutili in si srčno želeti zmage, tako da se obeta zelo napeta tekma. Tekma bo imela verjetno še dodaten pomen za Aljošo Devetak, ki je še lani igral pri Olympii, ter za Zorana Jerončiča, ki je v lanskem sezoni vodil prav valovce (sicer v precej drugačnem sestavu).

Ostale ekipe pa bodo igrale jutri. V moški C ligi čaka zelo pomembno srečanje v boju za play-off Slogo Tabor Televita, ki se bo v gosteh pomerila z nevarnim Cusom. Tržačani so že v prvem delu Riolinu in soigralcem odščipnili točko, po zadnjih uspešnih nastopih pa

lahko mogoče celo še upajo na uvrstitev v končnico (možnosti so sicer minimalne, saj za četrto mesto zaostajo šest točk, pred njimi pa sta še Basiliiano in Il Pozzo). Naloge naše ekipe bo torej kar zahtevna, saj bodo nasprotniki zelo motivirani, tri točke pa so gotovo v njenem dometu.

V isti ligi bo Soča Zadružna banca Doberdob Sovodnje skušala pred svojim občinstvom premagati Buio. Furlani v bistvu v letošnjem prvenstvu nimajo več pravih motivacij. Za play-off se ne morejo več potegovati, zasedajo pa povsem varno mesto na sredini lestvice. Varovanci trenerja Battistija bi lahko to izkoristili. V primeru zmage pa bi si verjetno že matematično zagotovili obstanek v najvišji deželni ligi, saj njihov edini konkurent, tržaški Rigutti, proti Prati verjetno ne bo dosegel novih točk.

V ženski C ligi bo Sloga List govorila petouvrščeni Cormons, za katerega igra tudi bivša odbojkarica Kontovela in Sloge Chiara Fazarinc. Nasprotnice so na papirju precej boljše od naše ekipe, v zadnjem obdobju pa so očitno zašle v krizo, saj so izgubile štiri tekme zapored in zdaj celo tvegajo, da se jim uvrstitev v play-off izmuzne. Zato jih morajo Drasičeve varovanke poskusiti presenetiti. Sicer pa čakajo tudi njihove konkurenčne v boju za obstanek v glavnem zahtevne tekme, tako da se položaj naše ekipe tudi v primeru poraza verjetno ne bo poslabšal.

V moški D ligi se po daljši pavzi na igrišču vračajo mladi igralci Slogi, ki si bodo v zadnjih krogih skušali zagotoviti mesto v končnici. Peterlinovi varovanci so trenutno peti, v dometu pa je še tudi drugo mesto. Njihov današnji nasprotnik bo San Quirino, ki ima deset točk manj, a ga Slogini odbojkarji vsekakor ne smejo podcenjevati. V boju za play-off pa so tri točke danes imperativ.

Napajaju najlažjo nalogi bi moral imeti med našimi ekipami ta teden Bor/Breg Kmečka banka. Plave, pri katerih sta Della Mea in Zeriulova spet začeli redno trenirati, bodo namreč gostile predzadnjevrščeni Ronchi, ki ga v glavnem sestavlajo že zelo mlade in neizkušene odbojkarice. Smotlakovke varovanke morajo zato danes nujno ciljati na gladko zmago, ki bi pomenila nov korak na poti do uvrstitev v končnico. (T.G.)

1. DIVIZIJA Poraz Soče, finale Mariano - Naš prapor

V finalu 1. moške divizije na Goriškem se bosta pomerila Mariano, ki je tudi v drugi polfinalni tekmi premagal Sočo Lokando Devetak, in Naš Prapor, ki je bil boljši od Olympie. Mariano in Naš prapor sta nenazadnje tudi edina polfinalista, ki imata pravico do napredovanja v deželno D-ligo. Soča Lokanda Devetak in Olympia imata namreč že ekipo v deželni ligi, zato bi v vsakem primeru ne mogla napredovati. Datum finalnih tekem še ni določen, prva bo najbrž na sporednu že prihodnji teden. V rednem delu sta se Naš prapor in Mariano pomerila trikrat, Brici pa so dosegli eno zmago (3:0). Prva tekma bo v Marjanu, druga v telovadnici goriškega Kulturnega domu, morebitna tretja pa spet v Marjanu.

Intrepida je moda bolj kompletna ekipa od nas, mi pa smo boljši na položaju podajalca in kril, zato nismo brez možnosti, da jih presenetimo, «je ocenil vodja Našega praporja Walter Mikluz. Intrepida Mariano - Soča Lokanda Devetak 3:1 (25:21, 25:19, 21:25, 25:21)

SOČA: Butkovič, A. Černic, Čevdek, I. Devetak, R. Devetak, T. Devetak (L), Fiorelli, E. Juren, M. Juren. TRENER: Jelavič.

Favorizirana Intrepida je bila boljša od Soče tudi na povratni polfinalni tekmi. Odporničev niz slab, prej nasprotno, žal pa so imeli precej težav s sprejemom servisa, sicer bi lahko gostiteljem nudili močnejši odpor.

Klub izločitvi iz finala je obračun Soče vsekakor pozitiven. Z uvrstitevijo v play-off je dosegla svoj cilj, pretežno mladi igralci pa so v ligi nabirali dragocene izkušnje.



KOŠARKA - Walter Vatovec pred jutrišnjim derbijem med Borom in Jadranom

»Sodelovanje je možno, saj so pri obojih pametni ljudje«

Dobrih igralcev za eno ekipo v C-ligi - Čemu mladi grejejo klop v višjih ligah?

Walter Vatovec že tretje leto zapored trenira ekipo iz Veneta v državni C liga. Minuli dve sezoni so to bile Caorle, letos pa štirikrat tedensko trenira v Oderzu. Lani je imel po tri treninge in tekmo: »Tri treningi so standard za C-ligo. Stari igralci se treningov otepajo, tako da štirikrat trenirajo samo mlajše ekipe: mi, Vicenza, ki sicer tvega izpad iz lige, in Jadran, ki je po dolgih letih dodal še kondicijski trening. V Pordenonu po štiri treninge opravljajo le nekatere mlajši igralci, ostali pa imajo po enega manj.« Na tristo kilometrov vožnje se je zamejski strateg iz Kopra že navadil: »Je pač moje delo. Drugo sicer, saj je prvo učenje televadbe na šoli.« Vatovec bo v soboto igral prav proti svoji bivši ekipi, ki jo je na prvi tekmi tudi presenetil. »V Caorla sem se dobil lepo, tekma pa tokrat obema ne pomeni veliko. Oni so že matematično drugi, mi pa bomo itak prvo tekmo play-outa igrali v gosteh. Igrali pa bomo korektno in skušali pustiti dober vtip.« Se Vatovec v playouth koga boji? »Bojimo se ne, spoštujemo pa vse nasprotnike. Ne pa preveč, ker bi se jih sicer že bali.« Nasprotnik v prvem krogu pa bo najbrž Jadran, poraženec prvega spopada pa bi nato lahko igral proti Boru. Urvititev svetovalskega moštva je sicer precej odvisna od izida zadnje tekme - povratnega slovenskega derbija. Ob porazu bi ob zmagi obeh neposrednih nasprotnikov Bor celo neposredno izpadel, tako da bodo Štokelj in soigralci gotovo bolj motivirani. Trenier Mura ima na razpolago zelo kvalitetno ekipo, ki bi v popolni postavi spadala med prvih osem tega prvenstva. Poleg tega imajo izjemno dobre strelce. Razlog za porazen povratni krog so seveda poškodbe in odsonosti, poleg tega pa se je »z glavo nekaj zataknilo po porazu na tekmi z Jadranom. Združena ekipa ima zelo dobre zunanje igralce, pod košem pa so bolj tanki. Vsekakor pa so se enakovredno borili tudi z višje uvrščenimi. Franco je izkušen star maček, Marušič pa v obrambi in na skoku drži proti vsem nasprotnikom.« Pod košem pa lahko Popovič računa tudi na Madonio: »ko se mu da, odigra tudi kakšno dobro tekmo. Je zelo nadarjen, če bi bil bolj zanesljiv bi lahko igral tudi v B2 liga, za višja prvenstva pa bi potreboval več tehnik.«

Madonia je bil pred nekaj leti steber Brega, ki je letos pod takstirko Toma Krasovca dosegel napredovanje v C2 ligo. »V Dolini so uresničili svoje želje in se lahko na-



Walter Vatovec (zgoraj) za nas ocenil naše košarkarje, med njimi tudi madonijo (desno)

KROMA



slednje leto s slovenskimi igralci dobro odrežejo. Dolgoročne perspektive pa v tem prvenstvu ni, ker bodo morali kupovati igralce. Ti bodo sicer radi prišli, ker je društvo resno in izpolni to, kar oblubi.« Tudi v italijanski sredini slovenska društva namreč slavijo po dobrni organizaciji. Katera pa je prihodnost slovenskih članskih vrst? »Igralcev imamo le za eno ekipo v C-ligi. Bor nima visokih slovenskih igralcev, tako da tu ostajajo le Jadranovi. Če je treba bi tem dodali še enega dobrega italijanskega in bi že imeli solidno postavo. V zamejstvu so se ekipe po navadi združevale samo, ko niso imele več dovolj igralcev. Tokrat je na obeh straneh veliko pametnih ljudi, tako da bi se dalo dosegiti dogovor o združitvi. Če ne takoj pa čez leto ali dve.«

Kaj pa mladi? »Daniel Batich mi je že pred leti, ko smo skoraj napredovali v C1 ligo, pustil odličen vtip. Nima smisla, da v Tržiču igra po 8-10 minut kot drugi playmaker. Podobno velja tudi za Sosiča, ki je tako pri Trstu kot Tržiču bolj malo igral. Pri Jadranu pa ima zdaj precej več prostora.« Za igralce, ki zanjučajo naša društva in se preizkušajo v višjih prvenstvih je velika škoda, ker tako izgubljajo leto ali dve igranja. »Saša Ferfolja bi moral v višjih ligah igra-

ti playmakerja. Za to prvenstvo je izredno hiter in ima močen prodor. Igra pa bolj zase kot za ekipo. Če spremeni pristop lahko uspešno nastopa v B2 ali B1 liga. Saša Malalan mora igrati na zunanjih pozicijah, za to pa nima dovolj dobrega meta. Ima pa že jlo in vztrajnost, da z dobrim treningom to nadoknadi. Borut Ban in Ivan Bernetič pa se lahko kmalu uveljavita. Dean Oberdan je pri sedemnajstih letih (1989-90) že igral v Jadranovi prvi peterki, ko smo izpadli iz B2 lige.«

Kaj pa bi Vatovec svetoval mladim igralcem? »Da ostanejo z nogami čim bolj na tleh in ne prehitevajo časa. Zavedati se morajo svojih napak, delati na tem, da jih popravijo. Tako pri Boru kot pri Jadranu imajo mladi možnost, da igraj, tako da nimata smisla, da grejejo klop v višjih ligah.« (Mitja Oblak)

VATOVČEVE NAPOVEDI

Bor Radenska (18) - Jadran Mark (24)

zmaga Bora +2 (-)

Breg (48) - No Stop Viaggi (22)

zmaga Breg +20 (+27)

Villesse (22) - Dom (8)

zmaga Villesse +10 (-6)

Kontovel (24) - San Vito (38)

zmaga San Vito +5 (+18)



KLOP JE RAZISKOVAL PO INTERNETU

Ujeti v splet

Odkar je tudi Klop dobil svoj kotiček na spletnem portalu www.primorski.it, se je odločil, da bo malo pokusal po spletu. Presenečeno je ugotovil, da je v svetovno spletino mrežo ujetih tudi veliko »ta naših« zamejcev (saj je navsezadnje za mejstvo le velika družina ali ne?). Da ne bi nikomur naredil krivice, ne bo imensko omenjal številnih zamejskih spletnih mest, ki so vpletene v mornje podatkov, ki tvorijo internet. Ko pa je vneto »surfak« po letem, se je spraševal, zakaj ne bi vseh teh strani združili v eno samo. Kdo pa bi mu lahko bolje odgovoril na to in še marsikatero vprašanje, ki se mu je porodilo, kot sami upravitev teh spletnih portalov? Klopovo pozornost sta privrgnili dve spletni mesti, ki uporabljata izključno ali pretežno vizualne metode, še posebej videoposnetke. Porodila so se mu vprašanja in se je tako odločil, da se bo nekoliko bolj informiral o portalu www.slomedia.it in o portalu www.zame.tv. Pogovor je stekel s Petrom Gergoletom, glavnim upravnikom portala www.zame.tv in Darkom Bradassijem, glavnim upraviteljem portala www.slomedia.it. Klop jima je postavil vprašanja o njunem delu v sklopu virtualnega sveta, ki je postal dandanes del našega vsakdanje rutine in ki lahko predstavlja za nekatere celo vsakdanji kruh ali po zgolj konjiček.



Kaj pa mladi in splet? Mladim vejlja kritika, da preživijo preveč časa pred ekranom. Ampak ali je ta trditev resnična? Kod pravzaprav stikajo po spletu? Radovednost je Klopova popeljala med vrstnike in postavil jim je sledenja vprašanja. Kaj pa je razvidno iz odgovorov lahko sami presodite ...

Matija, 16 let

1. Ko sem bil star približno devet let.
2. Računalnik imam pričagan kar cel dan.
3. Veliko, a uporabljam tudi samo računalnik.
4. Msn.
5. Obtainate-guitar, youtube, google, e-bay...
6. Google in e-bay.
7. Bolj malo, v časih na slosport ali pa če po-

znamovali, da se gre za spletno mesto Slovencev, ki živimo v Italiji.

Nekateri so predlagali, da bi se združilo vsa zamejska spletna mesta, kaj menite vi o tem?

Kot zamisel je zelo lepa, a trenutno, ne gre se za kampanilizem, ampak zaradi gospodarskega faktorja, se ne da.

Koliko obiskov imate dnevno, mesečno in letno?

Povprečno imamo dnevno 1850 obiskov, v marcu 2009 smo imeli 37.000 obiskov in 3.015.000 zadetkov, doslej smo v letu 2009 imeli 103.783 obiskov.

Ko smo že pri tem, kdo finansira spletni portal www.slomedia.it?

Portal je nastal z zasebnimi sredstvi in še sedaj ga pravzaprav vzdržujemo sami. Želimo ustvariti nekaj, kar bi lahko samostojno obstajalo.

Kdo pa vam nudi informacije o raznoraznih dogodkih?

V moje veliko veselje imam zaradi moje prejšnje dejavnosti veliko prijateljev, ki me osveščajo z dogajanjem v raznih krajih. Zadnje čase smo vzpostavili plodno sodelovanje tudi z nekaterimi mladimi. Drugače pa speljemo reportaže sami na terenu, včasih je treba res garati od jutra do večera.

Ko že govorimo o vašem prejšnjem poklicu, kako to, da se bivši vremenoslovec ukvarja z urejanjem spletnega portala?

Moja pot se je v bistvu začela s sodelovanjem od Primorskega dnevnika do Radia Trst A. Meteorologija, ki me zanima, je drugačna od gole vremenske napovedi, ta me ni nikoli navduševala, saj je malo »preozka«, bolj mi je všeč razlagata vremena z nekim bolj novinarskim pristopom.

Imate prihodnosti v programu še kake novosti za spletni portal?

Da, namen imamo zamenjati del video materiala z glasbenim, ob tem pa bo do obiskovalci med branjenjem naših strani lahko poslušali avtorsko glasbo.

trebujem kaj za šolo.

8. Da, zelo.
9. Komuniciranje na dolge razdalje se je izboljšalo, za vsakodnevno komuniciranje pa nebi vedel.

Alenka, 17 let

1. Prvič sem na spletu zasurfala pri šestih letih.

2. Približno eno uro dnevno.
3. 99%. Računalnik večinoma uporabljam prav za dostop na splet.
4. Msn, skype.
5. Facebook, giornale online
6. Facebook.
7. Da, misli.com.
8. Mislim, da bi utegnila preživeti tudi brez interneta
9. Odvisi od osebe do osebe.

Niko, 17 let

1. Ko sem bil v prvi višji.
2. Dnevno približno dve uri.
3. Prav tako dve uri.
4. Msn in microsoftword.
5. Youtube in face book.
6. Facebook.
7. Da, netlog, wikipedia.si, dijaski.net.
8. Da, nekoliko.

9. Mislim, da se je danes komuniciranje poslabšalo.
10. Luko, 18 let

1. Ko sem bil v prvi ali drugi višji.

2. Približno dve uri.
3. Tudi toliko.
4. Msn, microsoftoffice ...
5. Youtube in Facebook.
6. Youtube.
7. Da, dijaski.net.
8. Sploh ne.
9. Po mojem mnenju se je izboljšalo.

Luka, 18 let

1. Ko sem bil star približno devet let.
2. Računalnik imam pričagan kar cel dan.
3. Veliko, a uporabljam tudi samo računalnik.
4. Msn.
5. Obtainate-guitar, youtube, google, e-bay...
6. Google in e-bay.
7. Bolj malo, v časih na slosport ali pa če po-

Mia, 18 let

1. Pri enajstem ali dvajstem letu starosti.
2. Eno uro na dan.
3. Na spletu sem 24 ur na 24.
4. Microsoftword, powerpoint, msn, second-life.

5. Facebook, second life, google ...
6. Facebook.
7. Redkokdaj.
8. Da.

9. Da, of course se je komuniciranje poslabšalo.
10. Valentina, 19 let

1. Doma imam internet le nekaj mesecev. Sicer pa ne bi vedela točno povedati, kdaj sem začela surfiti po spletu.

2. Mislim, da je to bilo zelo verjetno v nizji srednji šoli ali pa v prvem razredu višje šole.

3. Ehm...Od kadar imam doma internet predsedim pred računalnikom še precej časa. Večinko se poslužujem elektronske pošte. Moram pa povedati, da računalnik veliko uporabljam predvsem zaradi univerze.

4. Na internetu preživim večino časa. Recimo približno tri ure zjutraj, tri ure popoldne.

5. V glavnem uporabljam Msn in Outlook express (elektronsko pošto).

6. Spletne strani univerze, Youtube, razne brskalnike kot so Google, najdi.si, matkurja.

7. Spletne strani moje univerze. Večkrat pa iščem raznorazne informacije po spletu in zato redno zahajam na Google.

8. Da, slovenskih spletnih strani se pogosto poslužujem.

9. Da, žal moram reči, da sem popolnoma odvisna od spletu. Sama sebe opravičujem oz. se tolažim z dejstvom, da se je ta moja »odvisnost« pravzaprav začela zaradi univerze.

10. Komuniciranje se je po eni strani izboljšalo. Na spletu namreč lahko zveč veliko o vsem in vseh. Na drugi strani pa vse to sodobno komuniciranje poteka preko neke »škatle«, ni direktno, ni osebnega stika.

Roberta, 19 let

1. Ko sem bila stara 14 let.

2. Ponavadi eno uro, včasih pa kar tri ure.

3. Ko sem na računalniku sem vedno tudi na spletu.

4. Microsoft word, Photoshop, e-mule, i-tunes..

Petek, 17. aprila 2009

št. 51 (104)

Pri strani sodelujejo Andrej, Martina, Mateja, Valentina, Jana, Vesna, Nicoletta, Mateja, Tereza, Martin, Damijana, Matja, Maja, David in Agata.
e-mail: klop@primorski.it

Rai Tre**SLOVENSKI PROGRAM**

Za Trst: na kanalu 40
(Ferligi) in 64 (Mile)

Za Gorico: na kanalu 69
(Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV:
Primorska kronika

20.25 Tv Kocka:
Mala Cecilijanka 2008 -
OPZ Frančišek Borgija Sedej

20.30 Deželni TV dnevnik

20.50 Čezmejna TV -
Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

6.10 Nan.: Incantesimo
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije

6.45 Aktualno: Unomattina

10.00 Aktualno: Verdetto finale

11.00 Aktualno: Occhio alla spesa

12.00 Variete: La prova del cuoco

13.30 Dnevnik in Gospodarstvo

14.10 Aktualno: A sua immagine (praznovanje Velikega petka)

16.15 Aktualno: La vita in diretta

17.00 Dnevnik, rubrike in vremenska napoved

18.50 Kviz: L'eredita'

20.00 22.35 Dnevnik

20.30 Kviz: Affari tuoi

21.10 Variete: I raccomandati (v. Pupo)

22.40 Aktualno: Tv7

23.20 Aktualno: L'Appuntamento

Rai Due

6.20 Aktualno: Zdravje
6.25 14.00, 19.00 Resničnostni show: X Factor

6.55 Aktualno: Quasi le sette

7.00 Variete: Cartoon Flakes

9.15 Aktualno: Tgr Montagne

9.45 Nan.: Tracy & Polpetta

10.00 Aktualno: Tg2punto.it

11.00 Variete: Insieme sul Due

13.00 Dnevnik in rubrike

13.50 Aktualno: Si, viaggiare

14.45 Aktualno: Italia allo specchio

16.15 Aktualno: Ricomincio da qui

17.20 Nan: Law & Order

18.05 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved

19.35 Nan.: Squadra speciale Cobra 11

20.30 23.25 Dnevnik

21.05 Nan.: E.R. Medici in prima linea

22.40 Nan.: The Dead Zone

23.30 Aktualno: Punto di vista

23.40 Aktualno: L'era glaciale

1.15 Dnevnik - Parlament

Rai Tre

6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo; Italia, istruzioni per l'uso

7.30 Tgr Buongiorno Regione

8.00 Rai News 24 - Morning News

8.15 Aktualno: La storia siamo noi

9.15 Aktualno: Verba volant

9.20 Aktualno: Cominciamo bene

12.00 Dnevnik in vremenska napoved

12.25 Aktualno: Tg3 Cifre in chiaro

12.45 Aktualno: Le storie - Diario italiano

13.05 Nad.: Terra nostra

14.00 Deželne vesti, vremenska napoved in rubrike

15.10 Dnevnik, kratke vesti

15.15 Variete: Trebisonda

15.20 Dok.: Promesse

17.10 Aktualno: Cose dell'altro Geo, seleni di Geo & geo

19.00 Deželne vesti in vremenska napoved

20.00 Variete: Blob

20.10 Nad.: Agrodolce

20.35 Nad.: Un posto al sole

21.05 Dnevnik

21.10 Aktualno: Mi manda Raitre

23.10 Variete: Parla con me

0.00 Deželni nočni dnevnik in vremenska napoved

1.10 Aktualno: Economix

Rete 4

7.10 Nan.: Quincy

8.10 Nan.: Hunter

9.00 Nan.: Nash Bridges

10.10 Nad.: Febbre d'amore

11.00 Nad.: My Life

- 11.30** 16.40 Dnevnik in prometne informacije
- 11.40** Nan.: Un detective in corsia
- 12.25** Nan.: Renegade
- 13.30** 18.55, 22.00 Dnevnik in vremenska napoved
- 14.05** Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
- 15.30** Film: Intrigo a Stoccolma (voh., ZDA, '62, r. M. Robson, i. P. Newmann)
- 16.10** Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije
- 18.35** Nad.: Tempesta d'amore
- 20.30** Nan.: Walker Texas Ranger
- 21.10** Film: Entrapment (triler, ZDA, '99, r. J. Amiel, i. Catherine Zeta Jones)

**Canale 5**

- 6.00** Dnevnik - Pregled tiska
- 7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar
- 8.00** Jutranji dnevnik
- 8.40** Aktualno: Mattino cinque
- 9.55** 18.05 Resničnostni show: Grande Fratello
- 10.00** Dnevnik
- 11.00** Aktualno: Forum (v. Rita Dalla Chiesa)
- 13.00** Dnevnik, okusi in vremenska napoved
- 13.40** Nad: Beautiful
- 14.05** Resničnostni show: La Fattoria
- 14.10** Nan.: CentoVetrine
- 14.45** Aktualno: Uomini e donne
- 16.15** Aktualno: Pomeriggio cinque
- 18.00** Dnevnik, kratke vesti
- 18.50** Kviz: Chi vuol essere milionario
- 20.00** 1.30 Dnevnik in vremenska napoved
- 20.30** Variete: Striscia la notizia
- 21.10** Nan.: I Cesaroni (It., '08, i. C. Amendola, E.S. Ricci)
- 23.30** Aktualno: Matrix

Italia 1

- 6.05** Nan.: Still Standing
- 6.35** 13.40, 17.40 Risanke
- 8.30** Film La rivincita (kom., ZDA, '87, i. R. Carradine)

- 10.20** Film: La mia flotta privata (kom., ZDA, '97, r. B. Spencer, i. T. Arnold)
- 11.20** Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved
- 12.15** Aktualno: Secondo voi
- 12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
- 14.30** 19.30 Risanke: Simpsonovi
- 15.00** Nan.: Smallville
- 15.50** Nan.: Kyle XY
- 16.40** Film: Scooby-Doo e il fantasma della strega (anim., r. J. Stenstrum)
- 18.30** Dnevnik, sledi Studio sport
- 19.50** Variete: Camera cafe'
- 20.30** Kviz: La ruota della fortuna
- 21.10** Variete: Le Iene show
- 23.00** Variete: Le Iene.it
- 23.15** Film: Alien vs. Predator (fant., ZDA '04, i. S. Lathan)

Tele 4

- 7.00** 8.35, 13.30, 16.40, 19.30, 23.04 Dnevnik
- 8.10** Pregled tiska
- 12.00** Kratke vesti, sledi Hard Trek
- 12.50** Il direttore incontra
- 13.00** 22.35 Aktualno: Noi cittadini
- 13.15** Il Rossetti
- 13.50** Aktualno: ...Tutti i gusti
- 14.30** Conosciamo i nostri ospedali
- 14.45** Olimpionici, famosi presenti e passati
- 14.55** Aktualno: Volley time

- 15.55** Aktualno: La compagnia del libro
- 17.00** Risanke K2
- 19.00** Aktualno: Ditelo al sindaco
- 20.00** Aktualno: Musica, che passione!
- 20.15** Snaidero, passione basket
- 20.30** Deželni dnevnik
- 20.55** Stoa'
- 22.20** Aktualno: Sul Carso, nella natura e in fattoria
- 22.50** Aktualno: Itinerari nascosti
- 23.30** Qui Cortina
- 23.55** Nan.: Errol Flynn: Una leggenda

La 7

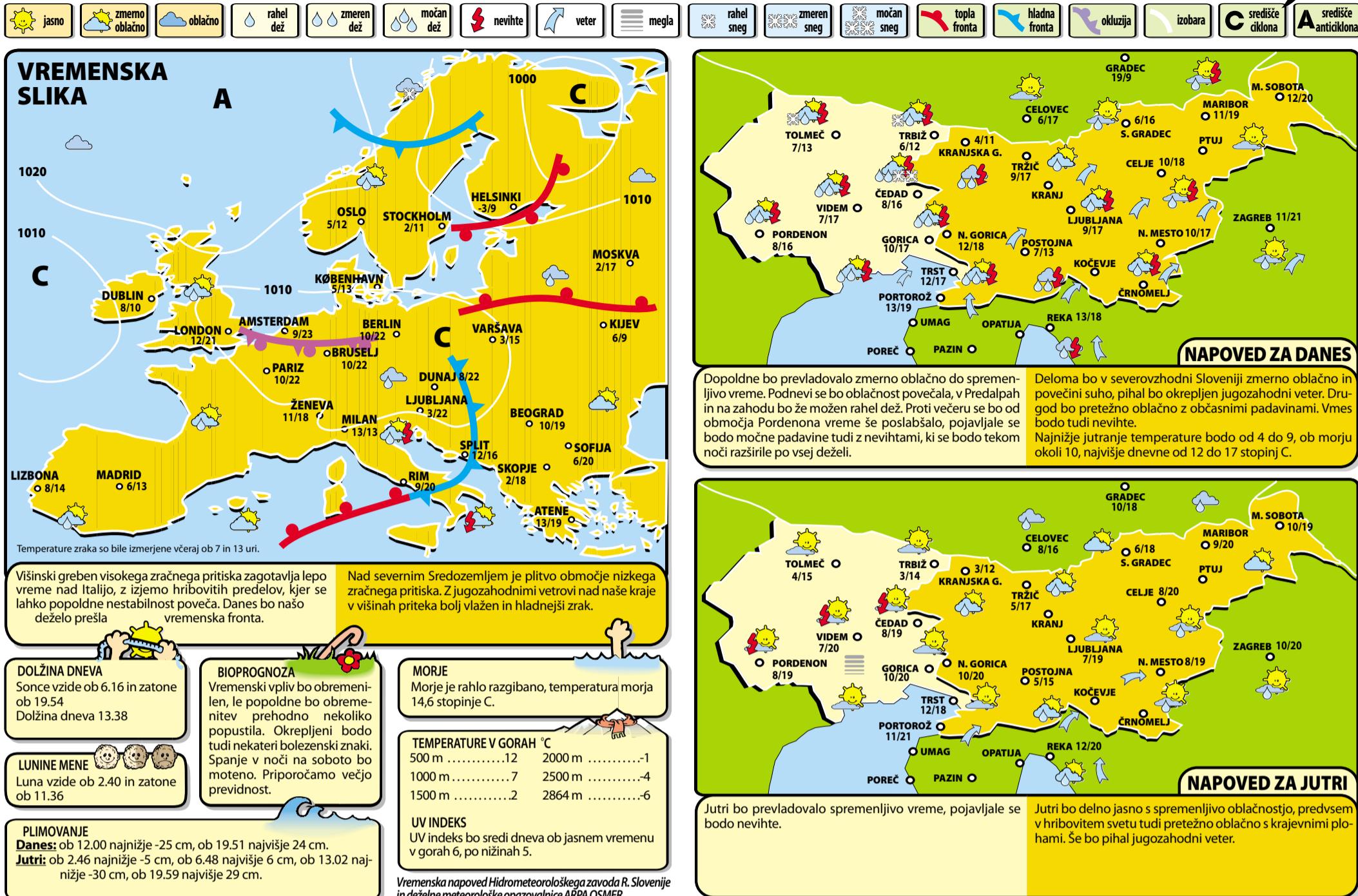
- 6.00** Dnevnik, horoskop in prometne vesti
- 7.00** Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life
- 10.10** Due minuti in un libro
- 10.25** Nan.: FX
- 11.30** Nan.: Matlock
- 12.30** Dnevnik in športne vesti
- 13.00** Nan.: L'ispettore Tibbs
- 14.00** Film: Il magnifico avventuriero (vojni, It., '63, r. R. Freda, i. B. Ashley)
- 16.05** Nan.: Relig Hunter
- 17.05** Dok.: Atlantide
- 19.00** Nan.: Jag - Avvocati in divisa
- 20.00** Dnevnik
- 20.30** Aktualno: Otto e mezzo
- 21.10** Aktualno: Niente di personale (v. A. Piroso)
- 0.00** Šport: V-ictory
- 1.05** Nočni dnevnik
- 1.30** Aktualno: La 25^a ora - Il cinema espanso
- 23.20** Film: Suspect Zero (triler, i. A. Eckhart)
- 1.25** Dnevnik - Pregled tiska

Slovenija 1

- 6.10** Kultura, sledi Odmevi
- 7.00** 8.00, 9.00, 15.00 Poročila
- 7.05** 8.05, Dobro jutro
- 9.10** Ris. nan.: Trojčice (pon.)
- 9.35** Film: Lahko noč, Frank (pon.)
- 9.50** Enajsta šola (pon.)
- 10.25** Dolgač (pon.)
- 11.50** Izob. nan.: To bo moj poklic
- 12.20** Osmi dan (pon.)
- 13.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti
- 13.15** Dok. oddaja: Bilo je nekoč v Iranu (pon.)
- 14.30** Slovenci in Italiji
- 15.00** Poročila
- 15.10** Mostovci-Hidak
- 15.45** Ris. nan.: Doktor pes
- 16.05** Iz popotne torbe
- 16.25** Nan.: Linus in prijatelji
- 17.00** Poročila
- 17.50** 0.15 Duhovni utrip
- 18.05** Umko, zabava za umne glave
- 19.00** Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti
- 19.40** Eutrinki
- 19.55** Hum. nan.: Peta hiša na levi
- 20.30** Na zdravje!
- 22.00** Odmevi, športne vesti in vremenska napoved
- 23.00** Polnočni klub
- 0.30** Sedma moč osamosvojitve, Tv dnevnik 17.04.1991
- 0.55** Dnevnik (pon.)
- 1.25** Dnevnik zamejske Tv

Slovenija 2

- 6.30** 9.00, 1.25 Zabavni infokanal
- 8.00** Otroški infok



IZJEMEN JUBILEJ - Sto let Nobelove nagrjenke Rite Levi Montalcini

»Nikakršnih zaslug nimam, v življenju sem imela le veliko srečo«

RIM - Čila in zdrava, z bistrom razumom, ki je nikoli ne zapusti. Tako je dosmrtna senatorka in slovita znanstvenica, Nobelova nagrjenka Rita Levi Montalcini na pragu svojih stotih let. Formalno jih bo sicer dočakala v prihodnjih dneh, a praznovanja so se že začela.

Montalcinijeva je v vsakem pogledu človeški fenomen, kakršnih je na svetu zelo malo. V vlogi dosmrtni senatorke je dosledno podpirala nekdanjo Prodiro levo-sredinsko vlado in mnogi se danes spojnajo trenutkom, ko je bil njen glas, poleg Campijevega, Scalfarovega in Andreottijevega, nemalokrat odločil, da je vlada s svojo pičlo večino lahko preživel. Ob neki priložnosti se je v Dubaiu, kjer je bila gostja neke znanstvene ustanove, celo predčasno vkrcala na letalo, da je lahko prišla pravočasno v parlament na glasovanje. To je bilo malo več kot pred letom dni, ko je bila dama že bližu stoletju. Zgled kremenite doslednosti in državljanske odgovornosti, od katerega bi se moral učiti preneteri njen kolega v parlamentu.

Praznovanje stoletnice Rita Levi Montalcini se je začelo včeraj na višjem državnem inštitutu za zdravstvo, kjer je bila zaposlena leta 1963 po vrtnitvi iz Združenih držav Amerike. Inštitut je eno od svojih dvoran poimenoval po slavljenki. Praznovanja bodo na različnih ravneh trajala teden dni, Montalcinijeva pa je duhovito napovedala, da se bo »branila kot bo pač mogla«.

Včeraj je znanstvenica povedala, da je globoko ganjena, ker je dočakala stoletje življenja, potem ko je vse življenje prezivela z občutki sreče in navdušenja, tako kot jih je bil po njeni oceni delezen le malokdo. Montalcinijeva je dalj časa govorila mladim študentom, pa tudi starejšim nekdanjim kolegom, ki so se zbrali za to priložnost. Oblečena je bila v lila obleko in je imela kot običajno brezhibno urejene lase.



»Nisem si predstavljal, da bom dosegla tolikšno starost«, je povedala in dodala, da je skrivnost njenega dolgega življenja morda v tem, da se za lastno osebo ni nikoli niti najmanj zanimala. Smrt je ne plaši, je dejala, enkrat bo pač prišla, morda jutri. Zanj, ki je v mladosti sanjala, da bo delala v Afriki, tako kot Albert Schweitzer, je bilo vedno pomembno pomagati drugim. »Nisem bila rojena zato, da bom znanstvenica, temveč zato, da grem v Afriko pomagat tistim, ki so potrebni pomoči. Sedaj, med zadnjim etapom svojega življenja, uresničujem svojo željo, da pomagam izkorisčanim ljudem.«

Montalcinijeva, ki je za svoje raziskave o rasti živčnih celic leta 1986 skupaj s kolegom Stanleyjem Cohenom prejela Nobelovo nagrado, je ob tem povedala, da ji je znanost dala veliko več od tega, kar je mogla upati. Še danes je njen odkritje pravi rudnik vedno novih informacij pri raziskavah o boleznih možganov, kot je Alzheimerjeva, ali boleznih imunskega sistema, kot je Aids. Njen protein z imenom Ngf ji je omogočil vrnitev v Italijo, kot je povedala, in tako je lahko ugotovila, koliksen znanstveni in človeški potencial ima njena rodna država. Montalcinijeva je ocenila, da v življenju ni imela nobenih zaslug, temveč samo srečo.

Znanstveni vsega sveta so si edini v ocenah, da je odkritje Montalcinijeve bistveno pospešilo mehanizme spoznavanja mnogih bolezni, vzhodno pa se je okreplila možnost boja proti njim. Protein Ngf je bil še zlasti v zadnjih letih v ospredju številnih aplikativnih raziskav, ki zadevajo bolezni kot so multipla skleroza, luskavica, revmatoidni artritis in številne druge. Delo Rite Levi Montalcini je bistveno pomoglo k temu, da je upanje v možnost učinkovitega zdravljenja bistveno večje, kot je bilo še do pred kratkim.

YOUTUBE Pojoča škotska stara devica prava senzacija

LONDON - Staromodna 47-letna Škotinja, ki ni nikoli imela fant, je postala senzacija na spletnem portalu YouTube. Dobrodelen delavka je konec tedna nastopila v šovu talentov na britanski televiziji in s svojim glasom popolnoma osupnila žirijo in občinstvo, nato pa navdušila še obiskovalce svetovnega spletja. Brezposelna Škotinja Susan Boyle je ob prihodu na oder šova britanske televizije ITV »Britain's Got Talent« (Britanija ima talent) s svojim staromodnim izgledom povzročila hihitanje, ko pa je začela peti pesem z naslovom »I Dreamed A Dream« iz muzikalja »Les Misérables«, je tričlanska žirija skupaj z občinstvom od presenečenja ostala odprtih ust. Očitno pa je navdušila tudi obiskovalce svetovnega spletja, saj je posnetek njenega nastopa na YouTube doslej zabeležil že več kot 11 milijonov klikov.

Ob 100-letnici tragedije Titanika bo križarjenje

LONDON - Ob 100. obletnici tragedije Titanika se bo mogoče podati na luksuzno križarjenje. Na pomorsko pot, na katero je potonil Titanik, se bo aprila 2012 podala luksuzna ladja Balmoral, so po poročanju nemške tiskovne agencije dpa sporobiči organizatorji plovbe. Titanik, na krovu katerega je bilo 1500 ljudi, je leta 1912 med svojo prvo plovbo iz Southamptona proti New Yorku potonil po trčenju z ledeno gorom. V ledeno goro je trčil 14. aprila nekaj pred polnočjo, tri ure kasneje pa je potonil.

Ob obletnici katastrofe se bo po njegovi poti podala ladja Balmoral, na kraju tragedije pa bodo ob tem pripravili spominsko slovesnost. Spominska plovba z Balmoralom bo trajala 12 dni. Na žrtve tragedije se bodo s polaganjem vencev in minutno molka spomnili tudi v Belfastu.